

# <u> এঅমরেন্দ্রনাথ</u> দে

গ্রাবণ ১৩২৯

প্রকাশক জীসভোষকুমার চট্টোপাধ্যায় ৬৭নং ইক্সা খ্রীট, কলিকাতা

> প্রাপ্তিম্থান বরেন্দ্র লাইত্রেরী ২০৪নং কর্ণওয়ালিস্ ষ্ট্রীট, কলিকাতা।

> > কান্তিক প্ৰেস ২২, হুকিয় খ্ৰীট, কলিকাতা শ্ৰীকালাটাদ দালাল কৰ্ত্তক মুদ্ৰিত

## ভূমিকা

মাস করেক পূর্ব্ধে—এই গ্রন্থ সমাপ্ত করিয়া, সাহদে ভর করিয়া আমার বন্ধ সন্মানাম্পদ মধ্যম মাতৃল—স্থপ্রসিদ্ধ সাহিত্যিক ও নাট্যকার, নানা সদ্প্রস্থ প্রণেতা আইরনাথ বস্থ মহোদরকে দেখাই । আমার পঠদশার এই গ্রন্থ লিখিত বলিয়া তিনি আমার ত্র্পিনা করিয়াছিলেন। কিন্তু, স্বঃং প্রবীণ সাহিত্যিক হইয়া, নবীন সাহিত্যদেবীর সাধনা নিম্ফল হইতে দিতে পারেন নাই। তাই বন্ধ বিদ্ধে ইহারে পাঙ্লিপি সংশোধন পূর্ব্বক ইহাকে প্রকাশবাগ্য করিয়া দিয়াছিলেন। তাঁহার নিকট ঋণ খীকার করিয়া তাঁহার অবমাননা করিতে সাহস করিলাম না। শৈশব হইতে আমাদের বহু উপদ্রব্ধ তিনি সহু করিয়া আসিয়াছেন—ইহাও তাহারই অন্ততম নিদর্শন বলিয়া গণা করিলাম।

আমার অগ্রন্ধপ্রতিম শ্রদ্ধান্দান শ্রীসন্তোবকুমার চট্টোপাধ্যারের বত্ন, আগ্রহ ও সহায়তা ব্যতিরেকে ক্রমতিথি'র আদৌ জন্ম হইত কিনা—সে বিষয়ে আমার বোরতর সন্দেহ আছে। স্থতরাং শ্রহার ঝণ অপরিশোধ্য—সে ঝণ আমি ভূলিতে পারিব না।

বে কয়জনকে আমি প্রকৃত বন্ধু বলিয়া মনে করি—তাঁছাদের অন্ততম, সোদরোপম শ্রীকমলাকাস্ত দালাল এই গ্রন্থের মুদ্রণ কার্যো নানারপ সহায়তা করিয়াছেন। তাঁহার নিকট ক্বতজ্ঞতা প্রকাশ আমি নিপ্রয়োজন বলিয়াই মনে করি।

বিনীত

শ্রীঅমরেন্দ্রনাথ *সে* 

প্রাবণ ১৩২৯

## জন্ম তিখি

## প্রথম পরিচেত্দ

"স্তীরত্নং ত্রুলাদপি" এই মহাবাক্যের অনুসরণ করিরা সজ্যেন্দ্র বিবাহ করিরাছিল।

বস্তুত:, সত্যেক্স যে সমাজের লোক, বা যে সমাজকে সে
নজের বলিরা বরণ করিরা লইরাছিল, সে সমাজের উপবােগী
শিক্ষা বা আদর্শলাভ নলিনার ভাগো ঘটে নাই। বেক্লে,
সে কোনও সমাজেরই অন্তর্গত না থাকিরাও, এণ্ট্রাক্সও ক্লাশ করে নাই এবং তাহার বাপ ছিল হর্দান্ত মাতাল। তথাকি বে সত্যেক্ত বিলাতকেরত, স্থাশিক্ষিত, এবং উনীর্যান ব্যারিষ্কুর

ভবীর মধ্যস্থতার নলিনীর স্লিগ্ধ হাদরথানির পরিচর পাইরা।
মুড্যোজের ভবী ও নলিনী ছিল সহপাঠী। এলাহাবাদ বালিকাবিদ্যালিক্স একই শ্রেণীতে উভরেই পড়িত—এবং বিভালরের
প্রধানা শিক্ষাত্রি ইইতে বৃদ্ধ দরওয়ান পর্যান্ত সকলেই জানিত,
যে এই ছুইটী তরুণী অছেলা বন্ধুত্বস্ত্রে পরস্পরের সহিত
আবদ্ধ। উভরেই উভরের গৃহে যাতায়াত করিত ও সেই স্ব্রেে
সত্যেক্র নলিনীকে অনেক্রার দেখিয়াছিল, এবং বলা বাছলা
অপছল করে নাই। নলিক্র র মুখ্থানিতে এমন একটি সকরুণ
বিষয়ভাব অদ্ধিত থাকিত, যে তাহার কথা ভাবিতেও সত্যেক্রের
মনটি তাহার প্রতি সহার্ভ্রিতে উচ্ছাসিত হইয়া উঠিত। ভ্রমীর
মুখ্ন নলিনীর সম্বন্ধে যেটুকু সে শুনিয়াছিল, তাহাতে তাহার
চিত্ত তাহার দিকে আব্রুও আরু ই ইইয়াছিল।

কিন্তু তথন নশিনীর সহিত তাহার বিবাহ অসম্ভব এবং চিন্তারও অতীত ছিল। কারণ, সত্যেক্ত ছিল হিন্দু বিধবা জননীর একমাত্র পুল্র এবং নশিনীর পিতা ছিলেন—বেশভূষার, আচারে-ব্যবহারে, কথাবাঞ্জীয় এবং কেত্র—পুরা দন্তর সাহেব। অধিকন্ত নশিনীর জননী মিসেদ্ রার, ধনী সিভিলিয়ান স্বামীর সহিত, 'বিলাত দেশটা মাটির' কিনী পরীক্ষা করিয়াও আসিয়া ছিলেন; এবং ফলে তাঁহাদের এলাহার্যান্ত প্রাসাদ্ভূলী, অটালিকার

স্থাপত প্রাসনের 'টেনিস কোর্টে' ইংরাজ প্রতিশ্বি জভ্যাগতের 'সহিত টেনিস্ খেলিতে, বা উক্ত খেতকার ক্রাণুক্ষবর্গের সহিত বন্ধুগণের খাস্থাপান করিতে থিধা প্রকাশ করাটা ক্রুসংকার ও কাপুক্ষতা বলিয়াই মনে করিতেন।

ধর্ম সম্বন্ধে মিঃ এ মিসেস্ রায়ের মতটা ছিল অতিশর প্রশস্ত ও
উদার। মিঃ রায় হিন্দু সন্তান ছিলেন। কিন্তু উক্ত হতভাস্য
সমাজের বিপক্ষে সাধ্যমত বিদ্রোহ করিয়াও উহাকে বর্ণমন্ত পরিত্যাগ করেন নাই। যদি কোনও সত্তীর্থ তাঁহাকে বলিতেন
"ওহে, সব রকনইতো চালাচ্ছ, তবে আর ও ধর্মের বালাই ক্রি রেখেছ কেন ? হয় গির্জ্জায় না হয় ব্রাক্ষসমাজে গিয়ে একটা দীক্ষা নিয়ে নাওনা কেন ?" তার উত্তরে তিনি রসিকতা করিয়া কহিতেন, "জাননা হে, আমাদের বিশাসী জাত, যাবার নয়।"

মিসেদ্ রায় প্রাক্ষকতা ছিলেন এবং বেণুন কলে ইইডে এক-এ পাশ করিয়াছিলেন। বিবাহটা প্রাক্ষ মতেই হইয়াছিল। তথন মিঃ রায় সিভিলিয়ান হইয়া কয়েক বৎসর মাত্র আয়তবর্বে ফিরিয়াছেন। মিসেদ্ রায়ের সৌন্দর্ব্যের যথেষ্ঠ থাতি ছিল,— এবং মিঃ রায়ের স্থলরী স্ত্রীর প্রায়েজন ছিল। স্থতরাং ছিল্মতে মন্ত্র পড়িতে বা প্রাক্ষমতে প্রতিজ্ঞা করিতে, কিছুতেই তাঁহার বিশেষ আপ্রিক্তি ছিল্ন।

বিবাহের ুপর মিঃ রাম্ন সন্ত্রীক একবার বিলাতে স্ক্রীক

কৰিবা ছিলেন। তথন নদিনী ছই বংশরের। মিনেস্
রারের সৌক্রের খ্যাতি শীঘ্রই লগুন সহরে রাষ্ট্র ইইরাছিল এবং
ক্ষেক্রে ইংরাক্র তনর এই নেটিত বিউটি দেখিরা মুগ্র ইইরাছিল এবং
ক্ষেক্রে ইংরাক্র তনর এই নেটিত বিউটি দেখিরা মুগ্র ইইরাছিলেন।
ইংলগু হইরে ফিরিবার সময় বি: মন্রোনামে এক ধনী ইংরাজ
মুবক ভারতত্রমণের উদ্দেশ্তে রায় পরিবারের সহিত ভারতে
ক্ষামিরা, লারা ভারতবর্ষটা মাল ছরেকের মধ্যে দর্শন করিবা
লইরা, লাত মাল ধরিয়া এলাহাবাদ দর্শন করিলেন এবং পরে
সহলা একদিন স্থদেশে ফিরিলেন। সেই দিনই পরিতাক্ত
দেশ ইইতে কোনও ছংলংবাদ আলার রাজের উণে মি: রারকে
সপরিবারে বলদেশে ফিরিতে ইইল। পরে মি: রায়ের এলাহাবাদস্থ
এক বন্ধ তাহার পত্রে জানিলেন ছরস্ত কলেরা রোগে মিনেস্ রায়ের
মৃত্যু ইইরাছে এবং তিনি তাহার এক নি:সন্থানা হিন্দু বিধবা
ভর্মীকে মাতৃহীনা নলিনীর ক্ষতিভাবিকাস্বরূপ লইয়া শীঘ্রই
এলাহাবাদে ফিরিতেডেন।

মি: রায়ের এলাহাবাদ প্রক্তান্তিনের পর তাঁহার পদ্বীপ্রেমের, পভীরতা দেপিয়া লোকে আশ্রুম্য হইরা গেল। রায়ভবনের টেনিস্ কোটে ফলের বাগান করা হইল এবং বড় জুড়ী ও ল্যাভো গাড়ী বিক্রম হইরা গৃহস্বামীর ব্যবহারের জ্বভা একখানি মাত্র গাড়ী ও একটি দেশী বোড়া অনশিষ্ট রহিল। বৃহহও কুম্রকার নালাকাতীয় কুকুরগুলা বিলাইয়া দেওয়া হইল

এবং সারমেররক্ষক মেখরপুঙ্গবের জবাব হইল। কেবল গৃহস্বামীর মদের মাত্রাটা কিছু অতিরিক্ত হইল। লোকে বলিতে লাগিল, আহা। ক্লীর শোকে লোকটা পাগলের মত ইইরাছে।

মিং রায়ের ভয়ী ছিলেন পাকা গৃহিণী এবং শিক্ষিত হিন্দুনারী।
তাঁছার প্রকৃতির এইটুকু বিশেষত্ব ছিল যে তিনি যাহা ক্রায়্য
বিবেচনা করিতেন—তাহা সম্পান করিতে কথনই পশ্চাৎপদ
হইতেন না—বরং সকল বাধা অতিক্রম করিয়া উহা সম্পান করিতে
সাধ্যমত চেন্তা করিতেন। তাঁহার প্রাতা বিপথগামী হইলেও
হিন্দুধর্ম যে কথনও ত্যাগ করেন নাই—ইহা তিনি গানিতেন। এবং
জানিতেন বলিয়াই আত্মীয় অনাত্মীয়ের সহস্র নিষেধ সম্পেও
নিংসঙ্কোচে প্রতির সহিত এলাহাবাদে অসিয়াছিলেন। আসিয়াই
সহোদরের প্রবাস বা আবাস গৃহে তিনি যে সমস্ত সংঝার সাধন
করিলেন, তাহা পুর্বেই উক্ত হইয়াছে। কেবল একটি বিষয়ে তিনি
সহোদরের নিকট হার মানিলেন—সে নলিনীর শিক্ষা। ভয়ীর সহস্র
অমুরোধ স্বন্ধেও মিং রায় নলিনীকে স্কুল হইতে ছাড়াইয়া লইলেন
না। সত্যেনের ভয়ীর সহিত তাহার স্কুলেই আলাপ হইয়াছিল—
এবং সে আলাপ যেরূপ ঘনিষ্ঠতায় পর্বাবদিত হইয়াছিল তাহাও
পুর্বেই উক্ত হইয়াছে।

সত্যেক্তের মাতা এলাহাবাদের পুরাতন বাসিন্দা। মিঃ রাবের ও তাঁহাদের পরিবারের এই সমস্ত পুরাণো কথা কিছুই তাঁহার

অজ্ঞাত ছিল না। স্থতরাং এমন অবস্থার তিনি যে কোন মতেই.
বিবাহে সম্মতি দিবেন না ইহা একরূপ জানাই ছিল। কিন্তু
অদ্ষ্টের গতি রুইঅময় এবং উহা কখন কিরূপে কাহার সহিত
কাহাকে যে কাইধিয়া দেয় তাহা বোধ করি বিধাতারও জ্ঞানের
অগোচর।

সত্যেক্সের ভগ্নীর বিবাহের অব্যবহিত পরেই সত্যেক্সের জননীর
মৃত্যু হইল। শ্রাদাস্তে ভগ্নীপতি পরামর্শ দিলেন — তোমাদের তো
অর্থেরও অভাব নেই আর বাড়ীতে লোকও কেউ নেই, আর তুমি
নিজেও তো 'পাণিপাত্রৌ দিগম্বরঃ ।' তা এই স্ক্রেবাগে বিলেত থেকে
ব্যারিষ্টারিটা পাশ করে এদে নিজের একটা হিল্পে করে নাও না।

 পরামর্শ সত্যেক্সের পছন্দ হইল এবং নিদাবের এক সিধ্ধ
প্রভাতে সে বোম্বাই হইতে বিলাত যাত্রা করিল।

## দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ

লগুনে বেজ ওয়াটার পল্লীর ছাত্রাবাদে থাকিয়া দে প্রায় প্রতি মেলেই ভগ্নী ও ভগ্নীপতির পত্র পাইত। তাহার ভগ্নী নলিনীর সম্বন্ধে উল্লেখযোগ্য কোনও সংবাদ থাকিখেই তাহা প্রতার গোচর করিত। তাহারই একথানা পত্রে সত্যেক্ত জানিল, যে ক্লাসের সর্বোত্তমা ছাত্রা হইয়াও পিগার নির্বান্ত শ্বেষ্য নলনীকে স্কল ছাডিতে হইয়াছে। তাহার ভগ্নী হঃপ করিয়া শিধিয়াছিল, স্পামরা হিঁতর মেরে। য়নিভার্দিটির মুখ দেখবার আশা করাও আমাদের পক্ষে ধৃষ্টতা। কিন্তু নশিনীর বাপের তোধর্মের কোনও বালাই নেই। তিনি যে বোনের কথায় কেন নলিনীকে স্কল ছাডালেন. তা তো বৰতে পালেমি না। হয়তো আমার দাদার মতই তিনি তাঁর বোনটিকে বড়চ বেশী ভালবালেন এবং আমার ভাইটির মতই ভার অনুরোধ এডাতে পারেন না। নিধানীর গুণের কথা আমি ৰলে শেষ কর্ত্তে পারিনা। সে সেকেও ক্লাস থেকে স্কুল ছাড়লে বটে—কিন্ত ইংরাজী বোধ করি সে বি. এ. ক্লাসের রিষ্টাওয়াচ বাঁধা চলমা পরা যে কোনও ছাত্রকে লিথিয়ে দিতে পারে। ুপড়তে দিলে দে বে এম, এ তে একটা ফার্স্ত কাদ ও আর

শবগুলো পরীক্ষায় জলপানি পেত, আমার তাতে কোনও সন্দেহই নেই। রাগ ক'র না, তাকে দেখে ঐরকম একটি বৌদিদি পাবার জুত্তে আমার এমন লোভ হয় যে কি বলব। আহা, যদি কোনও' উপায় থাকতো! আছো দাদা, তা কি কিছুতেই হতে পারে না ? ভেবে দেখ না! তুমি তো এখন সাহেব হছে — একটা কোনও সাহেবী উপায় বার কর্ত্তে পার না ? ও হরি, আমি কাকে কি বলছি ? তুমি যে এখন বিলাতে! ফুলওয়ালী থেকে ফটিওয়ালী পর্যান্ত স্বাই যে মেম! এমন কি তোমার দাদীটা পর্যান্ত। তোমার কি এখন ভারতের ডাটি মেয়েদের মনে ধর্যে ? তা না ধরুক—কিন্তু নলিনীর মতো—তোমার সাহেবী ভাষায় খাকে appealing beauty বলে—সেই রকম ফুল্রী মেম তুমি কটা দেখছ আমায় জানিওতো! আমার জাস্তে বড্ড কৌতৃহল হয়। আর নলিনীর বিয়ের জল্তে আমি ভাবিনা—কারণ তার রেয়ের আছে এবং বাপের অনেক টাকা আছে। তার বিয়ের জ্বেতে আটকাবে ন :।

কিন্ত বন্ধুর নির্ভাবনা স্থান্থেও নিলনীর বিবাহ আটকাইল।
কোনওবার বর এবং কথনও ঘর, এই চুইটির পালা করিয়া
অপছন্দ হওয়ার দরুণ সভ্যেন্দ্র কিরিয়া না আসা পর্যন্ত তাহার
বিবাহ হইল না। ইতিমধ্যে ভগ্নীর আর একথানা পত্রে সভ্যেন্দ্র
আনিল—মি: রার আমিত মন্তপারীর স্বাভাবিক রোগে আক্রান্ত

হ**ই**র। পক্ষাঘাতে পঙ্গু হইরাছেন—এবং নলিনা শ্যাশারী পিতার যথেষ্ঠ সেৰা করিতেচে।

তারপর অক্সফোর্ড য়ুনিভার্সিটি হইতে বি, এ, পাশ, করিবার অল্লকাল পরেই সত্যেক্তর ভন্নীর Influenza রোগে মৃত্যু হইল। প্রাণাধিকা ভগ্নীর মৃত্যুতে সত্যেক্র যে শোক পাইল—তাহা বর্ণনাতীত। যাহা হউক, গুরুস্ত শোক বক্ষে চাপিয়া, সে কোনও মতে ব্যারিপ্তারীটা পাশ করিয়া, দেশে ফিরিয়া এলাহাবাদ হাইকোর্টে প্রাাকটিদ আরম্ভ করিল এবং কিছু কিছু উপার্জ্জনও করিতে লাগিল। মিঃ রায় তথনও জীবনাত অবস্থায় দিন্যাপন করিতে ছিলেন। তিনি এক বন্ধুর নিকট সভোত্রকে একজন উদীয়মান বাারিপ্রার জানিয়া তাহার মহিত নলিনীর বিবাহের চেষ্টা করিতে লাগিলেন ! ঘটক হইল সভ্যোক্তরে ভগ্নীপতি। সে ছিল ডাব্ডার এবং বে সাহেবডাক্তার মিঃ রাম্বের চিকিৎসা করিতেন-তাহার জুনিয়ার। विवार्टित शूर्स्य व्यानत्क कञात्र कूरणद मारियत कथा উল্লেখ अतिश्वा সভ্যেদ্রকে নিরুত্ত করিতে চেষ্টা করিয়াছিল—কিন্ত বোধ করি, মৃতা ভগ্নীর অমুরোধ ও নলিনীর পূর্ব্ব পরিচয় নিবন্ধন সাভাজ আপতি করে নাই।

বিবাহের ছাই বৎসর পরেই মিঃ রায়ের মৃত্যু হইল এবং সত্যেক্ত ও নলিনী তাঁহার পরিত্যক্ত সম্পত্তির উত্তরাধিকারী হইল। নলিনার পিসিমা ৮ ফাশীবাস করিলেন এবং তীহার

বিস্তর আপত্তি স্বত্তেও সত্যেক্স কাশীতে তাঁহার নামে একথানি বাটি ও ২৫ হাজার টাকার কোম্পানীর কাগজ করিয়া দিলেন।

শগুনে, যৈ ছাত্রাবাসে থাকিয়া সত্যেক্স ব্যারিষ্টারী পড়িত, সত্যেক্সর এক সতীর্থ সেই ছাত্রাৰাস হইতেই ডাক্ডারা এফ, আর, দি, এস, পরীক্ষার জন্ম প্রস্তুত হইয়া এবং পাশ করিয়া, কলিকাতায় আসিয়া প্রাকটীন্ স্কন্ধ করিয়াছিল। সত্যেক্সের বিবাহের সময় মিষ্টারের ভাগ হইতে সে বাদ পড়ে নাই। বন্ধুর নির্বন্ধাতিশংঘ্য কলিকাতা হইতে তাহাকে নিমন্ত্রণ থাইতে আসিতে হইয়াছিল। বিবাহের পর অনিলাঙ্গের সহিত সত্যেক্স তাহার নবপরিণীতা স্ত্রীর পরিচয় করাইয়া দিল। অনিল প্রায় মাসাবধি কাল বন্ধুগৃহে কাটাইয়া বন্ধুপত্নীর যথেষ্ট স্থখ্যাতি করিয়া কলিকাতার ফিরিল এবং সত্যেক্সকে কলিকাতা হাইকোর্টে প্রাকৃটিন্ করিতে আম্বর্নেধ করিতে লাগিল। খণ্ডরের মৃত্যুর পর সত্যেক্স সপরিবারে কলিকাতার আসিয়া স্থায়ীরূপে বসবাস করিতে লাগিল। তথন সত্যেক্তর একটি পুত্র সন্তান হইয়াছে।

কলিকাতার আদিয়া অনিলের সহিত সত্যেক্ত্রের বন্ধুত্ব ঘনিষ্ঠতর হইণ এবং নলিনীও অনিলকে সহোদরের স্থায় ভাশবাদিতে শিখিল। বিলাতে পড়িবার সমগ্র এক ধাত্রীবিত্থাশিক্ষার্থিনী বঙ্গ-রমণীর সহিত এই ছটি বন্ধুর আলাপ হইগ্লাছিল। তিনিও এই সমগ্র কলিকাতার প্রাাক্টিস্ করিতেছিলেন। মিসেস্ সরোজিনী দাসের

খভাব ও বয়স সম্বন্ধে নানা জনে নানা মত প্রকাশ করিলেও কেহই তাঁহার সৌন্দর্য্যের নিন্দা করিতে পারিত না। কলিকাতায় আসিয়া, কোনও কারণ বশতঃ সভ্যেক্রের সহিত সরোজিনীর পুরিচয় কিছু ঘনিষ্ঠ হওয়ায় লোকে কাণাবুদা করিবার যথেষ্ঠ স্থ্যোগ পাইয়াছিল।

## তৃতীয় পরিচ্ছেদ

তথন অগ্রহায়ণের প্রারম্ভ । কলিকাতার প্রভাত বায়ুতে আসর
শীতের আভাস দিতেছিল এবং সত্যেন্তের বালিগঞ্জ অট্টালিকার
প্রশন্ত প্রাঙ্গণে শ্রামন বাসগুলির শীর্ষে রাজের শিশির বিন্দু
গুলি টলমল করিতেছিল । প্রভাতস্থ্য-কিরণ সেই শিশিরের
ফোটাগুলির স্পর্শে নানা রঙ্গে ভাঙ্গিয়া পড়িতেছিল ।
সংরপ্রান্তের জনবিরল পথে কদাচিৎ ছই একটি অখারোহী
ইংরাজ পুরুষ বা নারী প্রাতঃভ্রমণ সমাধা করিয়া গৃহে
ফিরিতেছিল ।

মুক্ত জানালার তলে দাঁড়াইয়া সম্বন্ধাতা নলিনা সেই প্রভাতদৃষ্ঠ উপভোগ করিতে করিতে বহুদিনের পুরানো অনেক জীণ শ্বতি হৃদমনন্দির হইতে টানিয়া বাহির করিতেছিল। আজ তাহার জন্মদিন। মনে পড়িল, তাহার পিসিমা এই দিনে তাহাদের এলাহাবাদের গৃহসন্নিকটস্থ মন্দিরে তাহার কল্যাণে পৃঞ্চা পাঠাইতেন এবং তাহাকে একথানি নৃত্ন বন্ধ পরাইয়া পিতাকে নমস্বার করিতে পাঠাইতেন। পিতৃ-প্রশামন্তে ম্বন সে পিসিমার চরণে প্রণতা হইত. তথন তিনি সম্বেহে তাহাকে বক্ষে চাপিয়া

ধরিরা কহিতেন-সতী-সাবিত্রী হও মা; এর বেশী আর কিছু আমি চাহি না।

এই সব বিশ্বতপ্রায় কাহিনীর শ্বরণে তাহার বৃহৎ স্থাথি হটি সিক্ত হইয়া আসিবার উপক্রম হইয়াছে, এমন সময়• বাবুলাল ধানদামা আদিরা কহিল মা.—ভাকরা এই বারুটা নিয়ে এদেছে। আপনি দেখে নিয়ে এই কাগজটায় একটা সই দিয়ে দিন---সে দাঁড়িয়ে আছে। কাগজখানা হাতে শইয়া নলিনী দেখিল উহাতে এক জোড়া ব্রেসলেট প্রাপ্তি স্বীকার করিতে অমুরোধ করা হইরাছে। সে বাক্স খুলিয়া দেখিল উহাতে একজোড়া হীরার ব্রেদ্র্লেট রহিয়াছে। কাগজখানা সই করিয়া, খান্যামাকে বিদায় দিয়া, বালা জ্বোড়া সে তুলিয়া দেখিল উহার এক কোণে ইংরাজীতে ভোট ভোট করিয়া লেখা রহিয়াতে: 'নলিনীর অপ্লাদশ জনতিথি উপলক্ষে তাহার স্বামীর শুভেচ্ছাজ্ঞাপক সপ্রেম উপহার।' নলিনী ক্লভজ্ঞচি**তে** স্বামীকে স্মরণ করিয়া রে**দলে**ট জোড। দেখিতে লাগিল। এমন সময় মালী আসিয়া একরাশি কল নামাইয়া দিয়া কহিল---সাহেব নতুন বাগান থেকে আজ এই ফুল আনতে ছকুম করেছিলেন--সেখানকার মাণী এই দিয়ে গেল। বলিয়া ফুল নামাইয়া দিয়া ময়লা মোটা চাদর খানায় কাঁধের ধূলা ঝাড়িতে ঝাড়িতে বাহির হইয়া গেল।

স্বামীর অক্তত্তিম স্নেহের এই কুন্তমিত নিদর্শনে নিলনীর

হাদরণানি তথন প্রেমে আপ্লুত হইরা তারার অমুপস্থিত স্বামীর পানে ধাবিত হইতেছিল। এই সমন্ত্র বাবুলাল তাহার চিস্তা স্রোত ক্লক করিয়া সেই কক্ষে প্রবেশ করিয়া কহিল, ডাক্তার বাবু এসেট্ছন্ম।

শ্বন্যাত্র ইতন্তক্ত করিয়াই ন্দিনী তাঁহাকে সেই কল্পেই আসিতে অফ্রোধ করিতে আদেশ করিয়া ফ্লগুলী তুলিগা ফুলদানীতে সাজাইতে লাগিল। বাবুলাল যাইবার অল্লক্ষণ পরেই অনিল সহাভ বদনে—গুড্মণিং, তারপর, কেমন আছেন বলুন—বলিতে বলিতে গৃহে প্রবেশ করিয়া হাত বাড়াইয়া দিল।

নলিনী কহিল, গুড ্ মণিং, কিন্তু শেক হাণ্ড কর্তে পার্বন। আপনার হাত ময়লা হয়ে যাবে—আমি এডক্ষণ ফুল ঘাটছিলুম। চাই কি ভাক্তার বাবুর Sterile হাত হয়তো septic হয়ে বাবে—কি বলেন!

বলিয়া দে হাসিল, পরে কহিল, এই দেখুন, আমাদের সেদিন যে নভুন বাগান কেনা হ'ল সেধান থেকে এই ফুল এসেছে: কেমন ফুল বলুনতো ৪

অনিল হাসিয়া কহিল, চমৎকার। কিন্তু ওর আর্দ্ধেক সৌন্দর্যাই ধার করা। মহাজন – ইওয় ম্যাজেষ্টিজ মূণাল ভূজবন্ধ।

নলিনীর সহাস্ত অধরে বিরক্তির ঈষৎ কঠিন আভা ফুটিয়া

উঠিল—কিন্তু অনিল তাহা লক্ষ্য না করিয়াই কহিল, বাং চমৎকার ত্রেস্লেটটিতো !

হীরক বলম্বের প্রশংসাম নলিনীর মুথের নটদীপ্তি মুহুর্ত্তে পুনরাম ফিরিয়া আসিল। সে হাস্তোজ্জল মুথে কহিল, বেশ নুয় ? আবার কি লেখা আছে পড়ে দেখুন ?

অনিল বালাজোঁড়া তুলিয়া লেখাটুক গড়িতে লাগিল। নলিনী পুনরায় কহিল, আমিও এই দবে মাত্র পেলুম। এটি আমার থামী আমার জ্বাদিন উপলক্ষ্যে আমায় উপহার দিয়েছেন। ই।।— ভাল কথা, আজু আমার জ্বাদিন—জানেন ?

অনিল মাধা নাড়িয়া কহিল, কৈ না, সতি ৷ পরক্ষণে
পুনরায় অর্থহুডক ঘাড় দোলাইয়া কহিল—ও, তাই বুঝি সত্তোন আমায় আজ রাত্রে এখানে আসবার জ্ঞে নেমস্তর করে এসেছে !

নগিনী কহিল, হাঁ, আজ আদি সাধালিকা হলুম। আলকের দিনটা আমার পক্ষে শ্বরণীয় দিন। তাই মিঃ সেন আজ সন্ধ্যার পর একটি ছোট খাটো পার্টির আরোজন করেছেন। কিন্তু জ্বাপনি দাঁড়িয়ে রইলেন যে—বহুন!

নিকটবর্ত্তী একথানা সোফার উপর বসিন্না পড়িন্না অনিগ **ক্ষ**হিল, দেখুন দেখি, সত্যেন যথন যান্ন তথন আমি বাড়ী ছিলেম না। <sup>'</sup>কিন্ত তার উচিত ছিল না কি ছ-ছত্ত্র লিখে আমান্ন একথা জানাইনা ?

আমি ভাষণে আপনাদের বাড়ীখানা ফুলে ক্রেক দিতুম। আমার বাগানের ফল আপনার স্পর্শে ধন্ত হয়ে যেত।

ডাক্তারের কণ্ঠয়রে আবেগ ধ্বনিত হইল।

পরিহাদ্যে লযুভাব কাটাইয়া নলিনীর মুথখানি নিমিষে গঞ্জীর আকার ধারণ করিল। সে ঈথৎ গঞ্জীর অন্ধে কহিল, ডাক্তার চাটাব্র্জী, আপনি আরও করে কদিন এইসব কথা বলেছিলেন, আবার আজও বলছেন। তাই আমি সত্যের অন্ধ্রোধে আপনাকে বলতে বাধ্য হক্ষি আপনার মুধে এ ভাষা আমি পছন্দ করি না।

অনিলের স্থা গোরবর্ণ সুধধানার কে যেন কালী ঢালিয়া
দিল। সে বিষয়তাবে কহিল, আমি কি আপনাকে বিরক্ত কল্প্
মিলেদ্দেন ?

এই সময় চায়ের সরঞ্জাম লইয়া ভৃতা গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিল।

নলিনী ভূত্যের পানে চাইবা কহিল, ঐ থানে রেথে বাও। বলিয়া অঙ্গুলি নির্দেশে চায়ের টেনিল দেখাইয়া দিল। পরে অনিলের দিকে দিরিয়া সহজভাবে বলিল, ও সব কথা এখন থাক। চা থাবেন আহেন।

ভূত্য ট্রেথানা টেবিলের উপর নামাইয়া দিয়া চলিয়া গেলে, অনিল ধীরে ধীরে সেই টেকিলখানার পাশে একথানা চেয়ার

অধিকার করিল। কিছুক্তণ কোনও কথাবার্ত্তা হইল না এবং নলিনী কেংলী শৃশু করিয়া চা ঢালিয়া কাপটা আগাইয়া দিল।

অনিল বাটির দিকে মুধ রাথিয়াই চা পান করিতে কাগিল। ক্ষণকাল পরে মুধ তুলিয়া সে কহিল, আমার মনের অবস্থা ধারাপ, হয়তো অঞ্চান্তে কথনও আপনাকে বাধা দিয়েছি। কিন্তু সে কবে—তা জিজ্ঞাসা কয়ে কি আপনি অসম্ভষ্ট হবেন ?

নলিনীর স্বর আরও গণ্ডীর হইল। সে ক হিল, সেদিন আপনার বাড়ী চারের নিমন্ত্রণে, আপনি শুধু আমার কাছে কাছেই ছিলেন। আমার দিক দিয়ে লা দেখলেও, পাঁচজনকে নিমন্ত্রণ করে, একজনের ওপর এই পক্ষপাত—একি আপনার পক্ষেই ভাল হয়েছে? আপনিই বলুন, আপনি কারণে অকারণে শুধু আমার সঙ্গেই কথা কইছিলেন কি না?

একটু বিষাদের হাসি হাসিদ্ধা অনিল কহিল, কিন্তু শুধু ঐ পর্যান্ত মিসেদ্ সেন, ওর বেশী এগোবার আমাদের ক্ষমতা নেই। তারপর ব্যাপারটাকে যেন একটু লঘু করিয়া দিবার জন্ত সে হাসিদ্ধা বলিল, ফাঁকা কথা ছাড়া আর কিছু দিয়ে অতিথি সংকার করা আমরা দরকার মনে করি না। কারণ আমরা civilised—অর্থাৎ বিলেত ফেরৎ।

মুখের গান্তীর্য অটুট রাখিরা ঈষৎ কঠিন স্বরে নলিনী কহিল, না—হাসবেন না, ঠাট্টা নম্ন। আমি যথার্থ বলছি, পুরুষের স্ততিবাদ

আমানি পছনদ করি না। যা মোটেই আছেরিক নয়, সেই সব কথা বলে পুরুষ যে কি করে ভাবতে পারে যে তারা আমাদের মনোরঞ্জন কচ্ছে, তা আমি কিছুতেই বুঝতে পারি না।

ডাক্তাবের মুখভাব পরিবর্ত্তিত হইল। দ্রবীভূত কোমল স্বরে সে কহিল, কিন্তু আমি আপনাকে আমার মনের কথাই বলেছি মিদেদ্দেনে!

নলিনী জোরের সহিত কহিল, না—আশা করি তা আপনি বলেন নি। পরে থানি ছট। ইতস্ততঃ করিয়া দ্বিগপূর্ণ করে সেকহিল, ডাক্রার চ্যাটাজ্জী, যদি কোনও কারণে আপনার সঙ্গে আমার মনান্তর ঘটে, করে বথার্থই আম ফুরু হব। কারণ, আপনি আমার বামীর বিশেষ অন্তর্গু বর্মু—আর তা ছাড়া এও আপনি ছানেন, সে আপনাকে আমার ভালই লাগে। কিন্তু পৃথিবীর মধ্যে শতকরা নিরানকরইজন লোক যেমন, আপনাকে যদি আমি সেই চক্ষে দেক্তুম, তবে আপনি আমার এতদূর শ্রদ্ধার পাত্র হতেন কিনা সল্লেই। সে ধাই হোক, আমার কথা আপনি বিশ্বাস কর্পেন কিনা বল্ভে পারি না—কিন্তু আমার আন্তর্জিক বিশাস কে আপনি বথাকি স্কজন। সত্যি, আমার এক এক সময় কেমন মনে হয়, যে আপনি চেষ্টা করে লোকের কাছে নিজেকে মন্দ বলে চালাতে চান।

**।** भारत प्रतिक निन्तीत कर्शयात महास्कृष्ठि ध्वनिक हरेन।

মৃত্ হাস্ত সহকারে অনিল কহিল, মিসেদ্ সেন, সকলেরই একটা না একটা খেয়াল থাকে।

নলিনী কহিল, কিন্তু এ আপনার কি অন্তত খেয়াল ? •

চায়ের বাটিটা ঠেলিয়া রাখিয়া অনিল কহিল, দেখুন, অন্তরের নীচতাকে মহরের মুখোস পরিয়ে, এত লোক সমাজের বুকের ওপর দিয়ে বুক ফুলিয়ে চলে, যে আমার মনে হয় তার চেয়ে মন্দ সাজা চের ভাল। পরে হাদিয়া কহিল, কিন্তু দেখছি তাতেও মুস্কিল। কারণ আমি যদি মহরের ভাগ করি, তবে লোকে আমার পায়ে লুটিয়ে পড়বে। আমার কথায় বাঁদর নাচ নাচতেও বোধ করি দিধা কর্মেন না। কিন্তু যদি আমি নিজের দোমগুলি লোককে দেখিয়ে চল্তে চেষ্টা করি, তবে লোকে তা বিশ্বাস কর্মের না। মায়র এমনই নির্মেণ্ডা

নলিনা কহিল, ভাহলে আপনার এই ইচ্ছা যে লোকে আপনাকেই বিশ্বাস করুক ?

ডাক্তার আবেগের সহিত বলিল—ন।। লোক কাদের বণছেন মিসেদ্ সেন ? সা ভণ্ড। তাদের কথা আমি গ্রাহণ্ড করি মা। আমি চাই তথ্ আপনি—আমায় বিখাস ককন। আর কেউ নয়—ভাধু আপনি।

পরিহাসের শঘুভাব মিসেদ্ সেনের মুধ হইতে অন্ত**ছিত** হইল। কেন, শুধু আমি কেন? 
ই বলিরা সে সুবৃহৎ চক্ষু ঘু**ই**টি

মেলিরা ডাক্তারের পানে চাহিল। সে দৃষ্টি বেন অনিলকে বিদ্ধ করিল। সে ক্ষণমাত্র ইতস্ততঃ করিয়া কহিল, কেন ? মিসেদ্ সেন! আমি আপনাকে অন্ততঃ বন্ধু রূপে পেতে চাই। আন্তন, আমরা হজনে বন্ধু হই। ইয়তো আমার বন্ধুত্ব একদিন আপনার উপকারে আসবে।

নিদনী জিজ্ঞাসা করিল, কেন ? এ কথা বলছেন কেন ? অনিল বলিল, এতে আশ্চর্যা হবার কি আছে? আপদে বিপদে কার না বন্ধু বান্ধবের দরকার হয় ?

নলিনী কঠিন পুরুষ-কঠে কহিল, ডাব্রুলার চ্যাটার্জী, এখনই আমাদের মধ্যে যথেষ্ঠ বন্ধুত আছে। আর এই বন্ধুত অক্ষুণ্ন থাকবে, বতদিন এই সব অর্থহীন কথা বলে আপনি তা ছিল্ল না করেন। আপনি হয়তো মনে মনে হাসছেন। আমাকে গোঁড়া বলে মনে কর্চ্ছেন। কিন্তু তাতে আমি আপনাকে দোষ দিই না। এ বিষয়ে আমি গোঁড়াই বটে। আমি এমনই শিক্ষাই পেয়েছি। আর তার জ্বন্থে আমি একটুও হুংথিত নই। আপনি তো জানেন, আমি আমার পিগাঁর কাছে মাক্ষে হয়েছি। মাকে আমার মনেই পড়েনা। আমার পিগীমার মত এ সব বিষয়ে অতান্ত কড়া রকমের ছিল। সমাজ যে শিক্ষা আজকাল বিস্তুত হচ্ছে, তিনি আমার সেই শিক্ষাই বিশেষ করে দিয়ছিলেন। তিনি ভালকে যেমন নিছক ভাল বলে গ্রহণ কর্কেন, মন্দকেও তেমনি নিছক মন্দ্র বলেই

পরিহার কর্ত্তেন। হয়ের মধ্যে একটা মেটামেটী করে নিম্নে চলা তাঁর প্রাকৃতির বাইরে ছিল। আমাকেও তিনি এই শিক্ষাই দিয়ে গেছেন।

ঈষৎ বিশ্বরের সহিত অনিল ডাকিল, মিসেদ্ সেন!

পূর্বভাব অক্ষুপ্প রাথিয়া নলিনী কহিল—আপনি নিশ্চয় মনে কছেন যে আমি নিতান্ত সেকেলে। যথার্থ ই আমি তাই। আর তাতে আমি লজ্জিত হবার কোনও কারণ দেখি না—বরং তা না হলে আমি হুঃধিত হতুম।

অনিল জিজ্ঞাসা করিল, এ কালটাকে কি আপনি ভাল বিৰেচনা করেন না ?

নলিনী সবেগে কহিল—না। কারণ, এ কালের লোকে জীবনটাকে একটা বাজীর মতন ধরে নেয়। কিন্তু সভাই কি তাই ? আমারতো তা বিধাস হয় না। হয়তো আমার মুখে বুড়ুটে শোনাবে, কিন্তু আমার ছির বিধাস, যে যতই হীন হোক না কেন, সকলেরই জীবনের একটা চরম পরিণতি আছে। আর ত্যাগই মাস্থ্যকে সেই পথে নিয়ে যায়।

নলিনীর অকপট উক্তি অনিলের অন্তরে প্রবেশ করিল। 

ক্রিছুক্ষণ শুরু হইরা বসিরা রহিল। পরে কহিল, আপনি কি বনে
করেন—আচ্ছা—এক নববিবাহিত দম্পতীর কথাই ধরুন। বনে
করুন বিবাহের পর হ'বছর বেতে না বেতে স্বামী এক অক্তাড

চরিত্র নারীর সঙ্গে বিশেষ মেশামেশী স্থক কলে। ঘন ঘন তার কাছে যাওয়া—তার বাড়ীতে খাওরা, এমন কি তাকে পরসা কড়ি পর্ব্যস্ত দিত্তে আরম্ভ কর্লে। এমন অবস্থায় আপনার মত কি— নিরপরাধিনী স্ত্রী সামীর এই শব অত্যাচার সহ্থ কর্বে ?

নশিনী বোধ করি এই দিগুঢ় ইন্সিতের ধার দিয়াও গেল না। দে সরল ভাবেই জিজাদা করিল—কর্মেনা প

অমনিল কহিল, যদি আমার মত চান তবে আমি বলি--না।

নিলনী হাসিল। কহিল, তাহলে আপনাৰ মত এই যে, স্বামী যদি বিপথগামী হয়—স্ত্রীও সেই মহাজনেরই পদাক্ত অনুসরণ কুর্ব্বে ?

অনিল যেন একটু মুদ্ভাইয়া গেল। সে বলিল, 'বিপণ' কথাটা একটু কঠোর শোনায় বটে, কিন্তু—

তাহার কথায় বাধা দিয়া নলিনী কহিল,---এ বিষয়টাই বে কঠোর---

অনিল কিছুক্ষণ থামিয়া ৰলিল, দেখুন, আমার মনে হয় ভাল লোকের বারা সংসাবে ক্ষতিই বেশী হয়। তারা থাকারণ গলাবাজী করে মন্দটাকেই বড় করে দেখে। মামুষকে ভাল আর মন্দ—এই তু'রকমে ভাগ করার মত ভুল আমার বিবেচনায় আর নেই। কারণ যাকে যার ভাল লাগে তার

কাছে সেই ভাল, আর ধাকে মন্দ লাগে সেই তার কাছে মন্দ। কিন্তু আর একজনের কাছে হয়তো ঠিক তার উল্টো। এই ধরুন আপনি। আপনাকে আমার ভাল লাগে। প্ররে হাদিয়া কহিল, কিন্তু তা বলে কি আমি আপনাকে দোষ দেব ?

নলিনী কোন কথা না কহিয়া হাতের কাছে calling beil টা টিপিল। অল্পকাল পরেই ভৃত্য প্রবেশ করিবামাত্র সে চায়ের বাটিগুলা লইয়া যাইতে আদেশ করিল। সে প্রাহান করিলে অনিল পুনরায় কথার পূর্বস্থিত্র অনুসরণ করিয়া কহিল, কিন্তু একটা জিনিষ আমি লক্ষ্য কর্ছি। আপনি এ কালের ওপর বড়ই চটা। বলিতে বলিতে সে হাসিয়া ফেলিল। পরে পুনরায় কহিল, অবশু আমি একালের হয়ে তর্ক কচ্ছি বলুমনে কর্বেন না যে আমি এ কালের বিশেষ পক্ষপাতী। বরং তা নই, তার কারণ কি জানেন ? এ কালের মেয়েরা—এই পর্যান্ত বলিবার পর কে যেন তাহার মুখে চাপিয়া ধরিল। সে কণ্ঠস্থান্ত বলিবার পর কে যেন তাহার মুখে চাপিয়া ধরিল। সে কণ্ঠস্থান্ত বলিবার পর কে যেন তাহার মুখে চাপিয়া ধরিল। সে কণ্ঠস্থান্ত বলিবার পর কে যেন তাহার মুখে চাপিয়া ধরিল। কিন্তু স্বারা শিক্ষিত—তাঁরা একটু স্বেচ্ছাচারী হয়ে থাকেন। মুখে উচ্চারণ না করিলেও অনিল যাহা বলিতেছিল তাহা নলিনীর বুঝিতে বিলম্থ হইল না।

ডাক্তারের কথার সেই অর্থই গ্রহণ করিয়া দে গন্তীরীম্বরে বলিল, তাদের কথা ছেড়ে দিন।

এই সমস্ত কথা শেষ করিবার এই ইণিত গ্রহণ না করিয়া অনিগ বিশিল, আছো তাদের কথা না হয় নাই ধন্তুম। কিন্তু ধরুন যে সমস্ত স্ত্রীলোক—আপনি যাকে অপরাধ বল্ছেন, ভ্রমক্রমে সেই রকম অপরাধই করে ফেলেছে—তাদের কি মার্জ্ঞনা নেই ?

নলিনী সহজ ও শাস্ত অবচ দৃঢ়স্বরে বলিল-না।

কিন্তু ডাক্তারের কোতৃহল এখনও নিবৃত্ত হইল না। সে পুনরায় কহিল, কিন্তু পুরুষ ? আপনার মতে কি পুরুষের সম্বন্ধেও ঐ একই নিয়ম ?

স্থমিষ্ট কণ্ঠসবের দৃঢ়তা অক্ষুপ্প রাখিয়া নলিনী কহিল,—নিশ্চয়ই। ডাক্তার বলিল, কিন্তু জীবনটাকে এইরকম বাঁধা ধরা নিয়মে চালান কি কঠিন নয় ?

নলিনী এবার হাসিল। কহিল, ডাক্তার চ্যাটার্জ্জী, এই রকম বাঁধা ধরা নিয়মের গণ্ডীর ক্তেতর থাকলে, বরঞ্চ এই ফ্লটিল জীবনটা অনেকটা সরল হয়ে আসে।

ডাক্তার কিছুক্ষণ স্তক্ত থাকিয়া পুনরায় বলিল, আপনার মতে তাহ'লে এই নিয়মের কোনও ব্যতিক্রম হওয়া উচিত নয় ?

নশিনী পূর্ব্বের স্থায় দৃঢ়স্বরে, কহিল—না।
ডাক্তার কহিল, যথার্থই আপনি গোঁডা।

## চতুর্থ পরিচেছদ

অনিল উঠি উঠি করিতেছে—এমন সময়ে ভৃত্য আসিয়া মিসেস্ তরঙ্গিনী গুপ্তার আগমন সংবাদ দিয়া গেল। মিদেদ্ গুপ্তা সুলাঙ্গী ও ঘন খ্রামবর্ণ। ঘনখ্রাম বলিবার অর্থ এই যে, তাঁহার কয়েকটি পুরুষ বন্ধু—অবশু তাঁহার অসাক্ষাতে—তাঁহাকে Dense darkness বলিয়া অভিহিত করিতেন। মিঃ গুপ্ত—এংলো ইণ্ডিয়ান সংবাদ পত্রে ঘন ঘন চিঠি লেখা ব্যতীত আর কিছ করেন বলিয়া শোনা যায় নাই। তাঁহার পিতার কিছু অর্থ ছিল এবং তরঙ্গিনীকে সহধর্মিণী রূপে স্বীকার করিবার পুরস্কার স্বরূপ সেই ভাগোরে আরও কথঞ্চিৎ যুক্ত হর্মাছিল। যেহেতু ঘন-খ্রামবর্ণের সহিত মিসেদ গুপ্তা উজ্জ্বল শুভ্র রৌপ্যব্ওপ্ত কিঞ্চিৎ আনিয়াছিলেন! একণে তিনি প্রায় প্রৌচত্তের সীমায় পদার্পণ করিয়াছেন এবং তিনটি পুত্র ও চুইটি কন্তার জননী। কনি পুত্র তাঁহারই নিকটে থাকিয়া St. Xaviers College এ প্রথম শ্রেণীতে পড়ে এবং অন্ত হুইটি বিলাতে। জ্যেষ্ঠা কলা এক ব্যারিষ্টারে সহধর্মিণী। কিন্তু তাঁহার স্বামীর অক্তবিম সাহেবীআনা ও মকেলে যুগপৎ কুপ্রাপ্যতা নিবন্ধন তাঁহাকে জননীর নিকট প্রায়ই হাড

পাতিতে হয় সে জন্ম তরঙ্গিনী এবার কনিষ্ঠা কন্সার জন্য একটু ধনী জামাতার অন্নেমণে বাস্ত হইয়াছেন। কিন্তু কন্সার সৌলংগ্যের তাদৃশ খ্যাতি না থাকায় তিনি বিশেষ আশা এখনও পান নাই

उत्रिक्षि ইপবদ সমাজে আদর্শ ইমণী। পাছে সাহেবীআনায়
কোনও ক্রটি হয় এই আশক্ষায় তিনি স্দাই সয়ৢও। তাঁহায়
সন্তানবর্গও এইরপ শিক্ষাই পাইয়াছে; এবং সে বিষয়ে কথনও
ক্রটি ঘটিলে তাহাদের হুর্গতির অন্ত থাকে না।

সম্প্রতি কোনও স্থানে নিমন্ত্রণ বা কোনও উৎসবে ধাইতে হইলে তর্পিনী কনিষ্ঠা কলাকে সঙ্গে লইয়া থান। মেয়েটির নাম এমিলী। বেচারী জননীর শাসন ও স্নেহ—এই হুই সমস্তার মধ্যে পড়িয়া বড়ই মুস্কিলে পড়িয়াছে। তাহার স্বাধীনতার লেশ মাত্র নাই। মায়ের ইড্ছামত সে কলের স্তান্ত্র চলা ফেরা করিয়া থাকে।

"তোমাকে দেখতে এলুম নলিনী—" এই বলিতে বলিতে সকলা তর্জিনী গৃহে প্রবেশ করিলেন এবং অনিলকে দেখিয়াই—গুড্মর্নিং ডাক্তনার চ্যাটার্জী। বলিয়া হাত বাড়াইয়া দিলেন—অনিল সহাত্তে "গুড্মর্নিং নিদেদ্ গুপ্ত। মিঃ গুপ্ত কেমন আছেন ?" বলিয়া শেক হাও করিল।

"Oh the naughty chap ! He is after some news paper—as you know" এই কৰা ব্ৰিয়া কুন্তিতা কন্তার দিকে

চাহিন্ন প্রচ্ছন্ন ব্যোষ কঠে কহিলেন "Shake your hands with Dr. Chatterjee my darling—you won't soil your hands thereby—I am sure."

কল্যা যন্ত্ৰচালিতের আর অগ্রসর ইইয়া শেক খাণ্ড করিয়া গ্রামোফোনের আর বলিল "ভাল আছেন তো ?" বলিয়াই উত্তরের অপেক্ষা না করিয়াই সরিয়া গিয়া টেবিলে রক্ষিত একথানা পুরাতন ছবির এলবাম দেখিতে লাগিল এবং জননীর মুখভাব ইইতে বর্ষণ আশক্ষা করিয়া বোধ করি মনে ননে ভীতা ইইল।

তরঙ্গিনী নশিনীঃ দিকে চাহিন্না কহিলেন, তারপর কেমন আছি বশ।

নলিনী মৃত্ হাহিয়া কহিল—মদ কি ?

এই বলিয়া সে Calling bell টিপিতে অগ্রসর হইলে তর্জিনী কহিলেন, না~-না, চা আনতে হবে না—এইমাত্র মিসেন্ দত্তের ওথানে থেয়ে এলুম। এমন জবস্ত চা কথনও থাইনি। তার ছোট মেয়ে স্থানী তৈরী কলে। মেয়েটি কোনও কাজের নয়। তারপর আজে কি রকম ব্যাপার কছে বল! এমিতো আমায় হশো বার জিজ্ঞাদা কছে আজ মিসেদ্ সেনের বাড়িতে কারা আসবে মা ?

এমি ছবির এলবাম হইতে চোথ তুলিয়া বিক্সয় বিফারিভ

লোচনে জননীর দিকে চাহিল। জননী কিন্তু সেদিকে দৃষ্টিপাতও না করিয়া নলিনীর দিকে চাহিয়া হাসিতে লাগিলেন। নলিনী সলজ্জ হাতে কহিল—না না সে রকম কিছু নয়। পার্টি বল্লে একে বাড়ান হয়। জনকতক অন্তর্গ বন্ধু নিয়ে একটু আমাদ করা হাড়া আর বেশী কিছুই নয়।

তর্গিনী ঘাড় দোলাইয়া কহিলেন তাতো বটেই— সে আর আমি জানিনা ? জান তো মা, এমিকে নিয়ে আমি থুব কম জারগার যাই। তোমার এথানে তো আর সে সব ভয় নেই! কি জানেন ডাক্তার, এমন সব ভয়ানক লোকে আজকাল বড় বড় জায়গায় যুরে বেড়ায় যে কুমারী মেয়েদের নিয়ে যেথানে সেথানে যাওয়া দায়।

দ্বে চিত্রদর্শিনীর কর্ণমূল পর্যান্ত আরক্ত হইরা উঠিল। কিন্তু
মিনেদ্ গুপ্তার সে দিকে দেখিবার ক্ষবসর ছিল না। তিনি
বলিতে লাগিলেন, তাই বা বলি কি করে ? আমার নিজের
বাড়ীতে কাল কর্মেও তো তাদের বলতে হয় ? না বল্লে মহা
দোব! অথচ সবই বুঝতে পারি। বাস্তবিক, এ সব আমাদের
লক্ষ্য করা দরকার হরে পড়েছে।

নলিনী দৃঢ়ত্বরে কহিল—আমি তা দেখি মিসেন্ গুপ্তা—আমার বাড়ীর কাজে এমন কেউ আসেনা বাদের চরিত্ত সমালোচনার বিষয়।

অনিল হাসিল। কহিল অমন কথা বলবেন না মিসেস সেন। তাহ'লে আমাকে তো আপনার আগেই তাড়াতে হয়। জানেন তো আমি Bachelor and in favourable terms with so many misses. সে হাসিতে লাগিল।

কিছুমাত্র অপ্রতিভূ না হইয়া তরঙ্গিনী কহিলেন—না না, আমি Bachelor দের কথা বলছি না। Why there are so many husbands—কি জানেন ডাক্তার, স্ত্রীলোকের অধিকাংশকেই মন্দ বলা চলে না। কিন্তু হলে হবে কি—তারা দিন দিন একেবারে কোন ঠাসা হয়ে যাছে। তারা যে আছে একথা তাদের স্বামীরা অনেক সময় ভূলেই যায়।

অনিল কহিল, আসল কথা কি জানেন, বিবাহটা ক্রমেই '
পুরাণো হয়ে আসছে। বোধ করি কিছুদিন পরে আর ফ্যাসান
থাকবে না। বিবাহে এখনকার স্ত্রীরা বোঝাটা সব পায় কেবল
শাকের আঁটিটা ছাড়া।

মিদেস গুপ্তা হাসিয়া কহিলেন শাকের অাটি কাকে বল্ছেন ? স্বামীদের ?

অনিল কহিল—কেন, নামটা কি আজ কালের পক্তে মন্দ্

নলিনী কহিল, ঠাটা কৰ্চ্ছেন ? অনিল মাথা নাড়িয়া কহিল, মোটেই নর।

নলিনী জিজাসা করিল—তাহলে মনুষা জীৰন যে এমন একটা গুকতর জিনিষ, তার বিষয়ে আপেনি এমন হাছিলোভাবে কথা কইছেন কেন ?

অনিক কহিল কেন ? কারণ আমরা বতই গুরু গন্তীর হয়ে কথা কই না কেন, জীবনটা তার চেয়ে চের গুরুতর।

এবার মিসেদ্ গুপ্তা একট বিপনা হইলেন। কহিলেন, ডাক্তার আমরা মুখ্যু স্থখ্য লোক—আমাদের সঙ্গে একটু পরিকার করে বলুন। কি বগছেন আমি তো অর্ক্ষেক বুঝতেই পারছি না।

অনিল সহাস্থে কহিল, না বোঝাই ভাল মিসেন্ গুণ্ডা—
আজকাল লোককে মনের ভাব বুঝতে দেওক্কা মানেই ধরা পড়ে
যাওক্কা। আছে। আসি তবে। তাহলে রাভিরে আসছি। কি
বলেন প বলিয়া সে নলিনীর দিকে চাহিল।

দে কহিল, নিশ্চয়। কিন্তু এ একম ক্রন্তিম ভাগা**য় কথা** বলতে পার্কেন না।

অনিল পুনরায় হাসিল। ক হিল, আপনি আমায় শোধরাবার চেষ্টা কচ্ছেনি ? কিন্তু লোককে শোধরাবার মত বিপদের কাজ আর কিছুনেই। কি বলেন মিসেদ্ গুণ্ড ? বলিয়া উত্তরের প্রত্যাশা না করিয়াই—আছে। আসি তাহলে। বলিয়া নীচে নামিয়া গেল।

# পঞ্চম পরিচ্ছেদ

অনিল চলিয়া খাইবামাত্র তরঙ্গিনীর মুখধানা অস্বাভাবিক গন্তীর আকার ধারণ করিল। বার কয়েক কন্সার দিকে চাহিয়া তিনি কহিলেন, এমি, বাহিরের বারাণ্ডা থেকে মিসেল সেনের বাগান দেখলে তো মা। এমি মায়ের দিকে একবার চাহিয়াই চক্ষুনত করিয়া ধীরপদে নিজ্রাস্ত হইল।

নলিনীকে নির্জ্জনে পাইরাই তর্ম্মিনী তাঁহার আগমনের উদ্দেশ্য সিদ্ধ করিতে মনোযোগী হইলেন। তিনি তাহার দিকে চাহিয়া মুখথানা বিষয় করিয়া কহিলেন, এটা বড়ই হুংথের বিষয় নলিনী!

নলিনী বিশ্বিত দৃষ্টিতে তাহার পানে চাহিল। তরন্ধিনী পুনরায় কহিলেন, দেই মাগীটার কথা বলছি। এদিকে এমন ফিটফাট হয়ে থাকে, যে আমার ভাই ষতীন তো তাকে বিশ্বে করবার জন্মে একেবারে পাগল হয়ে উঠেছে। অথচ স্বত্তি কিছু এ আর হতে পারে না। স্বই তো জ্বান মা—আমার বাপ ছিলেন মস্ত সাহেব। বড় বড় সাহেব মেমের সঙ্গে তাঁর দিলেবিship ছিল—তাঁর ছেলের কিছু ওর সঙ্গে বিশ্বে হবার কথা কেউ ভাব্তেও পারে না! কিন্তু সে কথা শোনে কে?

এদিকে নামের গোড়ায় মিসেস্টুকু ঠেকান আছে। দেখ একবার চঙ্টি। কেলেঙ্কারী —কেলেঙ্কারী।

ন[লুনী বিশ্বিত ভাৰে কহিল, আপনি কার কথা বলছেন ? \*

তরঙ্গিণী বলিলেন, সরোজিনী গো!

নিলনী কহিল, সরোজিনী 📍 আমি তো তাঁর নামও শুনিনি — কে তিনি ?

তরঙ্গিনী বিশ্বয়ের ভাণ করিয়া কহিলেন, সত্যি ? তুমি
কিছু জাননা ? পরে যেন কতকটা আত্মগত ভাবেই বলিতে
লাগিলেন তা জান্বেই বা কি করে ? তুমি ভো বাড়ী থেকেই বেরোও
লনা ? মিঃ গুপ্ত তোমায় বলেন Nelly is a pretty bird in
its nest. কিন্তু আময়া—just the opposite. কার wife
এর সঙ্গে কার husbandএর ভাব জম্লো—কোন মিস্ কোন
husbandএর সঙ্গে চোথে কথা কইলেন—আমাদের চোথে
তা কিছু এড়ায় না মা! এই ডাক্তার চ্যাটার্জ্জী—সেদিন মিঃ
রকুইটোর (রক্ষিত) tea-partyতে বল্ছিলেন—I can't
conceive of any praty in Calcutta without Mrs.
Gupta. বলিয় গুপ্তা হাসিতে লাগিলেন।

জননীর বরদী এই প্রোঢ়ার এই নির্লজ্ঞ উব্জিতে তাঁহার প্রতি বিভূঞায় নদিনীর মন বিবাক্ত হইয়া উঠিতেছিল—এবং বলা বাহুল্য

ঈদৃশ উৎকণ্ঠার সময় এই অকারণ পরিহাস তাহার বিশেষ চিত্তাকর্ষকও হয় নাই। সে ঈষৎ বিরক্ত কণ্ঠেই কহিল—কিন্তু আপনি কোন মিসেদ্ দাসের কথা বলেছেন ? আমাকেই বা কেন বলছেন ?

মূহুর্ত্তে সেই ছন্ম গাঞ্জীর্যোর আবরণ পুনরার তরঙ্গিনীর মুখে ফিরিয়া আসিল। তিনি কহিলেন—তাই তো বল্ছি মা— আমরা কালও চৌধুরী সাহেবের বাড়ীতে বলাবলি কচ্ছিলুম যে,—
মিঃ সেনের কাছে এরকম ব্যবহার আমরা কেউ আশা করিনি!
তাইতেই তো বলছিলুম মা—

কিন্ত তাঁহাকে বলিতে হইল না। নলিনী বিরক্তি চাপিতে অসমর্থ হইয়া তিক্ত কণ্ঠেই বালিয়া ফেলিল—আপনাকে মিনতি ক্চি, সব কথা খুলে বলুন! এ রকম স্ত্রীলোকের সঙ্গে আমার স্বামীর কি সম্বন্ধ থাকতে পারে ?

তর্দিনী বিন্দুমাত্রও হঠিলেন না—বরং সপ্রতিভ ভাবেই কহিলেন—দেই কথাইতো হচ্ছে! কি সম্বন্ধ থাক্তে পারে ? আমরা সকলেই শুধু এই কথাই ভাবছি, যে তার সঙ্গে তোমার স্থামীর কি সম্বন্ধ থাকতে পারে ? তোমার স্বামী রোজ তাঁর বাড়ীতে যাছেন—ঘণ্টার পর ঘণ্টা সেখানে কাটাছেন। আবার তোমার স্থামী বতক্ষণ থাকেন, ততক্ষণ সে আর কারুর সঙ্গে দেখা করে না। অবশু Iadyরা সে ঝাঁকে ঝাঁকে তার সঙ্গে দেখা করে যার,

তা মনে কোরো না—কিছ হলে কি হবে । তার পুরুষ বন্ধুর তো আর অভাব নেই। এই আমার ভাইয়ের কথাই ধরোনা! আমার তো আর কোনও কথা জানতে বাকি নেই মা! আমার বোন তার বাড়ীর সামনেই থাকে কিনা । বোনবিরা আমার সবই দেখে—কিন্ত ছটি ঠোঁট কখনও ফাঁক ক্রে না মা! তারা সে মেয়েই নয়। হবেনা । আমার ভগ্নীপতি—

ভগ্নীপতির সংবাদে নলিনী প্রয়োজন ছিলনা--সে অধীর স্বরে জিজ্ঞাসা করিল, কি দেখে ?

তরিদ্ধনী কহিলেন, দেশবে আর কি ? তোমার স্বামী প্রায়ই তার বাড়ীতে যান। তারা দেখতে পায় কনা! এ সব কথা অবিপ্রি তারা কয়না—তবে লোকের কাছে তোনার স্বামীর কথা বলে—এই যা! থাক্গে! তার জ্ঞান্ত আমি ভাবিনা—কিন্তু কথা এই যে, মাগী এত পয়না পায় কোণা পেকে ? সবাই ভানে, ছমাস আগে সে যথন কল্কাতায় আসে তথন সে পায় কপ্লক-শ্ত্ত—হাঁসপাতালে কাজ করে তবে গেট চালাত, কিন্তু এখন একলা সে অত বড় বাড়ীটার ভাড়া দিছে—গাড়ী-বোড়া রেখেছে—গোষাকও কিছু—ফাাসান ভাল না হলেও—মন্দ পরে না! আমাদের ভয় কি জ্ঞান মা ? তোমার স্বামীই এই হাতীর পোরাক যোগাছেন।

নলিনী ঘণাভরে একবার গুপ্তার পানে চাহিল। পরে দৃঢ়স্বরে কহিল, আমি এ কথা বিশাস করিনা।

# ষষ্ঠ পরিচেছদ

এবার তরঙ্গিনী যথার্থই বিশ্বিত হইলেন। তাঁহার সন্মুখে, মুখের উপর এরপ নির্ভীক উত্তর দিতে, ইঙ্গবঙ্গ সমাজ্জর অনেক বয়োজ্যেষ্ঠ ব্যক্তিও বাে্ধ করি ইতস্ততঃ করিতেন। কিন্তু এই মেয়েটির মুখে, ঠিক সেই মৃছর্তে, যে বিশাসের অটল দৃঢ়তা ফুটিয়া উঠিয়াছিল, তাহা সম্যক্ উপলব্ধি করিয়া মিসেদ্ গুপ্ত স্তম্ভিত হইলেন—কিন্তু দমিলেন না। বরং তাভিল্যের হাদি হাসিয়াই কহিলেন, কিন্তু কলকাতা শুদ্ধ লোক এ কথা জানে।

নলিনী ঈষৎ হাদিল—শ্বিশ্ব সরল হাসি। পরে কহিল, বিশ্বশুদ্ধ লোক যদি এ কথা বলে, ভাহলে আমি বিশ্বশুদ্ধ লোককে বলি, এ এ তোমাদের মিধ্যা কথা।

এবার তরিদনী দমিলেন—কিন্ত তথাপি থামিলেন না। স্বর্গ বদলাইলেন মাত্র। তিনি আত্মীয়তার ভাগ করিয়া কহিলেন, কি জান মা, তুমিই বল, বা সত্যেনই বল—তোমরা হজনেই আমাদের স্নেহের পাত্র। মানুষের স্বভাব জান্তে তোমাদের এখনও স্ননেক্র্রী। বিশেষ পুরুষ জাত—বেশী কথা আহার ব'লব কি মা, এই ২৭ বংসর হল আমার বিশ্বে হয়েছে—এখনও আমি মিঃ গুপুকে চিন্তে পারলুম না। তোমার কাছে বলতে বাধা নেই—সাহেবের কোনও বেচাল দেখলে, আমি রোগের ভাগ ক্রে—

সাহেবকে নিয়ে কল্কাতা খেকে সরে পড়ি। এজন্তে যে আমার কত পাড়াগাঁরের ধূলো আর সেই পোঁকো জল খেতে হরেছে, তা আর কি বলব। তবুও সত্তি কথা বলতে কি, পরসা কড়ি সে বড় একটা কাউকে কথনও দেষ না—সেদিকে ঠিক থাকে। তা তোমার তো এই ক'দিন মাত্র বিরে হরেছে!

তরঙ্গিনীর কথায় নলিনী মনে মনে হাসিল। পরে জিজ্ঞাসা করিল, আছো, সব পুরুষই কি এই রকম १

তরঙ্গিনী উৎসাহিত হইন্না কহিতে লাগিলেন—ও সব মা সব
—একটিও ভাল নয়। আর তা'রা কথনও শোধরার না।
বরস হলে তারা বুড়ো হয়। কিন্তু ভাল হয় না! এই তোমাদের
'গুপ্তার কথাই ধর' না—আমার বাবা ছিলেন মস্ত সাহেব। আর
গুপ্তাও সাহেবী কেতার হরস্ত ছিল। স্কুতরাং আমাদের রীতিমত
কোর্টিশিপ্ করেই বিয়ে হয়েছিল। বিয়ে হবার আগে, সাহেব
দিনে ৫৭ বার করে আত্মহত্যাই কর্ত্ত। শেষে নাছোড়বালা দেখে
আমি তো শ্বীকার হল্ম। বিয়েও হয়ে গেল। মোলা বছর ঘুরুতে
না ঘুরতেই, আমাদের বড় ছেলের নেপালী পবর্ণেসটাকে নিয়ে—
দেখে-গুনে ছুঁড়ীটাকে আমাক বড় বোনের কাছে দিল্ম—ভাবলুম
আমার ভ্রমীপতি দত্ত বুড়োমাছ্য —সেধানে আর কোনও ভয়
নেই। My God, তিন মার্ক্ই পেরুল না—আমার বোন তাকে
ট্রেণভাড়া দিয়ে, আর আমার গালাগালি দিয়ে তাকে পাঠিয়ে দিলে।

ষাক্ আমি উঠলুম—কিন্ত বা বলুম—সেনকে নিম্নে কোথাও বেরিছে পড়। কিছুদিন ছজনে বাইরে কাটিয়ে এস। বাস্, সব ক্লুকে বাবে। তোমার স্বামী আবার তোমারই হবে।

এই শেষ কথাটা স্চাগ্রের স্থান্ত নিলনীর কর্ণে বিধিল। তাহার বুকটা ছাৎ করিয়া উঠিল। একবার ইচ্ছা হইল, এই প্রোচাকে তাড়াইয়া দেয়। সে কি তাহার স্থানীকে হারাইয়াছে—বে ফিরিয়া পাইতে হইবে ? তথাপি শুদ্ধ ভদ্রতার থাতিরে মুথে কহিল, স্থাবার স্থানারই হবেন ?

শুপ্তা সোৎসাহে বলিতে লাগিলেন, হাঁ মা। এই নই মাগীগুলো আমাদের Husbandদের কেড়ে নেয়—কিন্তু তারা আবার ফিরে আসে। আর না এসেই বা করে কি ?

বলিয়া তরঙ্গিনী উঠিলেন—কিন্ত গেলেন না। দেওয়াল-সংলগ্ধ
স্থরহৎ দর্পণের সন্মুথে দাঁড়াইয়া চুলটা ঠিক করিয়া লইতে লইতে
কহিলেন—হাা, আর এক কথা। এ নিয়ে যেন কাঁদাকাটা বা
হট্রগোল কিছু কোরোনা। পুরুষেরা দে সব পছন্দ করে না।

নলিনীর রজতগুল্র মনটিতে সন্দেহের এই ক্লফরেধাপাত করিতে সক্ষম হইরাছেন ভাবিরা, মিসেস গুপু বোধ করি মর্ট্রেমনে স্থির করিরা লইরাছিলেন, যে পুরুষ-চরিত্র তাঁহার নথদপথে। এমনই বিজ্ঞের ভার তিনি কথা কহিতেছিলেন। চুল ঠিক করিবা বারপ্রাস্থে আসিয়া ভাকিলেন "এমি।"

নিলনী ও জননীর কথাবার্তা তাহার শ্রোত্য নহে জানিরা বারাণ্ডার, কোণে দে এতকণ মান চক্ষে দাঁড়াইয়ছিল। মাতার আহবানে ধীরপদে ছারের সম্মুথে আসিয়া দাঁড়াইল। জননী কহিলেন, চল। তারপর পুনরায় নিলনীর দিকে ফিরিয়া বলিলেন, হাঁ, ভাল কথা আজ তুমি মিঃ সরকারকে বলেছ গুনে বড় খুসা হলুম। তার বাপ পাটের দালালীতে অনেক টাকা করেছিল। ওই এক ছেলে। যদিও দেখতে তেমন স্প্রুষ নম্ম তাইলেও এদিকে বেশ। আমার এমিকে বড় পছনদ। অবিশ্যি এখনও কিছু ঠিক করিনি—দেখি কি হয়!

এমি লজ্জার মুধ নত করিয়া ভূমির দিকে চাহিয়াছিল—
মাতার আহ্বানে যেন বাঁচিয়া গিয়া ক্রতপদেই মিসেদ গুপ্তের আগে
আগে বাহির হইয়া গেল।

#### পপ্তম পরিচ্ছেদ

निनी (मार्ने भवन क्रिक्टिक देश विषवुरक्त वीक वर्ने करिया তর্মিনী প্রস্থান করি**লে**ন —এতক্ষণে তাহার প্রক্রিয়া <sup>®</sup>আরম্ভ হইল। সন্দেহের ঈষৎ মালন ব্রেখাপাত কখন যে ঘনক্লফ অঙ্কে পরিণ্ড হইল--তাহা সে বঝিতেও পারিল না। গুপ্তা প্রস্থান করিলে পর নলিনী স্তব্ধ হইয়া কিছুক্ষণ বসিয়া রহিল। নীচে র্যনাণজী দরওয়ানের সহিত ক্রীড়ায়মান শিশুপুত্রের কলকণ্ঠ ভালিয়া আসিতেছিল। শুনিয়া তাহার চক্ষু সজল হইয়া উঠিল। এই গ্রন্ডিস্তাকে দে সবলে হাদর হইতে দূরে ঠেলিয়া ফেলিতে চেঠা করিল-কিন্ত ততক্ষণে সে বিষরুক্ষের মূল তাহার চিত্তে দুঢ়বদ্ধ হইয়া বসিয়াছে । কি ভয়ানক। এতক্ষণে সে অনিলের উল্লিখিত হতভাগ্য দম্পতীর মর্ম্ম উপশ্বন্ধি করিল। তবে কি—না—অসম্ভব। এইমাত্র তর্জিনী তাহাকে বলিয়া গেলেন, তাহার স্বামী সেই রমণীকে মুক্ত হত্তে অর্থ দেন। মিথা কথা। তাহার স্বামীর হিসাবের বই তো ঐ টেবিলের ড য়ারের মধ্যে, তাহারই এক্তিয়ারে পাকে। একটা চাবিও কথন দেওয়া হয় না। ইচ্ছা করিলে সেত এখনই উহা দেখিতে পারে।

ভাবিতে ভাবিতে সে অজ্ঞাতে সেই টেবিলটার পানে অগ্রসর হুইল। প্রক্ষণেই বিবেকের দংশনে জর্জুরিত হুইয়া ফিরিয়া আদিল।

ছি. ছি. স্বামীকে সন্দেহ ? তাহার স্বামীর গ্রান্থ স্থেহমন্ত্র পত্নীবংসল স্বামী-ক্ষজনের ভাগ্যে ঘটে। যদি মন তাঁহার তাহার প্রতি বিমুখ হইত, তবে গে কি তাহা বৃথিতে পারিত না ? কাল সন্ধাকালে তাহার মাধা থবিয়াছিল—তাহার স্বামী বালি ছি প্রহর পর্যান্ত তাহার পার্শ্বে বসিয়া পরিহাস সরল কণ্ঠে কত না গল্প করিয়াছিলেন—তাহাকে অভ্যমনত্ত গাথিবার জভা সে শুনিতে পাইয়াছিল-রাত্রে তিনি পত্রের আয়াকে উপদেশ দিতেছিলেন—ছেলে কাঁদিলে সে যেন তাহাকে তাঁহার কক্ষে পৌছাইয়া দিয়া যায়: কোনও কারণে রাত্রের মধ্যে যেন তাহাকে বিরক্ত করা না হয় : তারপর তাহাকে নিদ্রাতুর দেথিয়া যথন তিনি নিজের ঘরে উঠিয়া যান—তথন তাহার নিদ্রালদ চফুর উপরে তাঁহার ওঠের স্পর্শ- তেমনই প্রেমচঞ্চল --তেমনই উষ্ণ। তাঁহার অক্লব্রিম প্রেমের নিদর্শন-হারকবলয় জোডাটা এখনও তাহারই সক্ষথেই বহিয়াছে। এমন স্বামীকে সন্দেহ ? গুপ্তার উপর তাহার রাগ হইতে লাগিল। ইচ্ছা হইল তাহার স্বামীর হিসাবের থাতাথানা আজ স্ক্রায় যথন তর্মসনী আসিবেন--তাঁগাকে দেখাইয়া প্রমাণ করে যে, ভাগার স্বামী নিপ্পাপ —নিম্বলম্ব । এই কথা ভাবিতে ভাবিতে সে অজ্ঞাতে টেবিলের দিকে অগ্রসর হইয়া, দেরাজ খুলিয়া থাতাথানা বাহির ক্রিয়া উল্টাইতে লাগিল। না—মিসেদ দাস—ুএ নামের উল্লেখণ্ড কোথাণ্ড নাই।

কিন্তু ওকি ? একখানা বড় খামের মধ্যে একখানা খাতা, খামধানার উপরে লেখা—confidential. কম্পিত হত্তে থামখানা খুলিয়া নলিনী দেখিল, খাতাখানা তাহার স্বামীর নিজস্ব হিন্দাব। প্রথম পত্র উন্টাইরাই দেখিল, ক্ষুদ্র অক্ষরে লেখা বহিয়াছে—মিসেদ্দাস—৬০০ । সে স্তন্তিত হইয়া গোল। যন্ত্রচালিতের ন্তায় পাতা উন্টাইতে উন্টাইতে দেখিল, কেতায় কেতায়, কখনও ২০০১, কখন ৩০০ মিসেদ্ দাসের নামে খরচ লেখা হইয়াছে। তাহার চক্ষ্ অক্ষকার হইয়া আসিল—বিশ্বসংসার যেন পদতলে লুপ্ত হইয়া গোল।

ছলনা—ছলনা! এই দীর্ঘ ছই বৎসরবাপি প্রেমাভিনয়—সমস্ত ছলনা—সব প্রবঞ্চনা! স্বামীর সহস্র আদরের অন্তরালে—নিঠুর ছলনা—নীচ বিশ্বাস্থাতকতা। সহস্র প্রণয় চুম্বনের অন্তরালে—নির্পুর ছলনা— নীচ বিশ্বাস্থাতকতা। সহস্র প্রণয় চুম্বনের অন্তরালে—নির্পুর ব্যভিচার। আশ্চর্যা! অথচ একদিনের তরেও সেবুঝিতে পারে নাই। এমনই স্থদক্ষ চাতুর্যোর সহিত তাহার স্বামী তাহার চক্ষে নিজেকে সাচ্চা বলিয়া চালাইয়া আসিয়াছে। এত কড় পাপ-কলুব হৃদয় লইয়া নিঃ সঙ্কোচে মিথ্যা কহিয়া আসিয়াছে! সেতাহার স্বামী। তাহার সন্তানের পিতা!

জীবনের এই সঙ্কট মূহুর্ত্তে তাহার পিদিমার শিক্ষার কথা মন্দ্রে পড়িল। গভীর রাত্রে—স্তিমিতালোক গৃহের শ্যাপ্রাপ্তে শারি

বালিকার প্রতি প্রোঢ়ার সেই শিক্ষা। "বামীর কথনও দোষ ধরো না মা, তিনি যতই কেন অন্তায় করন না। ছেলের বেমন বাপের দোষগুণ বিচার কর্দার অধিকার নেই—স্ত্রীরও তেমনি স্বামীর দোষগুণ বিচার কর্বার অধিকার নেই।" তাহার ইচ্ছা হইতে লাগিল একবার ছুটিয়া গিয়া তাঁচাকে জিজ্ঞানা করে—বিমার স্বামী যদি এমন হয়, তবে তুমি কি কর প্

সিঁভিতে সভ্যেদ্রর স্কৃতার শব্দ ক্রমেই নিকটে আসিতে লাগিল। উত্তপ্ত মন্তিক নলিনী—খাতাধানা ছণাভরে মেত্রের কেলিয়া দিয়া—একধানা সোফার পশ্চাদংশ ধরিয়া দাঁড়াইয়া, স্বামীর আগমন প্রতীক্ষা করিতে লাগিল।

# অষ্টম পরিচ্ছেদ

বালাজোড়া দিয়ে গেছে নলিনা ?—এই কথা বলিতে রলিতে দত্যেন্দ্র গ্রহে প্রবর্শ করিল এবং স্ত্রীর চেহারা দেখিয়া বিশ্বিত হইল। পরক্ষণেই মার্কেলের মৈজের উপর তাহার হিদাবের খাতাখানি পড়িয়া থাকিতে দেখিয়া, ব্যাপারটা কতক হৃদয়দম করিয়া গাতাখানা কুড়াইয়া ঝাড়িতে ঝাড়িতে কহিল, তুমি আমার হিদাবের থাতাখানা দেখেছ দেখছি! এর উপরে Confidential লেখা রয়েছে। তা সত্তেও এখানা খোলা তোমার উচিত হয় নি!

তীক্ষ্ণ শ্লেষের স্বরে নলিনী উত্তর করিল, কেন ঐ থাতাথান। তোমায় ধরিয়ে দিয়েছে বলে ?

নিশনীর কঠে এই শ্লেষ এবং এই ভাষা—সভ্যেক্ত জীবনে এই প্রথম শুনিল। সে ধীর স্বরে কহিল—না। কিন্তু নিশনী, ভূমিই না বল যে স্বামীর কার্য্যে সন্দেহ কর্বার স্ত্রীর অধিকার নেই ?

নশিনী তিক্ত কঠে কহিল—সন্দেহ ? আমি আধ্বণটা আগে এই সরোজিনীর অন্তিম্বও জানতেম না।

সত্যেক্ত ঈষৎ ভর্ৎসনার স্বরে বলিল, ছি ছি নলিনী— মিসেদ্ দাসের সম্বন্ধে এই রকম ভাষায় কথা বলা তোমার উঞ্জিত হচ্চে ?

কিন্ত গুপ্তা-রোপিত বিষর্ক্ষের বীজ তথন নলিনীর হাদরে পত্রপুপে মুগ্লরিত হইয়া তীত্র হলাহল উদ্গীরণ করিতেছিল। ভর্পনার এই সহাত্মভূত্তির সান্তনা তাহার হৃদয়-দার হইতে প্রতাহত ইইয়া ফিরিয়া আসিস। সে ক্রমকঠে কহিল, ভারি দরদ দেখছি!

কিন্তু পরক্ষণেই—নিজের ক্রোধের এই সম্পূর্ণ অসাভাবিক এবং অসংগত উচ্ছাস-বোধ করি নলিনীর নিজের কঠেও বিসদৃশ মনে হইল। যথন সে পুনরার কথা কহিল, তথন অভিমান তাহার ক্রোধের হান অধিকার করিয়াছে। সে স্বভাবসিদ্ধ মিষ্টশ্বরে কহিল, দেখ, মনে করনা যে আমি ছাই টাকার জন্তে এ কথা বল্ছি। আমাদের যা কিছু আছে ভূমি হু'হাতে নই কল্লেও আমার বলবার কিছু নেই। কিন্তু ভূমি আমার ভালবাসার—সে আর বলিতে পারিল না। উভ্য হস্তে চক্ষু ঢাকিয়া সোলার উপরে বিস্মাপ্রভাল।

সত্যেক্ত কিন্নৎক্ষণ কিংকওব্যবিমূচ থাকিয়া পরে নিকটে আসিয়া তাহার কেশের মধ্যে অঙ্গুণী চালনা করিয়া নীরব ভাষায় তাহাকে সাম্বনা দিতে লাগিল।

কিন্নৎক্ষণ পরে সহসা তাহার মস্তক সরাইয়া লইয়া নলিনী মুখ তুলিয়া কহিল, ছি ছি, আমার যে লজ্জা হচ্চে—তোমার কিছু মনে হচ্ছে না ?

সত্যেক্তের প্রশাস্ত স্থন্দর মুধে ঈষৎ হাস্তের রেখা ফুটিয়। টঠিল। সে ধীর শাস্ত স্থরে কহিল—নলিনী, বিখাস কর— তোমাকে ছাড়া পৃথিবীতে আর কাকেও আমি ভালবাসি না।

স্বামীর এই সরল নির্ভাক উক্তি যেন নিলনীর মনের সলেহের নূল দেশটা সবেগে নাড়িয়া দিল। সে আবিষ্টের স্থায় কহিল, চবে এই সরোজিনী কে ? তুমি এর জন্মে বাড়ীভাড়া করেছ কেন ?

পুনরায় ঈষৎ হাস্ত সহকারে সত্যেক্ত কহিল, আমি মিদেদ্ নাসের জন্তে বাড়ীভাড়া করিনি।

নলিনী কহিল, কিন্তু তোমার পরসায়ই সে বাড়ীভাড়া করেছে।

সত্যেক্ত মুহূর্ত্তকাল ভাবিয়া লইয়া কহিল—নলিনী, মিদেদ্ দাদের দম্বন্ধে আমি যতটুকু জেনেছি—তাতে—

সভ্যেক্তের কথার বাধা দিয়া নলিনী কহিল, কিন্তু সত্তি মিসেস্ দাস—না লোককে ভূলাবার জন্তে একজন মিঃ দাসকে ধাড়া করা হয়েছে ?

সত্যেক্সরল ভাবে ব'লল—না। মিঃ দাস যথার্থ ই অনেকদিন হ'ল মারা গেছেন।

পরে বোধ করি স্বভাবকরণ নলিনীর হৃদয়ে সহামুভূজির উদ্রেক করিবার অভিপ্রায়ে কহিল, এখন তাঁর কেউনেই।

কিন্ত তাহার উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইল না। নলিনী সন্দেহের স্বরে বলিল, কেউ নেই ?

সত্যেক্স কহিল, না। শ্লেষপুর্র কঠে নলিনী কছিল, বিচিত্র।

কিয়ৎকাণ স্তব্ধ থাকিয়া সত্যেক্ত কহিল, শোন নলিনী, আমার সঙ্গে আলাপ হওয়া অবধি আমি মিসেদ দাসের কোনও রকম বেচাল দেখিনি! ভবে যদি—বছদিন আগে—

নলিনী অধীরভাবে বলিল, থাম। আমি তার পূর্ব ইতিহাস জানবার জন্তে এতটুকুও ব্যস্ত নই।

ঈশং হাসিয়া সত্যন্ত কহিল, তার অত্যত কাহিনী আমি

তোমাকে শোনাছি না নলিনা। আমি তুধু তোমার বোঝাতে
চাই—যে এই মিসেদ্ দাসই একদিন যথেই সন্মান ও প্রজার
পাত্রীই ছিলেন। কিন্তু সে সন্মান হরদৃষ্ট ক্রমে তিনি হারিয়েছেন—
বা ত্যাগ করেছেন একথাও বল্তে পার। কিন্তু সেইটুকুই তো
এর মধ্যে সর্কাপেক্ষা করুৰ—সর্কাপেক্ষা মর্ম্মপার্শী! অদৃষ্টের
প্রহার সহ্ হয়—কারণ তারা বাইরে থেকে এসে আমাদের
আক্রমণ করে। কিন্তু নিজের দোষে কন্ত পাওয়ার মত
মন্মান্তিক হুঃথ—একটি ভূলে সারাজীবনটা একটা বোঝার
মত টেনে বেড়ান'র চেয়ে হুঃথ—আর কিছু কল্পনা কর্ত্তে পারা
বার্ম কি ?

ক্রম্বয় কুঞ্চিত করিয়া নলিনী বলিল, কিন্তু এসব কথা স্থামার সঙ্গে বলবার দরকার কি ?

সত্যেক্স কহিল, দরকার আছে! বিশ বছর. আগে এই মিসেদ্ দাস তোমারই মত স্ত্রী ছিলেন—তাঁরেও স্বামী ছিলেন।

নলিনী বিরক্তভাবে বলিল, সে সব কথা আমি জান্তে চাইনা।
তুমি আমার অনেক রকমেই কলঙ্কিত করেছ। তার নামের
সংগু আমার নাম উচ্চারণ করে সে কলঙ্ক আর বাড়িও না।

সতোক্ত ধারভাবে উত্তর করিল, নলিনা, তুমি তাঁকে রক্ষ কর্ত্তে পার। তিনি আবার সমাজের ছয়ারে আগ্রমপ্রাধিন হয়ে দাঁড়িয়েছেন! কিন্তু যে সমাজ ব্যভিচারি পুরুষের সগর্ক আক্ষালনের সমূথে সভয়ে কাঁপে, এই ভ্রান্ত নারীর মিনতি ভিক্ষা—সে রক্তচক্ষে উপেক্ষা কর্চে। ভূমি তাকে বাঁচাতে পার।

নলিনী সবিশ্বয়ে কহিল, আমি ?

সত্যেক্ত স্থিরস্বরে বলিল হাঁ, তুমি।

নলিনী অস্তরের ঘুণা সম্পূর্ণ গোপন করিতে অক্ষম চইয় বলিয়া ফেলিল, তুমি কোন সাহসে আমার কাছে এই প্রস্তাব নি এনেছ ৪

সত্যেক্স বিচলিত হইল না। কহিল, নলিনা, আমি জা হয়ে তোমার কাছে একটি অমুরোধ কর্তে এমেছি। তার আ

আমি এইটুকু বলতে চাই—যে আমি তাঁকে যথাৰ্থই টাকা দিয়েছি—আর তুমি বে ছা জানো বা জানতে পার—এও আমার ইচ্ছা ছিল না। যদি আছা এই অপ্রত্যাশিত ব্যাপার না ঘটতো, তাহলেও এই অনুরোধই আমি তাঁর হরে তোমাকে কর্তাম। আর তা'হলে তোমার মত কর্ষণামন্ত্রী সরলা যে তাঁকে প্রত্যাধ্যান কর্ত্ত না, এ বিধাস আমার আছে।

নিলনী অধীরভাবে বুলিল, ভণিতা রাথ। কি বলতে চাও বল।

সত্যেন্দ্র সহজ্বভাবে কহিল, আজ রাত্রে তৃমি তাঁকে এখানে নিমন্ত্রণ কর।

নশিনীর ওঠপ্রান্তে বিজ্ঞপের হাসি থেলিয়া গেল। সে কিছুক্ষণ নিস্তর থাকিয়া বশিল, তোমার মাথার ঠিক নেই।

সত্যেক্স অমূনর করিরা বলিল, আমি মিনতি কডিছি। লোকে তাঁর নামে নানা কথা বলতে পারে—আর বলেও। কিন্তু কেইই তার বিরুদ্ধে নিশ্চিত করে কিছু বলতে পারে না—নিশ্চিত কিছু জানে না। তিনি এখানে জনকে ভদ্রগৃহে গেছেন। অবশু স্বীকার করি, যে নাম শুনলে তুমি হয়তো সে সব যায়গায় যেতে চাইবে না—কিন্তু এই সব স্থান এখন সক্সান্ত গৃহ বলেই সমাজে চলে যাচে। কিন্তু তাতে তিনি সন্তুষ্ট নন। তিনি একবার তোমার গৃহে অতিথি হ'তে চান।

নশিনার হুই চক্ষু জ্বশিয়া উঠিল। সে হিংস্র দৃষ্টিতে স্বামার পানে চাহিয়া কৰিল, কেন, নৈলে তাঁর জন্ম সম্পূর্ণ হচ্ছে না ?

কিন্তু বোধ করি এই তরুণ ব্যারিপ্টারটির মনে কোনও নিগৃঢ় উদ্দেশ্ত থাকিবে। সে এই আঘাতও বিনা আপত্তিতে সহ্ন করিয়া বিশিল—তার জন্ত নর্ম নলিনী—তিনি জানেন যে তুমি যথার্থ ই সতী। তাঁর বিধাস—তিনি যদি একবার তোমার গৃহে অভিথি হতে পারেন—তবে সমাজ নিঃসংশয়ে তাঁকে আবার গৃহে কর্মে। যদি তোমার দ্বারা একজনের জীবন আবার মধুময় হয়—তুমি তা কর্মেনা ?

নশিনী স্থির স্বরে কহিল, না। যে যথার্থ অনুতপ্ত, সে আমার গুহে না এসেও ভাশ হতে পারে।

সত্যেক্ত কহিল, আমি তোমার কাছে তাঁর হয়ে এই ভিক্ষা চাইছি।

নলিনী বলিল, আমি তাদেব না। মিষ্টার সেন, তুমি কি মনে কর—যে আমার বাপ-মা কেউ নেই বলে তুমি আমার সঞ্চে যাইচছে তাই ব্যবহার কর্কে । ভূল। তোনার ভূল। আমারও বন্ধ আছে।

নলিনীর মূথে একটা অস্বাভাবিক দীপ্তি ফুটিয়া উঠিল—যাহ্য দেখিলে মনে হয়—এ মান্ত্ৰটার পক্ষে অসম্ভব কার্য্য একশে কিছুই নাই।

### জন্ম তিবি

সত্যেক্র থাহাল লক্ষ্য করিল। দে সক্ষাস্থৃতি দেখাইয়া কহিল,
নালনী তুমি ছেলেমাকুষী কর্ছ। কিন্তু যাই হোক, আমি তোমার
ক্ষাবার জন্তরাধ কর্মিছ—তুমি আজ—এই এক রাত্তের জন্ত
—মিসেন্ দাসকে তোমার বাড়ীতে নিমন্ত্রণ কর।

নলিনী নিষ্ঠুরভাবে বিলিল, আমিও ভোমায় আবার বল্ছি, জ্ঞানি তাংকর্ম না।

সত্যেক্ত জিজ্ঞাসা কর্মিল, কর্ম্মেনা ? নলিনী ক্ছিল, না।

সত্যেন্দ্র পুনরায় মিনতি করিয়া সম্মেহে বলিল, আমার কথা বাধ নলিনী, বিশাস কর; তাঁর —

নিলনী উপেক্ষাভরে কহিল, আমার দঙ্গে তাঁর কোনও সম্পর্ক েমেই।

সত্যেক্স হতাশার সহিত কহিল—সাধনী স্ত্রী এত নিষ্ঠুর হয় !
নলিনী নৃশংস ভাকেবলিল, হাঁ। আর হশ্চরিক্র পুরুষেরা এমনই
ফুর্মুলচেতা হয়।

সতোক্ত আহত হইৰ। সে মান মুখে বশিল, নশিনী, তুমি কি আমায় চৰিত্ৰহীন বলে যনে কর ?

এত রাগের মুখেও এ কথার উত্তরে নির্তীক 'হাঁ' বলিতে—

'বোধ করি নলিনীর মুখেও বাধিল। ধ্সাক্থাটা ঘুরাইয়া বলিল, আমি
ভানেছি পুরুষমাত্রেই চরিত্রহীন।

ধন্ত তর্ম্প্রনী শিক্ষা !!

কিন্ত সত্যেক্ত স্পষ্ট উত্তর চাহিল। বলিল, কিন্ত আনি । পরাজিত হইলেও স্বীকার না করিয়া নশিনী ব্লিল, সে ক্লামি জানি না।

সত্যেক্ত ঈষৎ হাসিয়া বলিল, তুমি জান। কিন্তু এই আধ পণ্টার আমাদের মধ্যে দীর্ঘ ব্যবধান স্থান্তি হয়েছে। আর তা বাড়িওনা। ঠাণ্ডা হয়ে বসে ঐ কার্ডথানায় তাঁর নামটা লিথে দাও দেখি। সত্যেক্তের কণ্ঠ সহজ।

নলিনী বিশ্বিত দৃষ্টিতে স্বামীর মূথের পানে চাহিয়া অবজ্ঞাভরে বলিল, তুমি আমায় বাধা কর্তে চাও ? আমি কিছুতেই তা লিখব না।

সত্যেক্ত কহিল, তাহলে আমাকেই লিখতে হবে।

সে স্থিরপ্রতিজ্ঞ। টেবিলের কাছে বসিয়া ক্ষিপ্রহন্তে একখানা কার্ড বাহির করিয়া লিখিতে লাগিল।

নলিনী ক্লবোষে কিন্তংকাল স্থামীর পানে চাছিলা থাকিলা, স্থিরস্বরে বলিল, যদি সে আজ আসে—তাহলে আমি তাকে অপমান কর্ম্ব।

এই বলিয়া উত্তরের অপেক্ষা না করিয়াই সৈ ক্রতপদে বাহির হইয়া গিয়া পার্শ্বের ঘরে প্রবেশ করিয়া সশন্দে ছার -রুদ্ধ করিয়া দিল। সত্যেক্ত স্ত্রীন্দ গতিপথের পানে চাহিয়া

কলম হত্তে পাষাণমূর্ত্তির স্থার বসিয়া বহিল। তাহার স্থগৌর স্থলর মুধমণ্ডল সহাস্তৃতি ও সমবেদনার স্পর্শে মান হইয়া গেল। কিন্তু আশ্চর্ণ্যের বিষয় এই বে, বিশেষ লক্ষ্য করিয়াও—সে মুধে ক্রোধ বা বিরক্তির ছায়া মাত্রও বোধ করি কেহ বাহির করিতে পারিত না।

### নবম পরিচ্ছেদ

সন্ধাকাল। স্নে-গৃহের মুক্ত-বাতায়ন কক্ষগুলি হইতে বিজ্ঞাতালোক বিকীর্ণ হইতেছিল। সত্যেক্ত নীচে গাড়ী বারাঞার নিম্নস্থ সিঁড়ির উপর দাঁড়াইয়া মোটর ও অখবানবাহিত অতিখি মণ্ডলীকে অভার্থনা করিয়া নামাইতেছিল। নলিনী উপরে ছবিং ক্ষের বারপ্রান্তে দাঁড়াইয়া মধুর ভাষণে তাঁহাদের আপ্যায়িত করিতেছিল। ড্রিংকমে ভিন্ন ভিন্ন আসনে "ডে—রে—মিটার" ইত্যাদি অভাগতের দল হাস্ততামাসা করিতেছিলেন। ডাক্তার চ্যাটার্জ্জির সহিত মিসেস গুপ্তা ঘুরিয়া ঘুরিয়া তাঁহাদের ভন্তাবধান করিয়া সেন পরিবারের সহিত তাঁহার খনিষ্ঠতা স্থামাণ করিছে ছিলেন ও ঘন ঘন ঘারের দিকে দৃষ্টিপাত করিতে ছিলেন। মিসেস্ গুপ্তার বিশেষ ইচ্ছা স্বত্ত্বেও, পুরুষ অতিধিদলে বিশেষ স্থবিধা করিতে না পারিয়া এমি গুপ্তা তাহার মাসির সঙ্গে কথা ক্ষিতেছিল। কিয়ৎকাল পরে মি: সরকার খারপ্রাক্তে দেখা দিবামাত্র মিসেদ্ গুপ্তা নিমেষে কন্তার দিকে দৃষ্টিপাত করিয়া षात्त्रत्र मिटक व्यक्षेत्रत्र इटेलान । निलनीटक शांत्र इटेशा मत्रकात्र কক্ষ মধ্যে প্রবেশ করিয়া তরঙ্গিনীর সহিত শেকছাও করিয়া

শভ্যু দৃষ্টিতে চারিদিকে চাহিয়া এমিকে দেখিয়া দেইদিকে অগ্রসর হুইতে চেষ্টা করিতে লাগিলেন। কিন্তু তর্রাঙ্গনী ছাড়িলেন না।

Hallo young main! So you are here at last! So surprising and so unexpected—"এই বলিয়া কেতাছবন্ত হাতে তাহার দিকৈ চাহিয়া তাহাকে দাঁড় করাইলেন।
সরকার ঈবৎ হাত করিয়া কহিল, হাা—গোটাকতক Engajement Cancel কর্তে ইয়েছে বটে।

তাহার মুখের কথা কাড়িয়া তরঙ্গিনা কহিলেন—দে আর আমি জানিনা? your time is as valuable to you as a precious pearl to us. It means a lot of money, I Know—বিদ্যা নিকটন্থ অতিথিবর্গের পানে চাহিলেন—ইচ্ছাটা তাঁহার ভাবী জামাতা কিরপ অর্থনালী তাহা একবার সকলে গুনিয়া লউক। কিন্তু বাহারা গুপ্তা-সরকার আলাপের সময় কাপ থাড়া করিয়া প্রত্যেক অক্ষরটি পর্যান্ত সম্ভর্পণে শুনিতেছিলেন—তর্গিনী তাঁহাদের প্রতি চাহিবামাত্রই তাঁহারা অন্ত দিকে মুখ ফিলাইয়া লইলেন।

মিঃ সরকার সবিনয়ে হাসিয়া এমির দিকে অগ্রসর হইলেন।
এবং হাত ধরিয়া সলজ্জা এমিকে লইয়া পার্শ্বই অপেকাকৃত জন—
নির্মা ককের দিকে প্রস্থান করিলেন।

নিমন্ত্রত অভ্যাগতের দল প্রার্থ দকলৈই উপস্থিত—স্থতরাং

সতোলের আরু নীচে অপেক্ষা করিবার প্রয়োজন ছিলনা । তরঙ্গিনীর সহোদর মিঃ যতীন চৌধুরীর সহিত কথা কাহতে কহিতে উপরে উঠিতেছিল। চৌধুরী মিসেদ গুপ্তার জ্বোন্ত বয়স পঞ্চাশের উর্দ্ধে। মস্তকের মধ্যেন্থলে চক্রাকারে টাক ্ দেই টাকবিশিষ্ট মন্তকের অবশিষ্ট কেশ কয়গাছি ডানদিকৈ ৩ই ভাগে হইয়াছে। টাকের সম্মুথের ও পশ্চাদভাগের কিয়দংশ চল বিভক্ত-যেন তুইটি শাখা নদী সমূদ্রে আসিয়া পড়িয়াছে। বর্ণ উজ্জ্বশ প্রাম। অর্থাৎ বর্ণ গ্রাম-কিন্ত cream ইত্যাদি বিদেশী ভৈষ্ণ্যাপ্রয়োগে উজ্জ্বল—মুণায় দেবীপ্রতিমা তৈল বিশেষে যেমন উজ্জ্বল হুইয়া থাকে। জনৈকা ইউরেসিয়ান রমণীকে বিবাহ করিয়া এবং পরে আইনের সাহাযো বিবাহ-বন্ধন ছিল্ল করিরা ইনি ইল-বঙ্গ সমাজে 'স্বনামো প্রক্ষোধনা' হইয়াছিলেন। সে প্রায় ২০ বংসরের কথা। গুদ্দ-দাড়ী ইত্যাদি বৰ্জিত মুখখান নিতান্ত কুংবিত নহে। পীতবর্ণের প্যাণ্ট ও কোটে তাঁহার ধর্ম ও সুল দেহখানি আবৃত। সত্যেক্তর সহিত কথা কহিতে কহিতে তিনি ঘন ঘন ক্ষালে মুখ মুছিতে ছিলেন। সত্যেক্তর চারি হস্ত পরিমিত দীর্ঘ সবল গৌরবর্ণ দেহের পার্শ্বে জাহাকে আরও মুর্বা দেখাইতে ছিল। কিছুক্রণ একথা সেকথার পর চৌধুরী ঈষৎ হাসিয়া কহিলেন-ভারপর সরোজনীর কোনও ঠিকানা বার কর্তে পার্লে १

- ু এই ইঙ্গিত না বুঝিয়া সত্যেক্স কহি**ন**—কেন তাঁর ঠিকানা আপনি ত জানেন চ
- —By jove, আমি সেকথা বল্ছি না। সে কে ? কোথা থেকে এল ? কেনই বা তার কেউ নেই ? অবিগ্রি আত্মীয় থেকে যে বিশেষ উপকার হয় তা নয়—কিন্তু it adds to the respectability.

#### -- সত্যেক্ত নীরব রহিল।

আমি তো determined—I will marry her. I don't care about these demmed relations. বিশ্বে তাকে আমি কর্বাই—তৰে বিশ্বের আগে সে সমাজে একটু চলে গেলে মন্দ হ'ত না। তুমি তো অনেক বিষয়ে তাকে সাহায্য কর্চ্চ—এ দিকে কিছু কর্ত্তে পার না ?

সত্যেক্ত নীরদ স্বরে কহিল, মিদেদ্ দাস আজ এথানে আস্বেন।

চকুৰ্দ্ধ বিক্ষাবিত কবি**না** চৌধুৱী ক**হিল, তোমার w**ife তাকে কার্ড পার্টিয়েছেন প

সভোক্ত কথাটা ঘুরাইয়া বলিল—মিসেস্ দাস কার্ড পেয়েছেন। আনন্দের উচ্ছাস চাপিতে অসমর্থ হইয়া চৌধুরী কহিলেন, I am so glad.

🗝 ঠিক এই সময় নলিনী সেইখান দিয়া যাইতেছিল। চৌধুরীকে

পশ্চাৎ রাথিয়া সত্যেক্ত সেইদিকে অগ্রসর হইয়া কহিল,—নিলনী, তোমার সঙ্গে আমার একটু কথা আছে। আমি আসছি—বলিয়া সতেক্তের পানে না চাহিয়াই নিলনী ক্রতপদে বাহির হইয়া গেল।

#### দশম পরিচ্ছেদ

নলিনীর এই স্পষ্ট উপেক্ষায় সতোল্লের প্রশান্ত স্থলার মুখ-মণ্ডলে যে বিষাদের মান রেখাটি ফটিয়া উঠিল এবং তাহার তীক্ষবদ্ধি-ব্যঞ্জক স্মরহৎ স্মদর্শন চক্ষুদ্বরে যে সজল করুণার ভাবটি ফুটিয়া উঠিল-সেই তীক্ষ বিভাতালোকে ভাষা বোধ কবি নিমন্তিতবৰ্গের লক্ষোরই বিষয় হইয়া দাঁডাইত - যদি না ঠিক সেই সময় মিঃ ব্যানার্জির পরিহাস-সরল কণ্ঠস্বর তাহার কানে পৌচিত। এই স্থুশীল ব্রানার্জিকে সত্যে<del>ত্র</del> যথেষ্ট স্নেহ করিত। এথানে বি.এ পা**শ** করিবার পর বিশাত হইতে ব্যারিপ্লারি পাশ করিয়া সে কলিকাতা हाहेटकाटिं आकृष्टिम करत । मारम अकृष्टी ट्लामिश मामानटक দাঁড়ায় কিনা সন্দেহ, কিন্তু তাহার জন্ম তাহাকে ভাবিতে হয় না। তাহার পিতার অনেক টাকা আছে—তিনি কলিকাতার একজন বিখ্যাত ব্যবসায়ী। সে প্রতাহ মোটরে চডিয়া হাইকোর্টে যায়. দাবা থেলে. এবং দিপ্রহেরে যাহা ভক্ষণ দারা টিফিন কার্য্য সমাধা করে --তাহার নাম আমামি উচ্চারণ করিলাম না। কিন্ত ছেলেটি সরলচেতা এবং সজরিত্র। লোককে হাসাইবার ক্ষমতা তাহার আছে। সে আছও অবিবাহিত।

গুড় ইন্ড্ নিং মিঃ দেন—আমি কেমন আছি জিজাদা করণেন না ? আমি কেমন আছি যদি কেউ জিজাদা না করে — তাহলে sir, আমি মনে মনে ভারি চটি you know বলিতে বলিতে বলিতে সে সভ্যোক্তর সহিত শেকহাও করিল। সভাক্ত কি একটা বলিবার চেষ্টা করিতেই সে চৌধুনীকে দেখিয়া হাদিয়া কহিল, গুড় ইভ্নিং মিঃ চৌধুনী । আপনার নাকি আবার বিয়ে হচ্ছে ? আমি তোমনে করছিলুম you are tire i of the game.

চৌধুরী নিম্নস্বরে তাহার হাতটা নাড়িয়া দিয়া কহিলেন----সাং কৈ ছেলেমামুখী কর ৪

কিন্ত স্থান ছেলেমানুষী ছাড়িল না। কহিল - আছে। মি: 
চৌধুরী, আপনি হ্বার বিয়ে করে এক ার ডাইভোর্স ড হয়েছেন —
না একবার বিয়ে-করে হ'বার divorced হয়েছেন । কোনটা
ঠিক বলুন তো । আমার তো বোধ হয় শেষেরটাই সম্ভব—
কি বলেন ।

চৌধুরা—আমার মনে নেই—এই বলিয়া মুখ খানা ভার করিয়া প্রস্থান করিল। সভ্যেন্দ্র নিকটে দাঁড়াইয়া হাঁদিভোছল। হাস্ত পরিহাসে ভাহার হৃদয়ের মেঘ কখন যে চাপা পড়িয়াছল। ভাহা সে বুঝিতে পারে নাই। সে স্থশীলের সহিত গল্প করিতে লাগিল।

সামীকে পার হইয়া নলিনী একেয়ারে গাড়ী বারাভার মুক্ত গপণতলে আসিয়া দাঁডাইল। অনতিশীতল নৈশ-সমীরণ তাহার গৃহদংলগ্ন উভানের বুক্ষের উপর দিয়া মর্মার শব্দে বহিয়া যাইতেছিল-নীচে হইতে হাসনাহানার গন্ধ ভাসিয়া আসিতেছিল। কৃষ্ণপক্ষের প্রথম ভাগে সম্পূর্ণপ্রায় চক্র আকাশ হইতে স্থমিষ্ট কিরণধারা বর্ষণ করিত্তেছিল। গৃহমধ্যস্ত ক্লুত্রিমতা হইতে বাহিরে আসিয়া সে যেন প্রকৃতির ক্রোডে আশ্রয় পাইল। সেই স্লিগ্র জ্যোৎস্নালোকিত ছানে, কুস্কম-স্কুবাসিত সমীরণস্পর্নে, কি জানি কি ভাবিয়া তাহার চকু ত্রইটি সজল হইয়া আসিল। সে আর সহা করিতে না পারিয়া বাজী বারালার একটা থামের গায়ে ভর দিয়া দাঁড়াইয়া নীরবে অশ্রুপাত করিতে লাগিল। নিজের হুঃথে সে তথন এতই বিভোর, যে ডাক্তার চ্যাটার্জ্জী কথন যে তাহার পার্শ্বে আসিয়া দাঁডাইয়া ছিল তাহা সে জানিতেও পারে নাই। প্রায় নলিনীর সঙ্গে সঙ্গেই গৃহ হইতে ভিন্ন দ্বার দিয়া বাহিরে আসিয়া ডাক্তার অনেকক্ষণ তাহার পার্যে চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া রহিল। পরে হঠাৎ রুমালে মিঞ্জের চোথ ছুইটা মুছিয়া লইয়া বলিল. মিসেদ সেন, আপনি কাদছেন গ

ডাক্তারের কণ্ঠথন্ত আন্তরিক সহাত্ত্তি স্পর্শে কোমল-করুণ। সেই স্বরে <sup>্র</sup>নলিনীর অশ্রুবেগ বর্দ্ধিত হইল। সে কহিল, আপনিও আমার কোনও কথা বলেন নি! আপনিও—সে

আবার বলিতে পারিল না। ছই চক্ষু রুমালে আবৃত করিয়া অঞ্বর্ষণ ী করিতে লাগিল।

এই রোক্তমানা মেয়েটির পশ্চাতে দাঁডাইয়া অনিলের সর্বাঙ্গে কাঁটা দিয়া উঠিল। তাহার অঞ্সজল কঠের একান্ত নিউরশীল বাণী শুনিয়া তাহার মনে ক্ইতে লাগিল, যেন এই যুবতী যুগ্যুগান্ত ধরিয়া তাহাকেই নির্ভর করিয়া ছিল। আজ সে তাহার সদয়দার মুক্ত করিয়া দিল মাত্র। তাহার ইচ্ছা হইল নলিনীর বর্ষণশ্রান্ত মুথখানি তুলিয়া ধরিয়া, অশ্রুসিক্ত চক্ষুদ্ব য়ের উপর চুম্বন করিয়া, সর্পদিষ্ট ব্যক্তির আহত স্থান হইতে থেমন করিয়া বিষ চুধিয়া লইয়া বোগীকে বিষমুক্ত করে—সেইরপ তাহার সমস্ত ছঃল নিজে বরণ করিয়া লয়। তাহার মনের নিভততম অংশে সম্ভর্কিতা মক দেবী—তাহার নিষ্ঠুর মানস প্রতিমা—কর্ত্তব্য নিষ্ঠা হৃদয়ের রাণী— যাহার নিকট হইতে দে কথনও একটা সাস্তনার বাকাও আশা करत्र नाइ--आक रम जाशां करें श्रीवीत मरशा मर्तारा मा निक्छ-তম আত্মীয়-একমাত্র নির্ভরমূল জানিয়াছে-স্বীকার করিয়াছে। তাহার মনের মধ্যে সেই মহুর্তেই যেন দৈতা দানবের যুদ্ধ স্লুক্ হইরা গেল। কিন্তু পরক্ষণেই গভীর আতঞ্চ তাহার সমস্ত চিন্তা व्यवन कतिया मिन। एन मर्त्वरा व्यापनारक ঠिनिया नरेया ग्रह মধ্যে প্রবেশ করিল: তথন সেখানে এমি পিয়ানোর সহিত সলাজ কণ্ঠে গান গাহিতেছে।

किছुक्रन ज्ञां-वर्षां कृपायत ভात ज्ञातको नगु हहेशा व्यात्रित निन्नी हाथ मूहिश शूनत्राप्त शृहरक्षा श्रादम कतिन এবং বেন কি একটা কার্য্য উপলক্ষ্যে ভিন্ন হার দিয়া ক্রভপদে ্গৃহ হইতে বাহির হইয়া যাইছেডে—এই ভাণ করিয়া **ধারের** নিকট আসিয়াই, অন্ধকার পথে দর্প দেখিলে লোক যেমন প্রাণপণে গুতি অবরুদ্ধ করে সেইরূপ থমকিয়া দাঁডাইল। তর্রাঙ্গনী "ঐ মিদেদ দাদ" এই কন্নটা কথা উত্তপ্ত তৈবের মত তাহার কর্ণ-কহরে ঢালিয়া দিয়া ভিড়ের মধ্যে মিশাইয়া গেলেন এবং সে সম্মধে দেখিল তাহার স্থামীর সন্থিত এক স্কুলরী নারী গুড়ুমধ্যে প্রবেশ করিল। তাহার পরিচ্ছাত্ত-অলম্ভারে-বননে ভঙ্গিমায়, , विनाम (यन रफनिन উচ্ছাদে উচ্ছ, मिछ इटेट जिन्। समन्दे নিখঁত চেহারা, তেমনই প্রদাধনের ক্ষমতা। নিতান্ত লক্ষ্য করিয়াও ্বোধ করি তাহার অঙ্গ বা বেশ-ভ্যায় কেহ কোনও দোষ ধরিতে ক্লফকেশ্বদাম স্বয়ত্ব-ব্লিকত---পর্ণে একথানি শাড়ী-সাদা সিত্তের উপর ঘোর লাল সিত্তের পাড-ব্রাহ্ম ধরণে ু ঘরাইয়া পরা---পায়ে জুতা মোজা। রেশে যে খুব বেশী আড়ম্বর ছিল ুতাহা নছে--ক্রিয় এমনই ক্রতিত ও দক্ষতার সহিত সে নিজেকে ্সাজাইয়াছিল—বে ভাষার আগমনে ও অস্থনিংস্ত বিশাতী উৎকুষ্ট ্রপদ্ধ জ্রবোর স্ফ্রবাসে সেই স্থসজ্জিত গৃহে যেন একটা রূপের তরঙ্গ ্থেলিয়া গেল। স্থবেশিনী সজ্যোক্তের সহিত পাশাপাশি

ক্ষাসিতেছিল—নলিনীকে দেখাইয়া সত্যেক্স কি একটা বলিল তাহা ভাহার কর্ণে প্রবেশ করিল না--সে আবিষ্টের মত দাঁডাইয়া রহিল।

সভ্যেক্তের কথা শেষ হইবামাত্র সরোজিনী প্রমিষ্ট কঠে বলিরা উঠিলেন--ইনিই আপনার স্ত্রী ? বা: কি স্থন্দর• চেহারা— ছবি : মি: সেন, আর্থনি ভাগ্যবান।

এই বলিয়া হাসিয়া নলিনীর শীতল হস্তথানা নিজের কোমল মৃষ্টিতে আবদ্ধ করিয়া বলিল, আপনার সঙ্গে আলাপ করে বড়ই স্থাই লুম -- মিসেদ সেন!

পরিকার বাংলা—কিন্তু এতগুলা কথার একটাও বোধ করি
নিলনীর কর্ণে প্রবেশ করিল না। সে না পারিল উত্তর দিতে
—না পারিল অন্ততঃ মুখে একটু হাসি আনিয়া ভত্তা বঞ্জা
রাধিতে।

কিন্ত তাহাকে বাঁচাইয়া দিল অনিল। সে সহসা উভয়ের মধ্যন্থলে পড়িয়া—লেমনেডের আল্মারীর চাবিটা খুলে দিয়ে যানতো মিসেদ্ সেন—বাবুলাল বল্ছে চাবিটা আপনার কাছে আছে:
এই কথা বলিয়া ব্যস্তভাবে প্রস্থান করিল। নলিনী—সামী বা সরোজিনী—কাহারও পানে না চাহিয়া, উভয়ের মধ্যস্থলে ছুটি নিবদ্ধ করিয়া—মাপ কর্কেন—আমি আসছি। এই বলিয়া কোন্তও মতে ভত্ততা বজার রাথিয়া ডাক্তারের অনুসরণ করিল। এই আল্লয় বিপদ হইতে উদ্ধার পাইয়া সত্যেন্ত্রও যেন নিঃখাস ফেলিয়া বাঁচিলু।

কিন্তু নশিনী বাইবামাত্র তাহার মুখ কঠিন ভাব ধারণ করিল। সে সরোজিনীর দিকে ফিরিয়া বলিল, আপনি আজ আমার ওপর বেরকম অতাাচার করেছেন এ রকম আর কখনও হয় নি।

সরেজিনীর মুথে একটা কৃটিল হাস্ত ফুটিয়া উঠিল। তিনি সত্যেক্তের পানে চাহিয়া বলিলেন, এইটেই আমার সব চেয়ে বড় চাল হয়েছে। কিন্তু আজ আপনাকে আমার সঙ্গে সঙ্গে থাক্তে হবে—বাতে লোকে বোঝে, যে মিসেদ্ দাস কল্কাতার একজন respectable Lady Doctor. সে আপনাদের সন্ধাজের অযোগ্য নয়: পরে পুনরায় বলিল, পুরুষদের জন্তে আমি ভাবি না—আমি ভয় করি এই সব মিসেদের দলকে। আপনার help ভাডা আমি এদের win কর্তে পার্কান।

সত্যেক্ত বিরক্ত ভাবে কিছুক্ষণ তাঁহার সঙ্গে থাকিয়া অন্তর স্থশীল যেথানে বেহাল। বাজাইতেছিল, সেইথানে যাইয়া বেহালা শুনিবার ভাণ করিয়া মিসেদ্ দাদের গতি লক্ষ্য করিতে লাগিল।

সত্যেক্স যাইবামাত্র যতীন চৌধুরী কোথা হইতে অসিয়া সগর্বে মিসেস্ দাসের পার্শ্বদেশ অধিকার করিলেন এবং ঘুরিয়া ঘুরিয়া আগত মহিলাগণের সহিত তাহাকে পরিচিত করিয়া দিতে লাগিলেন।

অনিল নলিনীকে লইয়া আৰার দেই বারাগুায় আসিয়া দাঁড়াইল। তথনও দেখানে কেহ ছিল না। নলিনী আসিয়া তাহার

দিকে একবার বিষণ্ণ চকুত্টি স্থাপন করিয়া পুনরায় উহা আনত করিয়া কহিল, ডাব্রুগার চ্যাটার্জি! আপনি আজ সকালে বন্ধুষের কথা বলছিলেন না? যথার্থই আমি আজ বন্ধুর অভাব বোধ কর্চিছ—আজই আমার সেই রকম একজন বন্ধুর প্রয়োজন হয়েছে! এত শীঘ্র থে দরকার হবে—এই কয় ঘণ্টা আগে আমি তা ভাবিনি!

আবার সেই ইপিত! আঅসম্বরণ করা বুঝি আর বার না! অনিল বছকটে হৃদরাবেগ রুজ করিয়া কহিল, মিসেদ্ সেন, আমি জানতুম--একদিন আপনার প্রয়োজন হবেই! কিছ আজই ?

निनी श्रित श्रद विनन, श्रं आकरे।

কিছুক্ষণ স্তব্ধ থাকিয়া অনিল কহিল, মিদেস্ দেন, আমি স্বীকার কচ্ছি—মিদেস্ দাসকে আপনার ইচ্ছার বিরুদ্ধে এখানে এনে সত্যেন নৃশংস্তার কাজ করেছে—

কিন্ত তাহাকে বাধা দিয়া নগিনী কহিল, ডাঃ চাটাজী, আজ সকালে আপনি ধে সমন্ত কথা কলেছিলেন, তার মর্ম্ম আমি এখন ব্রুতে পাছি। তারপর কঠে মৃত্ অহুষোগ মাধাইয়া মিইতম কঠে আদরের হুরে বলিল, আপনি তথনই আমার সব থুলে বল্লেন না কেন ? আপনার উচিত ছিল বলা।

একটা তড়িৎ প্রবাহ অনিলের সর্বাঙ্গ শিহরিয়া বহিয়া গেল !

সে আবেগের সহিত বলিল, আধামি পারিনি। পুরুষ হয়ে আবার একজন পুরুষের সম্বন্ধে এই সমস্ত কথা উচ্চারণ কর্ত্তে আমার বেখে ছিল্ব

সম্পূর্ণ সত্য। এই দীর্ঘ আলাপের মধ্যে—কি প্রুষ কি নারী— ব্যক্তিগত ভাবে তাহাকে কাহার ও নিন্দা করিতে নলিনী শুনে নাই। এত হুংখেও ডাক্তারের প্রতি একটা শ্রদ্ধার উচ্চাদ নলিনীর অস্তরের মধ্য দিয়া বহিনা গেল।

অনিল পুনরায় কহিল, কিন্তু বিশাস করন—আমি তথন
জানতুম না—যে আজ তাকে নিয়ে সত্যেন এই কীর্ত্তি কর্মে।
ুবোধ হয় তাহলে আমি আপনাকে সব কথা বলতুম।
অস্ততঃ এই প্রকাশ্র অপমান থেকে আপনাকে রক্ষা কর্মে
পার্ত্তম।

নলিনী কহিল, গুধু আমার ইচ্ছার বিক্ষে ? আমার অমুরোধ—মিনতি—সমস্ত উপেক্ষা করে—এই বাড়ীখানা কলঙ্কিত করেছে। ডাঃ চাাটার্জী, সবাই সকৌতুকে আমার পানে চাইছে—আমার স্বামীর দিকে 'চেয়ে' মুখ টিপে হাসছে। আমি কি করেছি বে এই রকম করে আমাকে—নলিনী আর বলিতে পারিল না।

এতক্ষণে অনিলের অন্তরে পূর্ণমাত্রায় শন্ধতানের ক্রীড়া আরম্ভ হইন্নাছে। উচিভাস্থতিত বিবেচনা করিবার ক্ষমতা দুগুপ্রার। সে

#### জন্ম ভিথি

কহিল মিসেস্ সেন, বদি আমি আপনাকে ঠিক ব্ঝে থাকি—ডংখ আমার বিশ্বাস যে, যে আপনার সঙ্গে এ রকম ব্যবহার করে—তার সঙ্গে আপনি থাকতে পার্ব্জেন না। আপনার প্রকৃতি সেক্ষণ নয়। যে যামী প্রতি মৃহত্তে আপনার সঙ্গে প্রবঞ্চনা কঁচ্ছে বলে মনে হবে—যার দৃষ্টি—কণ্ঠ—ক্পাশ—অমুরাগ, সবের মধ্যে আপনি ছলনা প্রবঞ্চনা দেখবেন—কোন প্রাণে, কিসের আকর্ষণে—তার সঙ্গে এক গৃহে আপনি বাস কর্ব্জেন ? যথন বাহিরে আর ভাল লাগবে না—তথন মুখ বদলাবার জন্তে সে আপনার কাছে আসবে—আপনাকে তার চিত্তবিনোদন কর্ত্তে হবে। তার মনোহরণ কর্ত্তে হবে। আন্তে আসন্তি নিয়ে সে আপনাকে ক্পার্শ কর্ব্বে। আপনি হবেন তার ছল্মবেশ।

আবার সেই রোদনের উচ্ছাস । অনিলকে বুকের মধ্যে তোলপাড় করিতে লাগিল। ছইহস্তে মুখ ঢাকিয়া কিয়ৎকাল ক্ষেক্ষণ করিবার পর কটে আত্ম সংবরণ করিয়া নলিনা কহিল, ডাঃ ঢাটাজী, আপনিই বলুন, আমি এখন কি কর্ম্ব । আপনি বলেছিলেন আমার বন্ধু হবেন—বন্ধুর কাজ করুন—বলুন আমি এখন কি কর্ম্ব ?

আর বাধা কি? আর দ্রত্বের আবরণের প্রয়োজন কি? অনিল পরিষ্কার স্বরে কহিল—তবে শুসুন—স্ত্রী প্রুষের আবার. বন্ধুত্ব কি? তাদের মধ্যে শক্তা থাক্তে পারে, শ্রন্ধা থাক্তে পারে— ১

ভাগৰাসা থাকতে পারে—কিন্তু বন্ধুত্বে স্থান কোথার ? আমি তো বিশ্বাস করিনা। মিসেস্ সেন, আমি—আমি—আপনাকে ভাগৰাসি।

বিভাষিকা দর্শনে আত্তিতে ব্যক্তির স্থায় সভয়ে ছই পা পিছাইয়া আসিয়া নলিনী কহিল, না না—

# একাদশ পরিচ্ছেদ

করেক হস্ত দূরে বারাপ্তায় এই যে জাবন মরণের সমস্তার
মীমাংসা হইতেছিল—গৃহ মধ্যে কাহারও সেদিকে লক্ষ্য ছিলনা।
এমির পিয়ানো ও স্থশীলের বেহালার মিষ্ট আওয়াজে তথন বর
পরিপূর্ণ। অতিথিবর্গের কাহারও সংবাদ লইবার অবসর ছিলনা।

উন্মন্তের স্থার অনিল বলিতে লাগিল হাঁ, আমি তোমাকে ভালবাসি। তোমার চেয়ে প্রিয়—সংসারে আমার আর কিছু নেই! তোমার স্বামী তোমার কি দিয়েছে? তার যা কিছু সে ঐ চরিত্রহীনাকে অর্পণ করেছে। তোমাকে উপহাস কর্ত্তে, তোমারই গৃহহ তাকে এনেছে। কিন্তু আমি? আমি তোমার আমার সর্বাম দিছি।

বিধাপুৰ্ণ কণ্ঠে নলিনী কহিল, ডাঃ চ্যাটাজ্জী।

অনিল উন্মন্তের ভার বলিতে লাগিল, বেদিন আপনাকে
আমি এলাহাবাদে প্রথম দেখেছি—সেই দিনই আমার বুকের
ভেতরটা ওলট-পালট হরে গেছে! তারপর এই দীর্ঘ আলাপে—
তোমার অতুলনীর স্বভাবের পরিচর পেরে, তিল তিল করে
আমি তোমার ভালবেদেছি। এ উপভাসের প্রথম দর্শনের
মোহ নর—বর্ধার্থ প্রেম। দিনে দিনে, একটু করে বর্ধিত

হয়েছে। অজ্ঞাতে আমার সমস্ত হৃদয়টা অধিকার করে বসেছে।
নীরস বট যেমন নিজের নিহিত সঞ্জীবনী শক্তিতে শাথা প্রশাথার
মুক্তরিত হয়—এও তেমনি নিজের শক্তিতে তিলতিল করে বেড়েছে।
আকাঞ্জিকে পাওয়ার আশা দ্রে পাক্—তার কাছে কথনও একটা
সমবেদনার ভাষাও আশা করে নি—কিন্ত তথাপি মরেনি। কথনও
তোমার মুখে সহায়ুভূতির একটা অক্ষরও আমি শুনিনি—কিন্ত বুরি
সেইজ্লাই আমার ভালবাসা আরঙ বর্দ্ধিত হয়েছে। এনে আমার
সমস্ত অন্তরটা তোমার প্রতি ভালবাসায় ভরে গেছে। নলিনী,
এই অবিশ্বাসী স্বামীর সঙ্গ তুমি ত্যাগ কর। স্বীকার করি—তাতে
নানান্ কথা উঠবে। কিন্ত ভাতে কি যায় আসে প যারা তোমার
ছংথকে তৃণগণ্ডের ভায়ে অগ্রাহ্ন করে, সেই সব নিন্দুকের ভয়ে
তুমি তোমার এই, নবীনজীবন বার্থ করে
প্রি

প্রেম কি সমস্ত বিবেক অপহরণ করিয়া মানুষকে অন্ধ করিয়া দেয় P

নলিনী বেতসলতার স্থায় কাঁপিতে ছিল— সে বছকটে বলিল, আমার সাহস হয় না।

আনিল বলিতে লাগিল, সাংস আন্তে হবে। ননিলী, আমি ভোমার শিরে কলভের পশরা তুলে দেব না। আমি তোনার বিবাহ কর্ম। স্বাই জানবে, কেন তুমি গৃহতাগি করেছ। কোনও স্বদ্ধবান ব্যক্তি তোমায় দ্ববে না। পাপ । পাপ

কাকে বলে । পুরুষ ধখন নিশ্জ্জা চরিত্রহীনার জন্ত তার সাধ্বী ব্রীকে ত্যাগ করে -তথন পাপ হয় না । আমি বল্ছি বে, যে স্বামী স্ত্রীকে অপমান করে তার সঙ্গে বাস করা পাপ। তুমি বলেছিলে ভালমন্দর মধ্যে মিটমাট করে চলা তোমার স্বভাব নয়— এখনও তা কোরো না ।

কম্পমানা দেহখানার ভার একটা রেলিংয়ের উপর রাখিয়া, নলিনী অফুটগ্বরে বলিল—কিন্তু যদি আমার স্বামী আবার আমার কাছে ফিরে আসে ?

তীক্ষ প্লেষের স্বরে অনিল কছিল, এলেই তুমি তাকে আবার গ্রহণ কর্ব্বে ? তোমাকে আমি যা ভারতুম—দেখছি তুমি তা'নও। ঐ ঘরের মধ্যে যে সব অপদার্থ নারীর দল বিচরণ কর্মেই —তুমিও তাদেরই দলে।

নিলনী কাতর কঠে কহিল, আমি ভেবে দেখি ! অনিল অধীর স্বরে কহিল, কিন্তু সময় কোণা ?

নলিনী কিয়ৎক্ষণ স্তক্ত হইয়া রহিল। পরে বুকের মধ্যে সহসা কাহার স্পর্শ অনুভব করিয়া দৃঢ়স্বরে বলিল—ডাঃ চাটাক্ষ্মী, তা হবে না।

নিবিয়া গেল। সে শুধু বণিল—মিসেস্ সেন, আপনি আমার,বুক ভেঙে দিছেন।

নিলনী কাতর কঠে বলিল—কিন্ত আমার বুক বে ভেঙে গোছে!

অনিল কিছুক্ষণ তার ইইয়া রহিল। পরে ধীরে ধারে বলিল—
মিসেদ দেন, কালই আমি চিরদিনের জন্ত কলকাতা ত্যাগ কর্ম।
আপনার দলে আর আমার দেখা হবে না। আজ কয়েক মুহুর্তের
জন্য মাত্র আমাদের মিলন হয়েছিল—কিন্ত আর নয়—আর
কথনও তা হবে না। আমরা পরস্পারের সংস্পর্শে আর কথনও
আসব না! আমি চল্লম—আপনি ক্স্বা হোন।

এই বলিয়া বিষাদের স্নান হাসি হাসিয়া, সেস্থানে ত্যাগ করিয়া সে একেবারে নীচে নামিয়া গেল। নলিনী স্তব্ধ হুইয়া বহিল।

#### ৰাদশ পরিচ্ছেদ

গেল ! এই বিপদের ঘোর ছার্দিনে- যথন সংসার বিশাল মুখব্যাদান করিয়া এই ক্ষুদ্রা নারীকে গ্রাস করিতে উদ্যুত হইয়াছে —তথন তাহার একমাত্র বন্ধ—হাঁ, বন্ধই বটে—তাহাকে চির দিনের মত পরিত্যাগ করিয়া গেল।। হাঁ—সতাই সে গিয়াছে। সে মিথা৷ বলে না---আজ সে যে কথা বলিয়া গেল--ভাহা অসার ভন্ন দেখানো কথা নহে-- তুর্বলচেতার বিধাময় সংকল্প নভে-- স্থির সত্য। সে গিয়াছে - আর আসিবে না। কোন অজ্ঞাত দেশ্রে আত্মাপন করিয়া, আত্মীয় অনাত্মীয়--সকলের বন্ধন হইতে নিজেকে বিচ্ছিন্ন করিয়া—তাহারই ধাানে সে অবশিষ্ট জীবন কাটাইয়া দিবে—কথনও তাহার পথে আসিয়া দাঁডাইবে না। আর সে ? এই কলঙ্কিত গ্রহে—সকলের উপহাসের পাত্রী হইয়া—এই মর্ম্মদাষ্টী লাঞ্চনা বকে করিয়া তাহাকে দিনপাত করিতে হইবে। স্বামী বিলাসের সঙ্গিনী হইয়া---হীন বারনারীর মত অবসরে তাঁহার চিউ-বিনোদন করিতে হইবে। যে তাহাকে বথার্থ ভালবাদে-তাহার স্থুপ ছঃখ যে নিজের বলিয়া বরণ করিয়া, তাহার সর্বজ্ঞা তাহার পদতলে লুটাইয়া দিতে আগিয়াছিল—সে তাহার নিষ্টী

উপেক্ষার জাদ-ভঙ্গ হইয়া--তাহার প্রস্ত সবল গৌরবর্ণ দীর্ঘ দেহ-খানি শইয়া চিরদিনের মত গৃহ ত্যাগ করিয়া লোকচক্ষুর অন্তরাণে আত্মগোপন করিল। তাহারই জন্য। নির্কোধ সে। তাহাকে উপেক্ষা করিয়া তাহার শেষ আশ্রয় তলকে শ্বেচ্ছায় শিধিল মুষ্টির বন্ধন হইতে বিচ্যুত করিয়াছে। কিন্তু—উপায় তো বহিয়াছে। কাল প্রভাত-এখনও অনেক বিলম্ব : এখনও সে তাহাকে ধরিতে পারে—তাহার সরণ চিত্তে ঈপ্সিত স্থানটুকু অধিকার করিয়া, যে তাহাকে যথার্থ ভাল বাসে—তাহাকে আশ্রয় করিয়া **আবার সং**দার-সমূদ্রে তর্ণী ভাগাইতে পারে। এখনও সময় আছে। কিন্তু কাগ-আর কোনও উপায় থাকিবেনা। আজ यि व अरवाश रम পরিত্যাগ করে-তবে কাল হইতে এই দীর্ঘ জীবন ভার তাহাকে টানেয়া বেড়াইতেই হইবে। না-না—তা সে পারিবে না। উপেকার তীব্র বিষে জব্জরিত হইরা --ভিল তিল করিয়া সারাজীবন ধরিয়া দগ্ধ হওয়া —বুঝি ভার ক্ষুদ্র শক্তির বাহিরে। না— তাহা অণম্ভব। সে তাহার সহিত্ত ভাগিবে--আর দ্বিধা নাই! যদি ত্ৰঃথ পাইতে হয়, তবে যে তাহাকে যথাৰ্থ ভালবাদে—দে তাহার পার্ষে থাকিয়া সমবেদনায়, মেহে, তাছার হঃখভার লাঘ্ব করিরে।

কিন্ত-না। আর ভাবিবার শৃমর নাই। বিশবে আজীবন আক্ষেপমাত্র সার হইবে—কোনও প্রতীকার থাকিবে না। আর সময় নাই!

শ্রান্ত চরণ ছথানাকে কোনও মতে টানিয়। লইয়া সে বরে প্রবেশ করিয়া দেখিল অতিথিরা ভোজন টেবিলে বসিয়া গিয়াছে। কণে কণে উচ্ছ্সিত হাস্তরোলে গৃহ পরিপূর্ণ হইয়া ঘাইতেছে। আর তাহার স্বামী - সেই রমনীর পার্মে বসিয়া তত্তাবধান করিতেছে।

নলিনীর পাণ্ডুর মুখের পানে চাহিয়া, কাঁটা চামচধানা টেবিলের উপর রাখিয়া স্থশীল বলিয়া উঠিল, By jove—Mrs. Sen, আপনার কি অস্থুও করেছে ?

হাঁ, বড় মাথাটা ধরেছে—বলিয়া বহুকটে সামীর দিকে একবার চোথ তুলিয়াই নলিনী কহিল, তেমন কিছু নমু— সেই মাথার বছ্রণা। একটু rest নিলেই—আজ রাত্রে আর—তারপর অতিথিবর্গের দিকে ফিরিয়া—বদি মাপ করেন—বলিতেই স্থানীল বলিয়া উঠিল, মাপ ৪ আপনি এখনই এস্থান ত্যাগানা করে আমরা বিশেষ ছঃখিত হব—just retire please

স্থশীলের কথা শেষ হইবামাত্র সে টলিতে টলিতে একেবারে গৃহের মধ্যে প্রবেশ করিয়া ছার অর্গণবদ্ধ করিয়া ছিল। তারপর একথানা কাগজে কোনও মতে হ'ছত্র লিথিয়া, খামে ভরিয়া, ছামীর শিরোনামা লিথিয়া, টেবিলের উপর রাখিয়া, ভিরুষার দিয়া লীচে নামিয়া পেল।

সেদিন রাত্রে ভোজন টেবিলে আর তেমন জমিল না। অতিথিবর্গ একে একে প্রস্থান করিবার উন্মোগ করিতে লাগিলেন।

নলিনা যাইবামাত্র সরোজিনীর মথে কে যেন একটা কালীর ছোপ মাধাইয়া দিল। অভ্যাগতদিগকে কাটাইয়া সকলের অলক্ষ্যে তিনি ধারে ধারে নলিনীর গুহাভিমুখে চলিলেন । দ্বার রুদ্ধ। পার্শ্বের গৃহদার মুক্ত। তিনি সেই দারপথে সেই গৃহে প্রবেশ করিয়া দেখিলেন সেই ঘর হইতে নলিনীর ঘরে যাইবার একটি পথ রহিয়াছে। সেই দ্বার দিয়া তিনি নশিনীর কক্ষে প্রবেশ করিলেন। মুল্যবান পালস্কের ওপর ছগ্ধফেণনিভ শ্যা কিন্ত শূনা। এইমাত্র যে কেছ তথায় করিয়াছিল তাহাও বোধ হয় না। তবে ? চারিদিকে চাহিয়া দেখিলেন একথানা টিপরের উপর একখানা পত্র। ক্রতপদে महे िलएवत निके । यहिया शक्याना ज्ञानिया नहेवा प्रिश्निन— শিরোনামায় সত্যেক্তর নাম। নারীর কৌত্হল। একবার চারিদিকে চাহিয়াট ক্ষিপ্র হল্তে থাম ছি'ডিয়া পত্রখানা পড়িতে লাগিলেন। ক্ষত্ৰ পত্ৰ। কোনও পাঠ নাই। তাডাতাড়ি এই কয়টা কথা লিখিত হইয়াছে:---

"আজ এই ঘটনার পর আমাদের একতাে বাস অসম্ভব। ভারতার চ্যাটার্জী আমায় যথার্থ ভালবাসেন—আমি তাঁহার আশ্রয়ে

যাইতেছি। অতঃপর তুমি ধাহা ইচ্ছা হয় করিতে পার। আমি চলিলাম—আর কথনও তোমার পথে আসিব না।"

কক্ষের উজ্জ্বল দীপালোক সরোজিনীর চক্ষে শ্লান হইরা গেল! কি ভ্রানক! তাঁহার অস্তাদশ বর্ধ পূর্বের কথা মনে পড়িল। এমনই একখানা পত্র একদিন তাঁহারই হস্ত হইতে বাহির হইয়াছিল। তারপর—দেই অবিম্যাকারিতার শাস্তি—এই দীর্ঘকাল ধরিয়া তিল তিল করিয়া তাঁহাকে সহিতে হইয়াছে! শাস্তি? না। সে শাস্তি বুঝি আজ আরম্ভ হইল। কিস্ত এখন উপার? তিনি কোথায়? নলিনীর শন্তনগৃহে—গৃহস্বামীব পত্র হস্তে। যদি এ অবস্থায় কেহ তাঁহাকে দেখে?

তিনি ক্রতপদে বারান্দার আসিয়া দাঁড়াইলেন। তথন সভ্যেক্স নলিনীর গৃহের দিকে যাইতেছিল। সরোজিনীক দেবিয়াই কহিল, আপনি মিসেস সেনের কাছে বিদায় নিয়ে এলেন ?

হাঁ---বলিয়া সরোজিনী বক্তমুষ্টিতে পত্রথানা চাপিয়া ধরিলেন।

- --- সে কেমন আছে ?
- এমন বিশেষ কিছু নয় তবে বড় ক্লান্ত। শুনে আছে। সাধাটা :ডড ধরেছে বলছিল।

আমি দেখে আসি—বলিয়া সত্যেক্ত অগ্রসর হইল।
তাহার পথ রোধ করিয়া সরোজিনী কহিলেন, না—না, এমন

কিছু নয়। ব্যস্ত হবার আবশুক নেই! বরং সে বলছিল থারা এসেছেন তার হয়ে আপনাকে তাঁদের কাছে মাপ সেইবার জন্তে। তাকে আর এখন বিরক্ত করবার দরকার নেই। একথা সেই আমায় আপনাকে বলতে বলে। এতকণ বোধ হয় ঘুমিরে পড়েছে। আমার গাড়ীটা এল কিনা একথার দেধবেন গ

দেখছি--এই বাবুলাল - বলিয়া নে ফিরিল।

এখন কর্ত্তব্য কি ? মৃহত্ত্তির জুলে একটি জীবন ব্যর্থ হইরা যাইবে ! না তাহা হইতে দেওরা হইবে না। এ যে কি জালা— সেকথা তাঁহার অপেক্ষা আর কে জানে ? না—না—তা হইতে দেওরা হইবে না।

ঠিক এই সময়ে তাঁহার চিস্তাম্রোচ্চ রুদ্ধ করিয়া চৌধুরী হাসিতে হাসিতে আসিয়া তাঁহার পার্ষে দাঁড়াইলেন। কহিলেন আমাকে আর কতদিন এমন Suspense এ রাধবেন।

সহসা বেন কি আশা পাইয়া সরোজিনী চৌধুরীর দিকে চাহিয়া বলিলেন, মিঃ চৌধুরী, বেমন করে হোক—আজ রাত্তের মন্ত সত্যেনকে নিয়ে আপনাকে এ বাড়ী থেকে অন্তত্ত ধাকতে হবে।

চৌধুরী—দে কি ? এই বলিয়া স্বিশ্বিদ্ধে চাহিয়া স্থান্ধিলন। সরোজিনী অধীরস্বরে কহিলেন, প্রশ্ন কর্বেন না। যা বলচ্চি তাই কন্দ্রন।

কিছুক্ষণ ভাবিয়া লইয়া চৌধুরী প্রাকুলমুখে কহিল, কিন্তু আমার বধশিশ ?

সরোজিনী কহিলেন—সে কথা পরে হবে। কিন্তু আফ রাত্রের মধ্যে সভ্যেন যদি বাড়ী আসে—তবে আপনার সকে আমার আর সম্পর্ক খাকবে না। মনে থাকে ষেন—এই বলিয়া তিনি ফ্রতপথে প্রস্থান করিলেন।

চৌধুরী কিছুক্ষণ নিস্তব্ধ থাকিয়া, একটা উইলের বাাপারের অছিলার, সত্যেক্রকে লইরা নিজের মোটর গাড়ীতে চড়িরা বাহির হইয়া গেলেন।

#### ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ

রাত্রি ছিপ্রহর। অনিলের ভুদ্নিংকমের একধানা সোফার বিসরা নলিনা অধীর আগ্রহে সমন্ত্র গণণা করিতেছিল। তখনও অনিল গৃহে আদে নাই। ভৃতাকে জিজ্ঞাসা করিয়ে সে জানিরাছে বে, কল্য প্রভাবে হঠাৎ কলিকান্তা ত্যাগ করিতে হইবে বলিরা সে টালান্ত্র কোন আত্মীরের সহিত দেখা করিতে গিরাছে। বৃদ্ধ পুরাতন ভৃত্য সক্তত্ত ভাবে বলিরাছিল, তাহার সদাশর প্রভৃ তাহাকে রাত্রে ভূইখানা নোট দিরা একটা চাকরী দেখিরা লইতে বলিরাছেন। যেহেতু দেশে কিরিবার আবে তাহার চোখ চুইটা মভিনাতিল।

কিন্তু আরতে। বসিদ্ধা থাকা বাদ্ধ না। এতক্ষণে নিশ্চন্ন সভ্যেক্স তাহার পত্র পাইরাছে। যদি স্বামীর হাদরে তাহার এতটুকুও স্থান থাকিত, তবে সে নিশ্চন্ন এতক্ষণে তাহাকে জ্বোর করিবা ফিরাইন্না লইনা যাইত। কিন্তু শেসব দিন ফুরাইনাছে। সেই স্থবেশা স্থলরী এখন তাহার স্বামীকে সম্পূর্ণরূপে আন্নন্ত করিবাছে। সে তাহার পিসীমার কাছে শুনিরাছিল, সেকালে নাকি নানা

প্রকার তন্ত্রমন্তের মাহাযো মাহ্য মাহ্যকে বলীভূত করিতে পারিত। সেই রমণ্ম কি সেই মন্ত্র জানে ? নহিলে তাহার অমন স্বামী—

কিন্তু এইভাবে গৃহত্যাগ করাই কি তাহার উচিত হইয়াছে ? ভাহার নিজের গ্রহে --এই নীচু ব্যভিচারের অভিনয় শ্বারা--বে তাহাকে ও তাহার গৃহকে যুগপৎ কলঙ্কিত করিয়াছে—তাহার গৃহে ভাহার অফুকম্পা ও দয়ার পাত্রী হইয়া আজীবন বাস করা-না। সে ঠিকই করিয়াছে। যে তাহাকে যথার্থ ভালবাদে তাহাকে অবলয়ন করিয়াছে। কিন্তু-এই ভালবাসা কি অক্ষন্ন থাকিবে ? সেও তো পুরুষ। বিশেষ তাহার সর্বান্থের বিনিমান্ত সে তাহাকে কি দিতে পারিবে ? তাহার সদানন্দ চিত্তের বিনিময়ে সে তাহাকে দিরব বৰ্ষণান্ধ চক্ষ-হিম-শীতল প্ৰাণ। দেখানে আনন্দের আলোক ন্তিমিত হইয়াছে। সে ওঠে সরল হাসি ফুটবার আর সম্ভাবনা নাই। যদি প্রণয়ের প্রথম মোহের অবসানে সে তাহাকে তাগি করে ? না। মুহুর্ত্তের অবিমুখ্যকারিতার সহসা একটা বিছু করা অপেক্ষা ফিরিয়া যাওয়াই ভাল। কিন্তু তাহাই বা কি ক্রিয়া হইবে ? এতক্ষণ সত্যেক্সের হাতে সে চিঠি পড়িয়াছে। সে এতক্ষণ তাহাকে কি ভাবিতেছে -- কে জানে ? যাক ! যাহা হইবার তাহা হয়ে গিয়াছে। এখন আর উপায় নাই। কল্য প্রত্যুষে অনিৰেয় সহিত কলিকাতা জাগে করাই স্থিত।

কিন্তু এমন হইতেছে কেন ? সর্বাঙ্গে কিসের দংশনের জ্বাদা—
সে জ্বাদাতো শুধু বাহিরে নয় ! বুকের ভিতরটা পর্যান্ত যেন জ্বলিয়া
উঠিয়াছে ! কাল প্রত্যুহে সবাই জানিবে ! সহরময় তাহার নামে
যে কুৎসা উঠিবে তাহা ভাবিতেও তাহার হৃৎকম্প হইল ! একি
প্রতিশোধ ? সর্বোজনীর সহিত কাল আর তাহার কোনও
পার্থক্য থাকিবেনা ৷ কাল স্থ্যোদ্যের সঙ্গে সকলে জ্বানিবে
—নলিনী অসতী ৷

ছি! ছি! আর মুহুর্ত্তও বিলম্ব নর! সত্যেক্ত বাহাই ভাবুক, সে এখনই ফিরিয়া বাইবে। স্বামার পদতলে পড়িয়া মার্জনা চাহিবে। বলিবে ওগো—তুমি বাহা ইচ্ছা হয় করিও। আমাকে শুধু তোমার গৃহের এক প্রাস্তে একটু স্থান দিও। আমি আর কিছু চাহি না। আক্সিক উত্তেজনার পিসীমার সমস্ত ফ্রান্ফা সে কি করিয়া ভূলিয়াছিল ?

এই ভাবিতে ভাবিতে দে উঠিয়া পড়িল। একপদ অগ্রসর হইল।
কিন্তু ওকি 
 কাহার পদ

 নিচয় অনিল ফ্রিরিল 
 ছিঃ ছিঃ, সে
তাহাকে কি বলিবে 
 এই গভীর রজনীতে—তাহার এই আক্ষিক
আগমনের কি কৈফিয়ৎ দিবে 
 বিশেষ সেই সব কথার পর 
 তাহার মাথা ঘুরিতে লাগিল। সে পিছাইয়া আসিয়া সোফার
উপর বসিয়া পড়িল।

क्ञात भस काराहे निकड़ेवर्छी इहेट नांतिन এवः मह भस

যথন ছারপ্রান্তে আসিল —তথন নলিনী সবিশ্বরে দেখিল—সে অনিল নহে—সরোজিনী !!

সরোজিনী গৃহমধ্যে প্রবেশ করিয়া নলিনীকে দেখিয়াই কছিলেন

— আঃ, বাঁচলুম ! নলিনী, তোমাকে এখনই বাড়ী ফিরে মেতে হবে ।

একি সম্বোধন ? 'মিসেদ্ সেন' বলিয়া সম্বোধিত হইবার গৌরব

ইইতে সেকি ইহারই মধ্যে বঞ্চিত হইয়াছে ? সে স্তম্ভিতের ভার কহিল— বাড়ী ?

সরোজিনী আদেশের স্থায় কহিলেন, হা—এখনই। এক সেকেও ও নই কলে চলবে না—ডাক্তার চ্যাটাজি এখনই আসবেন—চল।

এই বলিয়া তিনি নলিনীর হাত ধরিতে অগ্রসর হইলেন। নলিনী সভরে সোফাখানার কোনে সরিয়া গেল। সরোজিনী থম্কুরা দাঁড়াইলেন। পরে যে পর্যান্ত আসিরাছিলেন সেইস্থান হইভেই কহিলেন, থাক্—যদি আপত্তি থাকে—আমি তোমার ছুঁতে চাই না। কিন্তু ফিরে তোমাকে যেতেই হবে। আমার গাড়ী দাঁড়িয়ে আছে—ভূমি সেই গাড়ীতে বাড়ী যাও।

নলিনী সহসা উদ্দীপ্ত হইয়া কহিল, দিসেস্ দাস. আপনি ৰুদি এখানে না আসতেন—তবে আমি নিশ্চয়ই ফিরে যেতুম। কিন্তু এখন আর কিছুতেই যাবনা। আমি বৃঝ্তে পেরেছি— যে আমার স্বামীই আপনাকে এখানে পাঠিয়েছেন। আমাকে সাক্ষীগোপাল করে নিশ্চিস্তে ব্যভিচার চালাবার জন্ম আমাকে নিতে পাঠিয়েছেন।

### জন্ম তিখি

মিসেস দাস অকুট কঠে বলিবার চেন্তা করিলেন —না নলিনী—
কিন্তু নলিনী পুনরায় বলিতে লাগিল, আপনি ফিরে বান।
আমার গৃহেই ফিরে বান। আমার বামা আজ আর আমার নন।
তিনি আপনার—সম্পূর্ণরূপে আপনারই। বোধ হয় তিনি একটা
কেলেকারীর ভন্ন কচ্ছেন। পুরুষ এমনই কাপুরুষ! সংসারের
কোনও নিয়ম লজ্মন কর্ত্তে তারা ভন্ন পান্ন না—ভন্ন পান্ন ভণ্ণু তারু
রসনাকে। কিন্তু তা হবে না। এ কেলেকারী তাঁকে সইতেই
হবে।

তারপর সে পৈশাচিক উল্লাসে উন্মন্তের ভাষ হাসিয়া কহিল, এত বড় কেলেঞ্চারী কল্কাতা সহরে অনেক দিন হয় নি ! কাল প্রত্যেক সংবাদ পত্রে—প্রত্যেক লোকের মুখে—তাঁর নামের সঙ্গে আমার নাম উচ্চারিত হবে !

এই বলিয়া দে হাত হইতে স্বামীদন্ত বালাজোড়া খুলিয়া, সোফার উপর নিক্ষেপ করিয়া কহিল, এই নাও। আমার প্রতি প্রেমের অভাব আমার স্বামী এই বালাজোড়া দিয়ে ঢাক্বার চেটা করেছিলেন—যাও—নিয়ে যাও—তাঁকে ফেরংছিলে

সরোজিনী সশঙ্কিত ভাবে কহিলেন, না-না--

নলিনী কহিল, ধনি সে নিজে আস্তো, তবে আমি নিশ্চিত ফিরে বেতুম—আমায় যে অবস্থায় রাধ ্তো সেই অবস্থায়ই থাক্তুম।

কিন্ত নিজে খরের কোণে আত্ম-গোপন করে তোমাকে দৃতীযক্ত্রপ পাঠিরেছে! আমি কিছতেই যাব না। তাহার কণ্ঠ স্থির।

সরোজিনী কাতরকঠে কহিলেন, নলিনী, তুমি তোমার স্বামীর ওপর অবিচার কর্চ্ছ ! তুমি বে এখানে আছ—এও সে জানে না। সে জানে তুমি তোমার বরে নিশ্চিন্তে বুমুচ্ছ। তোমার চিঠি সে পার নি।

নলিনী অবিখাদের হাসি হাসির। কহিল, তুমি আমায় এতই নির্বোধ মনে কর—যে এই নির্লজ্জ মিধ্যা কথা করে ভূমি আমার ভোলাবে ?

সরোজিনী সংযত শ্বরে কহিলেন, আমি সত্য কথাই বলেছি!
কণ্ঠবরে সংশন্ত মাথাইরা নলিনী কহিল,—যদি স্বামী
আমার চিঠি না পড়ে থাকে, তবে তুমি এথানে কি করে এলে!
নিতান্ত নির্গজ্জার মত যে গৃহ তুমি এতক্ষণ কলুষিত করেছিলে—
সেই কলন্ধিত গৃহ বে আমি ত্যাগ করেছি— একথা তোমাকে কে
বল্লে! আমি যে এথানে এসেছি—তাই বা তুমি কেমন করে
জান্লে! আমি সব ব্যুতে পেরেছি আমাকে ফিরিরে ক্রিয়া
বিতে আমার স্বামী তোমার পাঠিরেছে।

সরোজনী কহিলেন,—আমার বিখাস কর নলিনী, সে **টি**ঠি তোমার স্বামী দেখেননি। আমিই তা দেখেছি—আমিই সে চিঠি খুলেছি!

নিলনী কহিল, এই কথা তুমি আমায় বিশ্বাদ কর্ত্তে বল ?
আমি আমার স্বামীকে যে চিঠি লিখেছি, তুমি তা খুলেছ ?
পরে ঘাড় নাড়িয়া বলিল, না-এতদ্র সাহস তোমার
হবে না

সরোজিনী আবেপের সহিত কহিলেন, সাহন ? যে গহররে নাম্বার জন্তে তুমি পা বাড়িয়েছ—তোমাকে দেখান থেকে তোল্বার জন্তে না কর্ত্তে পারি -এমন কাজ সংসারে নেই। বলিতে বলিতে তাঁহার স্থলর মুখখানি প্রদান্ত হইয়া উঠিল—তাঁহার কঠস্বরের অক্তৃত্বিত বাগ হইতে প্রথমানা বাহির করিয়া কহিলেন, এই দেখ সেই চিঠি। তোমার স্বামী এ প্র দেখেন নি—কখনও দেখবেনও না। বলিয়া তিনি প্রগানা ছিন্ন-বিছিল্ল করিয়া বাতায়ন-পথে নাঁচে ফেলিয়া দিলেন।

নলিনী কিয়ৎক্ষণ স্তব্ধ থাকিয়া সহসা বলিয়া উঠিল, কিন্তু যে কাগজধানা তুমি ছিঁড়ে ফেল্লে—এধানা যে আমারই চিঠি—তা আমি কি করে জান্ব ৮

সরোজনী আহতের ভার বলিলেন,—আমার সব কথাই তুমি অবিখাস কর্বে? ভেবে দেখ, তোমাকে এই প্রমান থেকে রক্ষা করা ছাড়া আমার আসার আর কি উদ্দেশ্ত থাক্তে পারে? আমি শপৰ করে বল্ছি –এথানাই তোমার চিঠি।

নিলনী সংশয়পূর্ণ স্বরে কহিল, আমাকে না দেগিয়েই ভূমি চিঠিখানা ছিঁড়ে ফেললে। না—আমার বিখাস হয় না।

পরে নির্ভুর অবজ্ঞাভরে বলিল--- যার সমস্ত জাবন একটা মিথ্যার আবরণ মাত্র —ভার কথা আমি বিখাদ করি না। '

এ আঘাতও সহা করিয়া সরোজিনী কিছুগণ স্তর চইয়া রহিলেন। পরে সমস্ত যুক্তিতর্কের অবসান করিয়া কহিলেন---সে যুাই হোক্—আমাকে তুমি যা ইচ্ছা তাই ভাব' ---আমাকে যা খুসী বলো—কিন্তু ফিরে তোমাকে যেতেই হবে।

নশিনী স্থির স্বরে বলিল, আমি যাব না। কারণ, আমি আমার স্বামীকে ভালবাসি না।

সরোজিনী কহিলেন, তুমি তাঁকে যথেট ভালবাস--আধ্র তুমি এও বেশ জান—যে তিনিও তোমায়—ভধু তোমাকেই ভালবাদেন।

নালনীর সন্দেহের মূল দেশটা কে যেন আর একবার সবেগে নাজিয়া দিল। কিন্ত তথন সে নাকি নিভান্ত বহিমুগী—তাই সে পুনরায় কহিল, ভালবাসার মর্ম তুমিও ধা বোঝ —তিনিও ততটুকুই বোঝেন। কিন্ত তোমরা কি চাও—আমি তা বুঝেছি। আমাকে মাঝধানে রেখে এই নির্লজ্জ ব্যভিচার তোমরা ক্ষছন্দে চালাতে চাও। আমি নৈলে সমাজের চোধে ঠূলি আঁটা হয় না!

इटे कर्ल अन्नुनि निया अधीत श्रदत मत्त्राक्षिनी कहिरनन,-

ছি ছি নলিনী—এবে একেবারে মিখ্যা। এত বড় মিখ্যা বে আমি করনাও কর্ত্তে পারি না! এরকম করে তোমার সামীর প্রতি অবিচার কোরো না। শোন, ভোমাকে শুন্তেই হবে! তুমি তোমার গৃহৈ দিরে যাও! আমি প্রতিজ্ঞা কচ্ছি—শপথ কচ্ছি—ভোমাদের পথে আমি আর কখনও আস্ব না—ভোমার সামীর ছারাও স্পর্শ কর্ক না। আমার বিধাস কর নলিনী, যে অর্থ তোমার সামী আমার দিয়েছেন—তা প্রেমের অবদান ন্রু—পূজার অর্থ্য নয়—তা ত্বণার দান। তোমার সামীর ওপর আমার যা জোর—

নলিনী কহিল, আমার সমুখে আমার সামীর ওপর ভোমার জোর আছে একথা স্বীকার কর্তে ভোমার বাধ্লো না ?

সরোজিনী কহিলেন—না। যেহেতু আমার সে জারের মূলে তোমার স্থামীর অগাধ পতী-প্রেম।

নলিনী অবিখাসের হাসি হাসিয়া কহিল, এই কথা ভূমি আমার বিখাস কর্তেবল ?

সরোজিনী বলিলেন - হাঁ। তার কারণ, একথা সম্পূর্ণ সত্য ! তোমার স্বামী তোমার নিঃসংশব্দে ভালবাদেন—তাই আমার সহস্র অত্যাচার—সহস্র অস্তার তিনি নীরবে স্বহু করেছেন। এই থৈর্ব্যের মূলে তোমার প্রতি তাঁর অন্ধ ভালবাসা—গভীর লজ্জা ও অপমানের হাত থেকে তোমাকে রক্ষা কর্কার জন্ত তাঁর বারুল প্রশ্নাস।

নলিনী স্তম্ভিতের স্থায় বলিল, সুমি কি বল্ছ ?

সরোজিনী বলিলেন, কিছু নয়। কিন্তু আমি জানি—নিঃসংশব্দে জানি বে, তোমার স্থামী তোমার—শুধু তোমাকেই ভালবাসেন। আর সে ভালবাসা এত গভীর, যে সারা পৃথিবী 'খুঁজ্লেও কোথাও তুমি এমন 'ভালবাসা পাবে না। আরু মুহূর্জের অবিম্বাতার তুমি যদি সে ভালবাসার অবমাননা কর—তবে জেন, এমন একদিন আস্বে—যে দিন প্রেমের তৃষ্ণার তোমার কণ্ঠতাল, মেদমজ্জা শুকিরে যাবে—কিন্তু সারা বিশ্বে কারও ম্বারে তুমি একবিন্দু ভালবাসাও পাবে না—তোমার স্থামী তোমার এত ভালবাসেন!

যৌবনের মধ্যপথস্থিতা—আজীবন বিলাসের অঙ্কশান্থিত। এই লালসামন্থী নারী, উপরিউক্ত কথা কর্মটিতে বুঝি তাহার জীবনের সমস্ত অভিজ্ঞতা—সমস্ত শিক্ষা নিঃশেষ করিয়া ঢালিয়া দিয়াছিল। বৈত্যে নলিনীর কিয়ৎকালের জন্ম বাক্যফুর্ত্তি হইল না—সে অভিভূতের ন্থায় বসিয়া থাকিয়া কহিল—তাহলে আপনি আহ্মন্থ বোঝাতে চান, যে আমার সামীর সঙ্গে আপনার কোনও দ্বা সম্পর্ক নেই ?

এই অজ্ঞাতচরিত্রা নারীকে নলিনী আর অসমান করিছা। কণা কহিতে পারিল না--বোধ করি তাই সে তুমির স্থলে 'আপন্ধি' বিশ্বা তাঁহাকে সংধাধন করিল।

পুক্রের ন্থার সংশরহীন ক্রত্রিমতা-লেশশুন্থ কঠে তিনি ক্রিলেন, না—পরমেশরের দিব্য—না। তোমার সামী মহেশরের ন্থার নিক্লক—গুলুচেতা। আর আমি ? তুমি আমার এই নীচ সন্দেষ্টের চল্লে দেখ্বে—একথা যদি মৃহর্ত্তের জ্বন্ত আমার মনে উদর হত, তবে আমি মরে গেলেও কথনও তোমাদের জীবনের পথে এদে তোমার চরিত্রবান স্বামীর গতিরোধ কর্ত্তেম না। না—মরে গেলেও না।

নশিনী অপেক্ষাক্ত কোমল স্বরে কহিল, আপনার কথা গুনে
মনে হচ্ছে আপনি হৃদরহীনা নন। যারা অর্থের জন্ত দেহ বিক্রব্ন
করে প্রেমকে যারা পণাদ্রবার ন্যান্ত জ্ঞান করে—তাদের
কলন্ধিত বক্ষের অন্তরালে প্রেমর স্থান কোথা ? আমার তো
বিশ্বাস হন্ন না—যে তাদের কঠিন অন্তরে কোমল প্রবৃত্তির
অন্তিত্ব আছে। কিন্তু আপনাকে আমি অন্তর্গম দেখছি।

নলিনা অকপটে নিজের মনোভাব বাক্ত করিয়া পোল। বরং তাঁহাকে সান্ধনা দেওয়াই তাহার উদ্দেশ্ত ছিল। কিন্তু তাহার এই উক্তি জল্লাদের নিটুর থড়েগর আরু সরোজিনীকে আঘাত করিল; গভীর বেদনার ছই হস্তে বক্ষ চাপিয়া ধরিয়া বোধ করি এই প্রহার তিনি সহু করিবার চেষ্টা করিলেন। পরে অন্ধ বাক্তির আরু নলিনাকে স্পর্শ করিবার জন্ম হাত বাড়াইলেন — কিন্তু তাহাকে স্পর্শ করিতে তাঁহার সাহস হইল না — তিনি স্থগঠন হাতথানি

পিছাইরা লইরা কহিলেন, আমি তো বলেছি - আমাকে তুমি বেমন ইচ্ছা ভাব' যা পুসী বল তাতে কিছু যায় আসে না! আমি কারও এক বিন্দু অশ্রপাতেরও যোগ্য নই। কন্তু মিনতি কচ্ছি---আমার জন্ম তোমার অমন্য জীবন বার্থ করে দিও না ফিরে ষাও। এখনই গৃহে না ফিরে গেলে তোমার অদৃষ্টে যা আছে –তা তোমার কল্পনারও অগমা : এ খাদে পা দেওয়া যে কি ভয়ানক ---তুমি তা জান না। ত্যক্তা, উপেক্ষিতা, সমাজচ্যতা—সংগারের ঘুণা, অবজ্ঞা ও উপহাসের পাত্রী হয়ে বেঁচে থাকা –ছন্ম গান্তী:ব্যার মুখোদ কথন খুলে পড়ে যায়—এই ভয়ে দদাই দশঙ্কিতা—পশ্চাতে সংসারের নিষ্ঠর হাসি —শোকার্ত্তের অশ্রুর চেয়েও যা করুণ—বিষাদ-ময় -সেই নির্মাম হাসির অবিরাম তাডনা -এ যেকি ভয়ানক - তৃষি তা জাননা। লোকে হয়তো জীবনে একবার-একমুহুর্ত্তের জন্ম এ পাপের অফুষ্ঠান করে-কিন্তু তারপর সারা জীবন ধরে তার প্রায়শ্চিত্ত করেও ক্রন্ধ দেবতার রোধ শান্ত কর্তে পারে না। কিন্ত তোমায় আমি তা জান্তে দেব না। আরু লামি ? তঃখভোগে ষদি পাপের প্রায়ন্চিত্ত হয়—তবে ঘতই পাপ করি না কেন— আজ তোমার সন্মুখে যে জালায় আমি জলছি তাতে আমার সমস্ত পাপ পুড়ে থাক হয়ে গেছে। নলিনী, তুমি ঠিকই বংলছ। আমি হৃদয়হীনাই বটে। কিন্তু আজ এই গভীর রাত্রে তুমি আমার ভদ বৃকে প্রাণ-প্রতিষ্ঠা করেছ—আবার আজই তাকে চূর্ণ বিচুর্ণ

করে দিয়েছ। কিন্তু সে কথা যাক্। আমার জীবন আমি
ব্যর্থ করেছি। কিন্তু তোমার আমি রক্ষা কর্ম। জুমি বালিকা—
এ কট্ট জুমি সইতে পার্ম্বে না—সে শিক্ষা জুমি পাঞ্জনি। নলিনী,
তুমি ফিরে যাও। মনে করে দেখা, তোমার ছেলে আছে। হরতো
সে এতক্ষণ তোমার খুঁজছে। তার ভবিষ্যতের পানে চাও। যদি
তোমার দোষে তার তরুণ জীবন কলছিত হয়—জুমি ঈখরের কাছে
কি বলে জবাব দেবে ? যাও। তোমার স্বামী তোমার ভালবাসেন।
সে অরুত্রিম ভালবাসা এখনও স্বক্ষ্প্প আছে! তাই বা কেন ?
বদি তোমার স্বামীর সহস্র প্রণয়পাত্রী থাকে, তাহলেও তোমার
ফির্তে হবে। যদি স্বামী তোমার নিচুর হন—তোমার সঙ্গে হব্যবহার
করেন—তোমার তাগি করেন—তাহলেও স্বামীর গৃহ ত্যাগ
কর্ম্বার তোমার অধিকার নেই। স্বামী যাকে ত্যাগ করেছে—
তার ঠাই যে তার ছেলের পাশে।

পুত্রের নামোচ্চারণের প্রায় সঙ্গে সঙ্গে নলিনী উঠিছা দাঁড়াইন্নছিল। তাঁহার কথা শেষ হইবামাত্র সে একান্তে তাঁহাকে নির্ভর করিয়া তাঁহার বক্ষে ঝাঁপাইয়া পড়িল। কি ভয়ানক ! সে কি করিতে বিসরাছিল। তাহার ছেলে—ওঃ, না জানি সে এখন কি করিতেছে ! মুহুর্ত্তের ভ্রমে— অভিয়ানের বশে সে তাহার ভুত্র ললাটে কলঙ্ক কালিমা শেপম করিতে বসিয়াছিল ! আর ভিনিই ভাহাকে রক্ষা করিলেন—খাঁহাকে সে পৃথিবীয় মধ্যে শ্রেশ্রতম্ব

শক্তজ্ঞানে পরিহার করিতে উদ্পত হইরাছিল। এই গণীর অপমানের হাত হইতে সেই তাহাকে বাঁচাইল। তাহার ছই চকু বহিন্না তপ্ত অক্রধারা ঝরিতে লাগিল। সরোজিনীর স্কল্পে মন্তক রাথিয়া— কম্পমান দেহভার তাঁহাতে অর্পণ করিন্না সে কাঁদিতে লাগেল এবং বছকটে একবার মাত্র অক্রক্ষক কঠে উচ্চারণ করিল—আমান্ন বাড়ীতে নিম্নে চলুন!

সরোজিনী হাদয়ের সমস্ত শক্তি একত্র করিয়া অশ্রুরোধ कतिएक एट्टी कतिएमन। किन्न तथा। मीर्च विष्हर्म, स्मर ७ ভাবের দৈন্তে অন্তরের যে অশ্রুর উৎস তিনি অনাহারে অনশনে শুফ হইয়া মরিয়াছিল ভাবিয়াছিলেন, কুল্রিমতার আবরণে ও বিলাসের স্রোতে যাহা লুপু হইয়া ডবিয়া গিয়াছিল বলিয়া তাঁহার বিশ্বাস ছিল--তাঁহাকে আশ্চর্য্য করিয়া দীর্ঘকাল পরে আজ আবার তাহার হৃদয়-সমুদ্র মণিত হইয়া অন্তঃসলিলা ফল্পর ন্যায় সেই নিহিত অঞ্জ্রোত বাহতে লাগিল। তাঁহার কর্গলগ্না নলিনীর কটিদেশ বাম হত্তে জডাইয়া, দক্ষিণ হত্তে তাঁহার ক্ষমে রুক্ষিত তাহার মন্তকের কেশরাশির মধ্যে অঙ্গলী সঞ্চালন দ্বারা তিনি তাহাকে সাম্বনা দিতে লাগিলেন ও কি বলিবার চেষ্টা করিলেন। কিন্তু তাঁহার পাণ্ডুর অধরে তথন ভাষা ছি না। তিনি তাহাকে চাপিয়া ধরিয়া নিজের হিম-শীতল বঞ্চে তাহার তপ্ত দেহের হৃদ্ম্পন্দন অমুভব করিতে লাগিলেন একং

ক্ষণে ক্ষণে ক্ষমালখানা চক্ষে চাপিয়া ধরিয়া অঞ্চ শুধিয়া লইতে লাগিলেন।

ঠিক এই এই সময়ে এই নবীনা ও মধ্যযৌবনার অন্তরে— অলক্ষ্যে, যে সুপ্ত মাতৃত্বের জাগরণ হইয়াছিল, তাহা উভরেরই অগোচর ছিল।

বৃক্ষ কি ছায়া অপেক্ষা স্থলর ? যুবতী কি জ্ঞানী অপেক্ষাও স্থলরী ?

## চভর্দ্দশ পরিচ্ছেদ

কিছুক্ষণ এই ভাবে অতীত হইবার পর—সমস্ত হুর্বলতাকে সবেগে হৃদর হইতে ঠেলিয়া দিয়া সরোজিনী কহিলেন, এইবেলা চল, আর দেরী করা চল্বে না। বলিয়া হস্তত্তি রুমালে তাহার সিক্ত আঁথিপল্লব মূছাইয়া দিয়া তাহাকে লইয়া হারের দিকে অগ্রসর হইলেন। কিন্তু কিয়ন্দূর অগ্রসর হইরাই নলিনা বাণবিদ্ধা হরিণীর স্থায় সভয়ে তাঁহার হাত ধরিয়া ত্ই পা পিছাইয়া আমিল। কহিল, ও কে কথা কইছে দ

সরোজিনী কহিলেন, কই, কেউ না ত ?

কিন্তু সে পর ভূল হইবার নহে। সে বার্কুস কঠে পলিল না——

কা——

ক্র বে! আমার স্বামীর গণা! কি ভ্রানক! কি হবে 
বিলয়া সে সভ্রে তাঁহার দক্ষিণ হতথানা এই হতে চাপিয়া।
ধরিল।

দূরে সত্যেক্স, চৌধুরী ও অস্থান্ত বন্ধুবর্গের কণ্ঠস্বর ক্রমেই নিকটবর্ত্তী হইতে লাগিল।

সরোজিনী ছবিত-চক্ষে একবার চারিদিকে চাহিয়া শইরা,
অকুলী নির্দেশে একটা রুদ্ধঘারের সম্মুখলগ্ন পদা দেখাইয়া

কহিলেন— ঐ পর্দার আড়ালে যাও। কিন্তু প্রথম সুযোগ প্রাপ্তির সঙ্গে নিঃশব্দে ওধান থেকে দ'রে যেতে হবে।

হতভদ্ম নলিনী কি একটা বলিবার চেন্তা করিছেই তিনি অধীর ভাবে বলিয়া উঠলেন—কথা কইবার সমন্ত্র নেই—যাও। কিন্তু মনে প্রাক্তে যেন, প্রথম স্থান্থের সঙ্গে মনে অলক্ষ্যে বেরিন্ত্রে যেতে হবে—ভাছাড়া উপান্ত্র নেই। এই বলিয়া তাহাকে প্রান্ত ঠিলিয়া লইয়া বিন্তা, পর্কার ক্ষন্তরালে দাঁড়া করাগন্ত্রা দিয়া, উপস্থিত লক্ষ্যার হাত হুইতে আন পাইবার ক্ষন্য বারাক্ষার আদিয়া দেখিলেন, একটা ঘোরানা দিঁজি বারাক্ষা হইতে নীচে বাগানে নামিয়াছে। হায়! যদি নিমেন্ত্রের আনে এ সংবাদ তাঁহার জানা থাকিত কিন্তু তান উপান্ত ছিল না। বন্ধুবর্গের হাস্তম্পরিত শ্বর তথন গৃহের দ্বার-প্রান্তে। তিনি ক্ষিপ্রপদে সেই সিঁড়ি বাহিন্তা নীচে নামিয়া গেলেন। কিন্তু অনিলের বাটি ভ্যাগ না করিয়া, যে দার দিয়া বন্ধুবর্গ গৃহে প্রবেশ করিয়াছল—সেই দ্বানের বাহিরে দাঁড়াইন্না, ক্ষন্ধনিখাসে অপেক্ষা করিতে লাগিলেন। তথন গ্রহ হাস্তকোলাহলে মুখবিত।

তথন কক্ষমধ্যে সত্যেক্স বিরক্তিপূর্ণ কঠে চৌবুরীকে উদ্দেশ করিয়া বলিতেছিল, আমাকে এ রকম করে সারারাত আট্কে রাধার আপনার উদ্দেশ্য কি ?

চৌধুরী নির্লক্ষ হাস্তে দস্তপংক্তি বিকশিত করিয়া উত্তর করিল, ক্ষাহাহা, ত্বলে পড় নিত' হে ১

সত্যেক্ত কহিল, কিন্তু উইলের কথাটা---

চৌধুরী পূর্ববৎ হাসিয়া কহিলেন—সেটা একেবারে মিধা।
কি জান ? কাল ডাক্তার চ্যাটার্জী হঠাৎ কিছুদিনের মতন কল্কান্ড।
ছেড়ে যাডেহ: তাই আমরা ঠিক করেছি যে, আন্তকের
রাতটা এইথানেই কাটিয়ে দেব। কি বল ? আইডিয়াট।
মন্দ ?

আইডিয়ার ভালমন্দ বিচার অপেক্ষা বালাস্ত্রদের সম্বন্ধে সভ্যেক্ত ঘনিষ্ঠতরক্ষপে সংশ্লিষ্ঠ ছিল। সে আশ্চর্য্য হইয়া কহিল, অনিল ? কই সে আমার কিছু বলেনি ত ?

—So you see my boy, আমি না ধরে আন্লে অনিলের পঞ্চে তোমার দেখাই হত' না! এই বলিয়া চৌধুরী হাসিতে লাগিলেন। এই সময় স্থানীল, চৌধুরীর পানে চাহিয়া কহিল, তারপর চৌধুরী সাহেব, আপনার মিসেদ্ দাসের থবর কি বলুন!

কিন্তু সভোক্র কিছুমাত্র কৌতুক বোধ না করিয়া ঈষৎ রুষ্টুকণ্ঠেই কহিল, তাঁর থবরে তোমার কাজ কি স্থালি ?

স্থীল সপ্রতিভ ভাবেই বলিল, কিছুমাত্র নর! তাইতেই তো জিজ্ঞাসা কচিছ। নিজের কাজের নামে আমার গায়ে জয় আসে দাদা! বাজে কাজ<sup>‡</sup> আমার লাগে ভাল! বলিয়া চৌধুরীর পানে চাহিয়া বলিল, কই, জবাব দিলেন না যে ?

চৌধুরী মরিয়া হইয়া কহিলেন, আমি তাঁকে বিবাহ কর্ম।

স্থশীল চকুর্দ্বর বিক্ষারিত করিয়া কছিল তবে যে আপনি বল্লেন—বে আপনি তার নামে কি সব শুনে—

সমস্ত তর্কের অবসান করিয়া দিবার অভিপ্রায়ে চৌধুরী কহিলেন,-সে সব তিনি আমায় খুলে বলেছেন!

কিন্ত সুশীল ছাড়িল না। মন্ধা দেপিবার জ্ঞার বিলেত যাওয়াটা---

চৌধুরী অধীরভাবে বলিলেন, তাও।

স্থাল নাছোড়বান্দা। সে পুনরায় কহিল, আর এই সব টাকা কড়ি কোথা থেকে আসে সে বিষয়ে—

সত্যেক্তর মুখ ভঙ্ক হইল।

 চৌধুরী কহিলেন, সে সব কথা কাল তিনি আমার বল্বেন বলেছেন। তারপর ক্রোধ চাপিতে সম্পূর্ণ অসমর্থ হইয়া কহিল, কিন্তু তাঁর চরিত্রে আঘাত কর্ত্তে পার্লে তুমি বড় খুলী হও—না ॰

চৌধুরীকে আরও চটাইয়া প্রশীল হাসিল। কহিল, মিঃ চৌধুরী, আপনি অনেক টাকা উড়িছেছেন। চরিত্রও অনেক বার হারিয়েছেন। মোদ্ধা temperটা আর lose কর্মেন না। কারণ temper—you have got only one.

চৌধুরী ক্রোখে অধীর হইয়া কহিলেন,—দেধ, আমি বদি নেহাৎ ভালমামূষ না হতুম, তাহলে—

স্থাল বাধা দিয়া কহিল, তাহলে আপনার আর একটু থাতির

হত। তারপর হাসিরা কছিল, আজকালকার ছেলেগুলো কি জাঠা! কলপ দেওয়া চুলেরও ধাতির করে চলেনা। কি বলেন চৌধুরী সাছেব ?

মূথখানা হাঁড়ির মত করিয়া চোধুবী বসিয়া পড়িলেন।
এই সময় অনিলেন মোটর গাড়ীর শব্দ শ্রুত হইল এবং অচিরে
অনিল কক্ষ মধ্যে প্রবেশ করিয়া তাহাদের দেখিয়া আশ্চর্যা হইল।

ব্যাপার কি ? --বলিয়া সে তাহাদের পানে চাহিয়া রহিল !

প্রত্যন্তরে সত্যেক্ত তাহার পানে চাহিয়া বলিল, তোমার ব্যাপার কি বলত ? কাল কোণায় চলেছ ?

অনিল হাসিরা বলিল, ও ! তাই বুঝি এই fare wellএর ব্যবস্থা ! একটা ভাল চাক্রা খালি আছে Nepal রাজ এপ্টেটে হে । একবার বেরে চেয়ে দেখা যাক্ !

मर्जास कहिन, कि इः १

অনিল কাহল, ঠিক ছ:খ না হলেও—স্থথের অভাব বটে !

সতোন্ত্র ঈষং অভিমানের স্থারে বলিল, তা আমরা কি ধৰর পাবার অযোগ্য ?

অনিল লজ্জিত হইয়া কি বলিতে চেন্তা করিয়া স্থণীলের কথায় থামিয়া গেল। সে কহিল, upon my word Doctor, you look very romantic to-night, you must be in love. Who is the girl?

কিশ্বৎকাল শুন্তিতের ন্যায় থাকিয়া অনিল কহিল, হা। আমি একজনকে ভালবেসেছি। কিন্তু তিনি গ্রাধীন নন। পরে বেন কতকটা আত্মগত ভাবেই কহিল, অথবা নিজেকে স্বাধীন বলে মনে করেন না।

চৌধুরী সকৌতুকে কহিলেন, অর্থাৎ,—তিনি married— বিবাহিতা।

এ বিষয়ে লোকটির অভিজ্ঞতার ভারিফ করিতে হয়।

# পঞ্চদশ পরিচ্ছেদ

সে কথার উত্তর না দিয়া অনিল কাইল, াকস্ত তিনি আমায় ভালবাদেন না। তিনি যথার্থ সতী। তাঁর মত নারী আমি দেখিনি। স্থাল জিজাসা করিল, দেখান গ

অনিল কহিল, না।

স্থাল কছিল—ভূমি চর্জাগা। আমি চের দেখেছি! থে ব্রী-লোকের সঙ্গে আমার আলাপ ১য়—আমার তাকেই ভাল লাগে।

অনিল কহিল, তিনি পবিত্রা— নিজলগ্ধা। আমি তাঁর প্রেমের অযোগ্য।

সুশীল কহিল, মোট কথা তিনি তোমায় ভালবাদেন না ? অনিল কহিল, না।

স্থাণ কহিল, তুমি ভাগাবান। দেখা, লোকে যাকে ভালবাসে, হয় তাকে পায়—নয় পায় না। কিন্ত ছটোই equally tragic, বরং পাওয়াটা বেশী হৃদয়-বিদারক! আছো চৌধুরা, আপনাকে যে ভাল না বাসে—আপনি কতদিন তাকে ভালবাসতে পারেন।

চৌধুরী প্রকৃত প্রেমিকের ভান্ন, অভিনয়ের স্থার কহিলেন,
— আজীবন।

স্থাল কহিল, আমিও পারি। কিন্তু এ রক্ষ স্ত্রীলোক পাওয়া শক্ত।

শত্যেক্স কৌতৃকবোধ করিয়া বলিল, কি রকম ?

স্থাল ছংথিতভাবে বলিল, আমাকে ভালবাসে না—এরকম রমণীর সঙ্গে আমার আলাপ নেই। ভালবাসা পেয়ে পেয়ে আমার অরুচি হয়েছে। কিন্তু চৌধুরী আমার ঠিক উপ্টো। ধারা ভকে মোটেই ভালবাসে না, তাদেরই উনি বেশী ভালবাসেন।
ভি বলেন চৌধুরী ?

ি চৌধুরী মূধ ফিরাইয়। লইলেন। স্থশীল অনিলের দিকে ফিরিয়া পুনরার কহিল, তাহলে এই সতীর বিশ্বাস তৃমি কথনও ভঙ্গ কর্বেনা ?

অনিল জিজাসা করিল, মানে ?

স্থাল কহিল অর্থাৎ চিরদিন তৃষি তারই থাকবে ? তাকেই কেন্দ্র করে জীবন যাপন কর্বে ? বিশ্বে কর্বে না ?

অনিল কহিল—দেখ সুশীল, যথন কেউ কাউকে যথাৰ্থ ভালবাসে, তখন অস্তা বমণী তার চিস্তারণ্ড অতীত থাকে। ভালবাসা মান্ত্যকে এমনই বল্লে দেয়। আমিণ্ড বদলিইছি। তারণর দীর্যখাস ফেলিয়া বলিল, প্রেম, ভালবাসা যে কখনও কেতাবের পৃষ্ঠা ছেড়ে

মাহুষের বাস্তব জীবনকে অতর্কিতভাবে এদে আক্রমণ ক'রে, জীবনযাত্রার পথে তাদের গতিরোধ করে—এ আমি জান্তুম না। কথনও ভাবিওনি। আজ জেনেছি।

স্থাীস স্থির স্বরে বলিল, দেখ, ভণ্ডামি আমি কথনও পছন্দ করিনা—তাই চৌধুরী নাহেবের সঙ্গে আমার প্রায়ত ঠোকাঠুকি হয়। কিন্তু তোমার সঙ্গে যে কথনও হবে তা আমার জানা ছিল না।

অনিল সাশ্চর্যোজিজাসা করিল, কি রকম ?

স্থান স্থিরস্বরে বলিল, এতক্ষণ তোমার দ্ধা আথায়-শ্ন্ত গৃড়ে রমনী পুরে রেখে—তুমি তো পুর উচু প্রেমের লম্বা লম্বা কথা কইলে। কিন্তু এটা কি ? বলিয়া নলিনার পরিভাক্ত বালাজ্যেজ্ব। তুলিয়া ধরিয়া কহিল—যে এতক্ষণ এখানে ছিল, এই দেখ তার রেসলেট। তাড়াতাড়িতে ফেলে গেঙে।

পদ্ধান্তরালে নলিনার বক্ষ ছলিয়া ছলিয়া উঠিতে লাগিল—
আনলের মূথ রাঙ্গা হইয়া উঠিল। সতোক্ত চকুর্যন্ত বিক্ষারিত
করিয়া, দেখি—বলিয়া সুশীলের হাত হইতে বালাজ্যোড়া লইছা
দেখিয়া, পরুষ কঠে কহিল, অনিল আমার স্ত্রার ব্রেদ্লেট্ তোমান্ত্র
গৃহে আসে কি করে ?

অনিল সবিশ্বয়ে জিজাসা করিল তোমার স্ত্রীর ? সত্যেক্ত কঠোরতর শবে বলিল, হাঁ— :মি জাননা ?

অনিল কহিল--না।

সত্যেন্দ্র কঠিনকঠে কহিল,—তুমি জান। আমি এর কৈফিয়ৎ চাই।

व्यनिक, ट्यारिं, व्यथमात्म ও विश्वस्य निर्वाक रहेग्रा बहिन।

সত্যেক্ত তক্তকণ্ঠে কহিল, উত্তর দাও। নৈলে আমি তোমার ঘর খানাতন্ত্রাস কর্ত্ম। এলিয়া সে অগ্রসর হইল। অনিলের চক্ষুর্যন্ত জলিয়া উঠিল। এই হস্তে সভ্যেক্তর গতিরোধ করিয়া সে কহিল—না। আমি তোমায় বাগ দেব! আমার ঘর তন্ত্রাস কর্ব্যার তোমার অধিকার নেই।

সভ্যেক্ত কহিল, coward! আইন দেখাছ ? আমি তপ্প তপ্প করে থুঁজব—যে এই ব্রেদ্ণেট্ নিয়ে ভৌমায় বরে এভক্ষণ ছিল, তুমি তাকে কোথায় লুকিয়ে রেখেছ—দেশ্ব! বলিয়া চারি দিকে চাহিয়া কহিলেন—ঐ পদ্দিখানা কাপ্ছে—ওর আড়ালে নিশ্চয় কেউ আছে। এই বলিয়া সে অনিলকে ঠেলিয়া দিয়া সেই দিকে অগ্রসর হইতেছে, এমন সময়—মিঃ সেন! এই বলিয়া সরোজিনী ছারপ্রান্তে আসিয়া দাঁড়াইলেন। সভ্যেক্ত ফিরিল—সকলে নির্বাক্ত বিশ্বয়ে তাঁহার পানে চাহিয়া রহিল। সেই অবসরে নলিনা—কম্পিতপদে ভিন্ন ছারপপে বাহির হইয়া সকলের অলক্ষো বারাপ্তা দিয়া নামিয়া গিয়া প্রস্থান করিল। সরোজিনীর বৃক্তের উপর হইতে যেন একটা পাথরের বোঝা নামিয়া গেল। তিনি মৃত্ব

হাস্ত সহকারে কহিলেন—মিঃ দেন, আপনার বাড়াতে আমি আজ্
আপনার স্ত্রীর ব্রেদলেট জোড়া দেখতে নিম্নেছিলাম। দেটা দিয়ে
আদতে ভূলে গিয়েছি। ফের্জার সময় ডাক্তার চাাটাজ্জীর সমে
দেখা কর্ক্তে এসে, থামিকক্ষণ বসে চলে গেচলুম। সেই সময়
ব্রেদলেট্টা এখানে দেলে গেচি। ঐ যে! আপনার হাতের ঐ
জোড়াটাই না ? আপনি অনুগ্রহ করে মিসেদ্ সেনকে ওটা
ফিরিয়ে দেবেন তো! কি আমাকেই দিন—আমিই তাঁকে
ফিরিয়ে দিয়ে আস্ব। এই বলিয়া ব্রেদণেট্ লইয়া ধার পাদনিক্ষেপে
দ্বারপ্রাম্ক হইতেই ফিরিয়া নামিয়া গেলেন।

সভ্যেক্ত ঘূলা ভরে তাঁহোর পাছপথের পানে চাহিয়। রহিল ভানিল বিময়ে নির্বাক হইয়া রহিল- চৌধুরা অধার হইয়া উঠিলেন এবং স্থশীল মুখ টিপিয়া হাসিতে লাগিল।

# বোড়ণ পরিচ্ছেদ

পরদিন প্রাতে যথন নলিনীর নিজাভঙ্গ হইল—তথন বেলা নমটা। সে সভাবতঃ প্রত্যুদ্ধে শ্ব্যা ত্যাগ কবিত—তীর সূর্য্যালোক তাহার চক্ষুতে যেন ধাঁধা লাগাইয়া দিল। কিছুক্ষণ সে কিছুই দেখিতে পাইল না। তারপর ধারে ধাঁরে গত রজনীর কথা তাহার শ্বতিপথে উদিত হইল।

তঃ! কি ভয়ানক। সে কি করিতে বসিয়াছিল। যদি কাল—
সেই কালরাত্রে সরোজিনী গিয়া ভায়াকে না ফিরাইভেন তবে
এতকণ কি ঘটিত—তাহা ভাবিতে তাহার শরীর কণ্টকিত
ইইয়া উঠিল। এই গৃহে একটা দাসীরও যে আধকার আছে—
তাহাও তাহার থাকিত না! তাহার নিজের ছেলেকে স্পর্শ করিবার অধিকারও তাহার থাকিত না। অপচ তাহার স্বামী—

সরোজনা শপথ করিয়া বলিয়াছিলেন, তাহার স্বামা নির্মাল—
নিক্ষপক্ষ ! আর যদিই বা তিনি বিপথগাণা হইতেন—তাহা হইলেই
বা কি ! সে ত অবিরত দেখিতেছে, কত বিছুষী স্থলরীর স্বামী
ভাহাদের চক্ষের সম্মুথে কেমন অবাধে বাভিচারের প্রোত চালাইয়া
বাইতেছে ৷ সে হিসাবে সে তো অনেক বেশী পাইয়াছে ! আশাভিরিক্ত সৌভাগালাভে তাহার আকাক্ষা বাড়িয়া গিয়াছিল—

ভিক্ষাসক্লপ যাহা দে পাইয়া আসিতেছিল—তাহাই দাবা জ্ঞান করিয়া—কি নিগর্জ্জাবেই না সে তাহার নিরপরাধ স্বামীর সঙ্গে ঝগড়া করিয়া জাসিয়াছে ! কত রক্ষে তাঁহাকে জাবাত করিয়াছে ! জার স্বার উপর—স্বোজিনীর উপর কাল প্রভাত হইতে সে কি অবিচারই না করিয়াছে ! এই স্ব ভাবিলা তাহার মাটিতে মিশাইয়া যাইতে ইচ্ছা হইল। ছি, ছি ! সদি গত ২৪ ঘণটাটা তাহার জীবননাটোর পৃষ্ঠা হইতে মুছিয়া ফেলিতে পারা ঘাইত, তবে তাহা সাধনের জন্ম অদেয় তাহার কিছই ছিলনা।

কেমন করিয়া সে পদ্দির অন্তরাল হইতে বাহর হইয়া—সেই গভীর রাত্তে একাকিনী রাজপথ দিয়া ইাটিয়া নিজের গৃহে আহিয়া শরন করিয়াছিল—তাহা তাহার মনেই পড়েন:। অবগ্র পথ বেশী নহে—কিন্তু তাহা হইলেও ইহা তাহার পফে নিতান্ত অসন্তব ছিল। তারপর ভাগো সত্যোক্রের অনুপত্তি নিবন্ধন ফটক থোলা ছিল—এবং ভাগো দরওয়ান রবুনন্দন তথন বুমাইয়া ছিল। নহিলে—

এই সময় তাহার পুত্রের আয়া সন্তর্পণে গৃহনধ্যে প্রবেশ করিয়া তাহাকে জাগরিত দেখিয়া সমন্ত্রমে জিজ্ঞাসা করিন, কেমন আছেন মঃ ?

নলিনী মাথাটা চাপিয়া ধরিয়া কহিল- এখনও মাথটো ধরে রয়েছে। সাহেব ফিরেছেন ব

- -- হাা. এই ভোরবেলা ফিরেছেন।
- -- এ ঘরে আসেন নি ?
- —এসেছিলেন। আপনি ঘুমুচ্ছেন দেখে চলে গেলেন।

ভারপর ঈষং ইতত্তঃ করিয়। সে কহিল, হিনি আপনার ব্রেমলেটু জোড়াটার নাম করে কি বল্লেন আমি ভাল বৃঝ্তে পাল্ল্মনা। সেট। কি হারিলে গেচে মাং সাহেব বাবুলালকেও জিজ্ঞাসা কভিলেন।

নশিনা কাহল সে হারায়নি। এমি বাবুলালকে খুঁজ্তে মানা কোরো।

দাসা থুদা ২ইয়া নলিনার প্রনের ব্যবস্থা করতে প্রস্থান কারণ।

উঃ! এই কয় ঘণ্টায় কি শিক্ষাই না সে লাভ করিয়াছে! সরোজিনার বৃদ্ধির প্রাথর্য্যে সত্যাক্ত কিছুই জানে নাই। কিন্তু এই বাপোর সামার কাছে লুকান'—অসম্ভব। সে স্বামীকে সব পুলিয়া বলিবে।

এই সমগ্ন সত্যেক্ত গৃহে প্রবেশ করিয়া, তাহার শ্য্যাপার্শ্বে বসিয়া— ১৯ন্ত ব্যবধান দূর করিয়া দিয়া সম্বেহে তাহার মুথ্চুম্বন করিল। পরে তাহার মুথ্থানি তুলিয়া ধরিয়া কহিল—উঃ, তুমি একরাত্রে কি রকম শুধিয়ে গেছ নলিনী!

নলিনীর বক্ষ যেন জুড়াইয়া গেল। সে একান্ত নির্ভরে স্বামীর

কোড়ে মন্তক রাধিয়া, ছই হল্তে তাহার হস্ত চাপিয়া ধারয়া অঞ্চরুদ্ধ কণ্ঠে কহিল—কাল রাত্রে মোটে ঘুম হয়নি।

সে স্বামীর মুবের পানে চাহিতে পারিল না। তাহার কোলে মুধ লুকাইল। অঞ্চ আর চাপিয়া রাণা যায় না।

— আমিও কাল অনেক রাত্রে এসোছ। প্রায় আজ দকালে বল্লেই হয়। চৌধুরী সাহেবের পপ্পরে পড়ে— এই সময় উরুদেশে নলিনীর অশ্রু অনুভব করিয়া সত্যেন্দ্র সম্মেহে কহিল, নলিনী, ভূমি কঁন্ডু ৮

নলিনী কথা কহিতে পারিল না! নীরবে অশপাত করিতে লাগিল। সভ্যেন্দ্র তাহার মস্তকে, পৃষ্টে হাত বুলাইয়া তাহাকে সান্তনা দিতে লাগিল। পরে কহিল, নলিনী তোমার শরীরটা বড়ই তুর্বল হয়েছে দেখছি। চল—আমরা কিছুদিন বাইরে ঘুরে আদি। এই সময় মধুপুরের Climate ও ভাল আর আমাদের সেধানকার বাড়ীটাও এখন থালি রয়েছে। এখন নটা প্রাতি সাজে আটটায় পঞ্জাব মেল। চল আছেই যাওয়া যাক।

নলিনী যেন স্চাভেত্ত অন্ধকারে পথের সন্ধান পাইল। সে সামীকে অনুলম্বন করিয়া উৎসাহে উঠিয়া বসিল। কহিল—চল। কিন্তু পরক্ষণেই যেন কি ভাবিয়া নিরত ইইয়া কহিল, কিন্তু আজি তো যাওয়া হয় না। আমায় একজন বিশেষ বন্ধুর সঙ্গে দেও। করে যেতে হবে যে।

সত্যেক্ত্র সাশ্চর্য্যে জিজ্ঞাসা করিল, বিশেষ বন্ধু!

ভগ্নীর সৃঁত্যুর পর, নলিনীর বিশেষ বন্ধু কেই আছে বলিয়া তাহার জানা চিল না।

নলিনী তাহার বিশ্বর দ্বিগুণ ব্দ্ধিত করিন্ন। কহিল, তারও বাড়া। সে কে—তাও বল্ছি। কিন্তু বল—তুমি আমার ঠিক আগেকার মত ভালবাসবে। এই বলিয়া সে পুনরান্ন স্বামীর কঠলগা হইল।

—আপেকার মত ? নলিনী, ভূমি হয়তো সরোজিনীর কথা ভাব্ছো। কিন্তু আমি তোমায় বল্ছি, তোমার সে ভন্ন কর্বার কোনও কারণ নেই। এই বলিয়া সভ্যেক্স তাহার কঠবেইন করিল।

নলিনী কহিল, আমি তা ভাবিনি। আমি বৃষ্তে পেরেছি, কাল তোমাকে কটুবাকা বলে আমি কি অস্তায় করেছি! তুমি আমার মাপ কর্বেনা ? এই বলিয়া সে আমার বক্ষে দক্ষিণ হস্ত রাখিয়া তাহার মুখের পানে চাহিয়া রহিল।

সত্যেক্স পুনরায় তাহাকে চুম্বন করিয়া বলিল, আমি কিছু
মনে করিনি। তুমি নেহাৎ ভাল মাছ্য, তাই তুমি তাকে অপমান
করনি। কিয় একপক্ষে তাই কল্লেই ভাল হত।

বলিতে বলিতে তাহার চক্ষু জালিয়া উঠিণ। সে রোষ দমন করিয়া নলিনীর দিকে চাহিয়া বলিল, আর কথনও তোমাকে তার সঙ্গে দেখা কর্তে হবে না।

কেন 

শেকার নিল্নী তাহার বৃহৎ চক্ষুত্ইটি মেলিয়া সামুনরে

সামীর পানে চাহিয়া রহিল।

সত্যেক্ত কহিল, নলিনী। আমি মনে কর্ত্ম যে, হয়ত মুহুর্তের ভ্রমে পদখলিত হয়ে—আজীবন সে প্রায়শ্চিত্ত কছেছে। কিন্তু না। সে পাপী। সুমন্ত দোষ তার ইচ্ছাক্ত। তার প্রতি আমার আর সহামুভূতির শেশমাত্র নাই।

নলিনী পুনরায় সামীর কণ্ঠবেত্টন কয়িয়া আদরের হারে বলিল, ভূমি তাঁর সম্বন্ধে এ য়কম কয়ে বোল না। বল—বল্বে না ?

সত্যেক্ত মুহুর্ত্তকাল ভাবিয়া কহিল, আছো- বল্ব না। কিছু
ভূমি আর কথনও তার সঙ্গে দেখা কর্ত্তে পাবে না। সে ভদুসমাজের
অবোগ্য।

# সপ্তদশ পরিচ্ছেদ

স্নানাস্ক চুলগুলি এলো করিয় দিয়া নলিনী সচেনজের সহিত তাহাদের পিশু-পুত্রকে লইয়া চা পান করিতে লাগিল। একটা ছোট কাপে করেয়া তাহাকেও এক কাপ চা দেপ্য হইয়াছিল। কিন্তু চা অপেক্ষা কুলদানের কুলগুলির উপর ঝোঁকটা তাহার কিছু অধিক। সে মায়ের কোল এবং বাপের কোল অনেকবার বদল করিয়া, উভয়ের নিকট হইতে অজ্ঞা চুপুন আদায় করিয়া, শেষে টেবিলের উপর উঠিয়া বিলল। তথন বাটি ভাঙ্গিবার আশহায় আয়া আসিয়া তাহাকে সরাইয়া লইয়া গোল। সে অনেকবার আপত্তি জানাইয়া—শেষে গরগোস দেখিবার পোভ প্রস্থান করিল। শিশুর মধ্যস্থতায় স্থানী-স্রার মধ্যে অবশিষ্ট ব্যবধানটুকু কটিয়া গোল। কথায় কথায় অনিলের গৃহত্যাগের বিষয় সভ্যেন্দ্র নিলনীকে জানাইল। বিশেষ ত্বংখিত হইলেও, নলিনী যেন স্বস্থি বোধ করিল। আর নিজের উপর তাহার সম্পূর্ণ বিশ্বাস ছিল না।

তারপর উভরে কথাবার্তা কহিতে কহিতে সত্যেক্স বলিল, কাল আমাদের বাড়ী একটা প্রেমের কাগু হয়ে গেছে। নলিনীর বৃকটা ছাৎ করিন্না উঠিল। হার। যদি স্বামী আদিবামাত্রই সে দব কথা খুলিন্না

বলিত। ভি, ছি লজ্জার ভাষার মাটিতে নিশাহতে ইচ্ছা হইল। কিন্তু পরক্ষণেই তাহার চিন্তাদুর কর্মা সত্যেক্ত কহিল, কাল এমি গুপুরার সদ্দে মিং সরকারের বিয়ের ঠিং হয়ে গেল। গুনিয়া নলিনী আখন্ত হইয়া হাসিতে লাগিল। তারপর কিছুক্ষণ একণা দেক কথার পর নলিনী কাহল—দেখ, একটি কথা বলব—রাগ কর্মেনা তোর

সত্যেন্দ্র মুগ ভূলিয়া জিজ্ঞাদা করিল—কি <u>স্</u>

—মিসেদ্ দাসকে এথানে ডেকে পাঠিছে, আমি একবার সাঁজ সঙ্গে দেখা কর্মন

সত্যেদ্র স্থিরভাবে বলিল না। বালয়া নারবে 61 পান করিতে লাগিল।

নলিনী রঙ্গ করিয়া কহিল, বাবে আমি যথন আপত্তি করেছিলুম—তথন তোমার ইচ্ছায় কাল তাঁকে নিমন্ত্রণ করা হয়েছিল। আজ তুমি আপত্তি কচ্ছ বলে আমার কণাটা বুঝি থাকবে নাং

সতোক্ত কৌতুক বোধ করিয়। হাসেতে লাগিস। চাহার আপত্তি করিবার আর বোছিল না। শেষে বলিল, কিন্তু চাকে আসতে না দেওয়াই উচিত।

নলিনী জিজ্ঞাসা করিল কেন ? সত্যেক্ত গন্তীর হইয়া কাহল, নলিনী! কাল আমাদের বাড়া

থেকে মিসেদ্ দাস কোথায় গ্রেছ্ল যদি জান্তে, তবে তৃমি তার সঙ্গে এক জায়গায় বসতে চাইতে না

নলিনী আহতা হইল। তাহার জন্ম যে একক্সন লোকের
চক্ষে এডদুর হীন প্রতিপন্ন হইলা থাকে ইহা তাহাব প্রকৃতির
বহিস্তৃতি ছিল। মূহুর্ত্তে কন্তবা স্থির কারমান্দাইয়া দে কহিল—দেখ,
তোমার সঙ্গে আমার একটা কথা আছে।

এই সময় বাবুলাল আসিয়া বেদলেট্টা টোবিলের উপর রাধিয়া কহিল, মিসেদ লাদ এই বেদলেট্ লোভা কাল ভুল করে নিয়ে গেছলেন—ভাই ক্ষেও দিলেন। পরে নলিনার পানে চাহিয়া কহিল, ভিনি আপনার সঙ্গে একবার দেখা কাঠি চান।

#### • নলিনা কহিল, উংকে এইপানেই আসতে বল।

বাবুলাল প্রস্তান করিল। সভেক্তি মুগধানা গোঁজ করিয়া রিচল। সরোজন প্রবেশ কারলেন। শক্ষা করিয়া দেখিলে বুঝা যাইত, তাঁহার মুখখানা অবাভাবিক রকমের প্রফুল্ল সভোক্তকে দেখিয়া, আরও জোর করিয়া ভাসিয়া সরোজিনী কহিলেন—আগনাদেব বেসলেট্টা আমি ভূল করে নিয়ে গেছ লাম! আশা করি তার জাত আপনার আমায় মায় করেছেন। যদি না করে থাকেন—তবে আজ আমি আপনাদের কাছে শেষ বিদায় নিতে এসেছি, অস্ততঃ এ ভেবেও আপনারা আমায় মায়্ক

নশিনী সবিস্থায়ে কহিল, সে কি, আপনি এথান থেকে চলে যাচেছন গ

সরোজিনী সংক্ষেপে বলিলেন—-ঠা। কল্কাতা আমার সহ। হ'ল না। আমি শীভাই যাব।

নালনী বাথিতের গ্লায় বলিল, আপনার সঙ্গে আবে ভাতকে দেখা হবে না ৪

সরোজিনী কহিলেন, না। আমি আর এখানে ক্ষের না। অস্ততঃ ইচ্ছা নেই। বাবার আগে আমি ভোষার কাছে পেকে ভোষার একধানা ফটোগ্রাফানয়ে বেতে চাই। আমায় দেবে প

আতি বিনয়-নম বর। জনিলে মনে হয়, নাগনার কটো গ্রাফ্ লাভ বুঝি তিনি ছ্রালা বলিয়া জান করেন। নালনীর কর্ণে সে করেণ প্রাথনা বাজিল। সে সজোরে কহিল, নিক্ষাই। পাশের ঘণ্টে আমার একথানা কটো আছে। আমি এগনই আমহি। বালয়া সে ক্রতপদে বাহির হইয়া গেল।

নলিনী যাইবামাত্র সভোজের মুগ কমিন ভাব ধারণ করিল। সে শ্লেষ ও ক্রোধ পূর্ণ স্বরে কাষণ, কাল রাজের সেই নির্গজ্জ আচরণের পর—আজ এধানে আস্তে অপ্নার বাধ্যো না স

সব্যোজনী উত্তর দিলার পূর্বেই নালনা ফটো গতে চনবার প্রবেশ করিল। সে ঘরে চুকিয়া হাসিতে হাসিতে বালগ- কর এ ছবিতে আমার অভায়ে করে বাড়ানো হয়েছে। স্মাম এত

স্থব্দরী নই। বলিয়া সে শক্ষিত ভাবে সত্যোক্তর দিকে চাহিল।

ফটে দেখিয়া, কণ্ঠস্বরে স্নেহের উচ্ছ্বাস ঢালিয়া দিয়া তিনি কহিলেন—ভূমি ছবির চেয়েও স্থানর। কিন্ত তোমার ছেলের সজে তোমার একখানা ছবি আমি পাই না ?

নিলনী সলজ্জ হান্তে বলিল, তাও আছে। এনে দেব স সরোজনী সম্ভূচিত ভাবে কহিলেন, যদি দাও।

—সে ছবিগুলা ওপরে আছে। আমি আন্ছি। বলিয়া নলিনী পুনরায় বাহির গুইয়া গেল। তথন সভোজের দিকে ফিরিয়া স্বোজিনী কহিলেন, আপান আমার ওপত রাগ করেছেন

্সতোক্ত কৰিল, হা — আপনার পাশে আমার পত্নীকে আমি দেখ্তে পাছি না। তা ছাড়া আপ ন আমার সঙ্গে নিধ্যা কথা বলেছেন। আমায় প্রকলা করেছেন।

সরোজনী বলিলেন, কেন, আমি তে আপনার স্ত্রাকে কোনও কথাবলিনি :

সতোদ্র কহিল, এখন আমার মনে হয়, বল্লেই ভংল হত।
তাহলে গত কয়েক মাস ধরে যে বিরুক্তি ও উদ্বেগে আমি দিন
যাপন করেছি—তার প্রয়োজন হত না। কিন্তু আমি অন্তর্জপ
বুঝেছিলাম। যে জননীকে মৃতা জেনে—স্বর্গাদিপি গরীয়দী জ্ঞানে
যাকে আমার পদ্ধী পূজা করে এসেছে—তার চক্ষে তাক

জীবিতা, গৃহত্যাগিণী, ছ্ম-বেশিণী প্রতিপন্ন করে, তার বৃক্ত না ভেঙ্গে দিবার জন্ত, আমি মৃক্ত হস্তে অর্থ দান করে আপনার বলাদের অপব্যায় যুগিয়ে এসোছ। এমন কি যা আমাদের বিবাহিত জীবনে কথনও হয় নি—নে রক্তম কথা কাটাকাটি পর্যান্ত নারবে সহা করেছি। সে যে'আমার কি ম্মান্তিক হয়েছে—তা আপনি কি বুর্বেন দু গুধু এইটুকু জেনে রাখুন—যে আমার গিল্লবাদিণী পত্নীর মুখে আমি একদিন মাত্র কটু বাক্তা গুনোছ। সে আপনার জন্ত। আর এও জেনে রাখুন, যে আমার বিশ্বাস ভিল্ল যে, আর যাই হোন আপান সভাবাদিনা। কিন্তু সোবিশ্বাস সে এম, আমার দুর হয়েছে।

শরোজেনী প্রস্তর মৃত্তির ভার কাসরাভ্যেন : শুরু ধরে জিজ্ঞাসা করিলেন—কেন ৮

সত্যোক্ত বলিশ, কাল খামার স্থার জন্মতিপি উপলক্ষে আপনাকে আমার গ্রহে নমন্ত্রণ করেন্ত আপনি অনুরোধ করেন্ডিলেন।

কি যেন নেশার আঞ্চর হইরা সর্বোজিন। কাংগেন—হা— আমার মেয়ের জন্মতিথি উপলক্ষে।

—তারপর নেই রাত্রে আমাদের গৃহ পেকে আপান আর একজন যুবা পুরুষের গৃহে গিয়েছিলেন। বালতে বলিতে তাহার শ্লেষোক্তি ক্রমে ক্রোধে পারণত ২ইল। সে কহিল, কাল সকলের চক্ষে আপনি বাভিচারিণী কণাঞ্চনা বলে প্রাতপন্ন হয়েছেন।

#### জন্ম তিখি

**मरताः ज**नौ छुल कतिशा त्रहिरणन ।

শত্যেক্ত কঠিন কঠে বলিয়া যাইতে লাগিল, স্বতরং আমারও আপনাকে সেই চক্ষে দেখ্বার অধিকার আছে। তে অধিকার আপনিই—নিজের দোলে আমায় দিয়েছেন। সেই অধিকারে আমি আপনাকে বং দিলু—ভবিস্তেত এ বাড়াতে চোক্বার চেষ্টা আপনি কংবনি ন।। আমা প্রীর সচে দেখা কর্তে চাইবেন ন।।

পুনরায় সভেংকে বাধা দিয়া সরোজনা কভংশন, আমার মেরের সঙ্গে ?

সতোন্দ্র শ্লেমপূর্ণ করে বলিক, গ্রাং জননী হবার গৌরব আপান কর্ত্তে পারেন না। শৈশ্বে আপান তাকে তাাগ, করেছেন। উপপতির জনা—আপান আপানর সন্তানকে তাাগ করেছে। বান—আপানক জাওে আমার বাকা নেই।

মিসেস দাস মৃত্র হাসিয়া কহিলেন, সে বিষয়ে আমার সন্দেহ আছে।

সত্যেক্ত কহিল, কিন্তু আমার বেই। আমি আপনাকে ভাল করেই চিনেছি। যোল বংসর আহগে আপনি যে শিশুকে পরিত্যাগ করেছিলেন, এই দীর্ঘ যুগেক্স মধ্যে কখনও তাকে আপনি একবার অরপও করেন্দি। তারপর তার বিবাহের

পর তাকে ধনশালিণী জেনে—আপুনি এই প্রযোগে কিছু
হাতিয়ে নেবার মতলবে, তার জাবনের পূপে কণ্টকের
মত এগে দাড়িয়েছেন। তারপর ভদ্র সমাজে চালাবার
জনো আপুনার ধারংবার অনুরোধে, আমার প্রার আনক্ষাম্বরেও,
আমি কাণ আপুনাকে নিমন্ত্রণ করেছিলাম। ১৮০ বর ফলে
আপুনি ৬৮ সমাজে চলেও বেতেন। কৈন্ত কাল—পুনার বাবে,
আনলের প্রিজনশূনা গুচে একাকেনা দেই অবস্থানে ব্যাহিন সম্বান ক্রিয়া চুর্ন-বেচ্ছিয়ে প্রেছিন ক্রিয়া স্বাহিন আপুনাকে হান বারবিলাদিনা বলে ভ্রমেডে।

সরোজনা স্তান্তত ভাবে বালয়া রাহলেন

সভোজ বলিয়া যাইতে লাগেল, ভারতর আমার পার বেগলট্টা নিয়ে বিয়ে আপান কল্পিড করেছেন: আমি আমার প্লাকে জার ক্রমণ্ড এটা প্রতে দেব না আপান প্রটা আর ফিরেমে না এনে, নিজের কাছে রাখ্লেই ভাল কংক্ষ:

কন্ত সরোজনা এবার কিছুমান অপাজত না হইয়া কলিখন, বেশ—আমিই এটা রেখে দেব; আমার কন্যার স্থাত-চিগ্রাগ্রাপ। নশিনার কাছে আমি এই বেসপেট জোড়া চেচঃ নেবে।

সতোক্র ঘুণাভরে কহিল, আমি তাকে অমুরোধ করা -- যাতে সে আপনাকে ওটা দিয়ে দেয় ৷ আরও এক কথা ৷ একটি বালিকার কুদ্র প্রতিক্লাভতে জননীর শৈশবের চিত্র জেনে, আমার

স্ত্রী প্রতাহ সকাল সন্ধায় প্রণাম করে। সেখানার আপনি নিয়ে যান।

সরোজনীর বৃক যেন ভাঙ্গিয়া পড়িতে লাগিল।

সত্যেন্দ্ৰ পুনবায় শ্লেষপূৰ্ণ কণ্ঠে কহিল, কিন্তু আৰু ১ঠাৎ যে আপনি এখানে এয়া প্ৰেছিছন ৪ কি মংলাৰ বলন তো ৮

সরোজিনী কটিলেন, আমার মেয়ের কা⇔ থেকে ভির-বিদায় নিতে এসেছি—মিঃ সেন।

সভোগ রেশ্য অধর দংশন করেল তারা লক্ষা করিয়া সরোজনা করিছেন, না না মনে কলেন না যে আমি গণ এড়িয়ে আত্ম প্রতার করে একটা করণ দৃশু শালনার নতে এসেছি । মা হরার উচ্চাশা আমি পোষণ করি না । একবার—জীবনে একবার নাজ আমি নিজের করের মধ্যে মাতৃত্বের সাদ পেয়েছি । সে কাল রাজে। কিন্তু সে যে কি করণ—সে যে ক মন্ত্রপর্মা, তা প্রকাশ কর্লার ভাষা আমার নেই। যুগেরও অধ্যান্তরাল—দীঘ যেল বংসর আমি সন্তানকে না দেখে কাটিয়েছি । জাবনের বাকা কটা দিনও তাকে না দেখেই আমার চলে যাবে। শালকে মা বলে জান্বার চেয়ে, মেয়ে আমার ভার মুতা—নিজ্লাঞ্জননীর স্মাতিই পূজা করুক, আমি বিদায় গ্রহণ করি। আপ্রনি হয়তো মনে কছেন যে, আমি একটা অনাধাশ্রম স্থাপন কর্লো বা ইনেপাভালে দেবারত ধারণ কর্ল—বা ঐ রক্ম একটা কিছু কলা। আজ্বলাল উপ্রামে ঐ

রকমই সব লেখা থাকে— মৃঢ় ঔপস্থাসিকের হস্তে আমার চ্রিত্রের বোধ হয় ঐ রকমই পরিণতি হ'ত। কিন্তু না—অত শক্তি বা গ্রাপ আমার মধ্যে এলভি। মিঃ চৌধুরী আমায় বিবাহ কর্তে চাইছেন। আমি তাঁকে বিবাহ কর্জ। আমার জাবনটাকে সঙ্গার প্রথম মধ্যে আবন্ধ কর্জ। আর⊸-আর আপনাদের প্রথ গেকে আমা সরে দাঁড়াব এই মাত্র। আপনাদের সংস্পাশে আদা আমার ভূস হয়েছে। কাল আমি তা বুরোছ।

সংত্যক্ত কহিল নিশ্চয়ই। কিন্তু অঙপের আপান থাকুন বা যান, ভাতে সামার কিছুমান এনে গ্রেনা; কারণ, আমি নাধনাকে আজু হন কথা গুলুব'লব স্থির করেছি।

সরোজিনী চমাক্ষা উত্তলনত পরে গুচুসরে বাললেন, য়াদ আপান তাকে এনৰ কথা বলেন, তাহলে আমি নরকের নিয়ত্ত্ব স্তরেও কাম্তি হিবা কল্পনা। আন্তন্ত্র পত্নার জাবন আমি গুলুহ ক্রে ভূল্ব। আমি নিয়ের ক্রচ। তাকে এ কথা বল্বেল না।

সত্যেক্ত জিজ্ঞাসা করিল, কেন ?

কিয়ৎকাল স্তব্ধ পাকিয়া তিনি কভিলেন, যদি বাল য আমি তাকে ভালবাসি— আপনি আমায় আবিধাস কৰোন স

সত্যোক্ত কহিল, হা। জননার স্নেহ অর্থে ত্যাগ—আত্মদান, স্বার্থবাল। আপনি তার কোনটা করেনেন আপনার সম্ভানের জন্ম ৮

দ্রান হাসি হাসিয়া সরোজিনী কহিলেন, ঠিক বলেছেন, আমি তার কোনটা করেছি ? কিন্তু সে কথা বাক্। আমার মেরেকে আমার পরিচর দিতে আমি আপনাকে কোনমতেই দেবুনা। যদি বলতে হয়, যদি বলা উচিত বিবেচনা করি—তবে আত্ম এখান পেকে যাবার পূর্ন্তে—আমই তাকে সর কথা বলে যাব। নতুবা আমি যেমন রহস্তুদরী আছি—এমনিই পাক্র।

সত্যেক্ত উঠিয়া দীড়াগ্যা কহিল, তবে আপনি এগনই যান — নলিনাকে যা কৈাফ্যুং নিত্ত হয় তা আমিট দেব।

ঠিক এই সময় নগিনা ফটোগ্রাফ হস্তে কক্ষমধ্যে প্রবেশ করিল।

# অষ্টাদশ পরিচেত্রদ

—মাপ ক্রুর্জেন, আপনাকে অনেকক্ষণ বসিয়ে ব্রেগেছি। আমি ছবিখানা খুঁজে পাঁডিলুম না। পরে সভোক্রের পানে সপ্রেম দুর্মির চাহিয়া কহিল, উনি কবে ছুইামি করে আমার বাল লেকে সার্থ্যে ওঁর জ্বারের ভেত্তর রেধে দিয়েছিলেন—স্থাম করে পার্যেন।

মিদেস্দাস ছবিখানা হাতে লগ্ডা কহিলেন, এই তেখোর ছেলেপ বাং চঠক তোমার বং চাক নাম রেপে ৩

— আমার বাবার নাম ছিল যতীশ ; তাই তার নামের সঞে মিলিয়ে ওব নাম রেখেছি সতীশ।

স্তি 👂

- —হাঁ। যদি মেয়ে ১৩, আমার মায়ের নামের গলে মিলিয়ে তার নাম রাধাড়ন। আমার মায়ের নাম ছেল্ জ্যোৎসাময়ী।
  - স্ত্রিং আমার স্বামীও আমার ঐ নামে ভাক্তেন।

সতোক্ত ক্জনিংখাসে তাঁগার পানে চাঙ্গা: সরোজনী পুনরায় কহিলেন, তোমার সামী আমায় কাছিলেন—ভূমি তোমার মাকে খুব ভক্তি কর।

নলিনী কহিল, মিসেস্ দাস, সকলেরই একটা না একটা আদর্শ থাকে। আমার আদর্শ অমার জননা!

বলিতে বালতে তাহার কণ্ঠদর ভাক্তরসে আল্লুত হইল। সে পুনররে ক'ল্লু, যাদ কোনও ক্রমে সে আদর্শ হারাই—তবে আমি সব হারা:।

কিছুকণ চুপ কার্যা গাকিয়া সরোজনা কহিলেন, তোমার বাধার কাছে ভোমার মার কথা কথন ও শোনান গ

নালনা বালল, না, ভার কথা উচলে তাঁর বড় কট হত।
ভবু একদিন ভান আমার বলোচলেন বে, আমার গ্রহর
বয়সের লময় আমার মা আরা গোলেন। বলতে বলতে তিনি
কোনে কেলেছিলেন। কোনও প্রসাস নার কণা ভূতি তিনি
আমার নিমের করেছেলেন। তাতে িনি বড় বাল প্রভেন।
মাও শোকেই ভার সূত্য হলেছিল বা নারা যাবার পরে, তিনি
মাও শোকেই ভার সূত্য হলেছিল বা নারা যাবার পরে, তিনি

সংরাজিনা গংসা ইতিয়া বাজাইয়া অন্তর্নকে ক্রেয়া কা**ংগেন** । আমি তাহলে খানে।

নালনা ব্যাপ্তসরে কাংল,-এত শাস্ত্র।

— হা, একটু কাজ আছে। আমার গাড়াধানা এসেছে ? ামঃ চৌধুরীকে আনতে আমি গাড়া পাচাধো হলুম।

ামার দিকে চাহিচা নলিনা কাহল, একবার বাবুশালকে দেধ্তে বলনা ৷

সতোল ক্ষণমাত্র ইতঃগুত করিয়া প্রস্থান করিল। সরোজনীকে

একাকিনা পাইবামাত্র নথিনা কহিল, কাল আপনার দ্যাতেই আমি রক্ষা পেয়েছি। কি বলে আমি আপনাকে আমার ফুডজ্ঞতা জানাব ?

পরোজিনী অসুলা সঞ্চেত্রারলা বলিলেন, চুগ<sub>়ং</sub>

নালনা কহিল—না, তারপর দেখানে যা ঘটোছল, অবর দেখানে যা ঘটোছল, অবর দেখাই—এমন কে আমার পামা প্রয়ন্ত আপনাকে সেবছল ক তেতেতে—আমি তা জানি। আমোর এটার এই ক্রান্ত স্ব ছবল বিশ্ব না। আমে খামার পামাকে স্ব ছবল বলব। নতুবা আমার কতবোর ক্রটি হবে।

ক্ষণমাত্র বিচলিত হইয় সরোজিনা মুহুছে করণ । ইর কারে।
লইয় বাললেন, কিন্তু স্থামা ছাড়া অপরের প্র এও চলামার করে। সাছে—একথা বোধ ২৯ তোমার মত ভগবতা ম্পাক্রি করেনা। তুমি ব্যাহলে না, তুমি আমার কারে এগা স

ন্ত্ৰিনা আহেতোৰ সাহত কাহণ--শুৰু ঋণ্ড একা শেষি হয়না!

—বেশ, তবে এ কথা প্রকাশ না করে তুম দে গুল শোব দাও। শোন, আমি জাবনে একটিমাত্র সংক্রাট করেছে। সকলের কাছে তা প্রকাশ ক'রে দিয়ে তুমি তা বার্য করে দিওনা। প্রতিজ্ঞা কনো যে, তুমি সে কথা কথনও প্রকাশ করে না!

নালনা ইতন্ততঃ করিয়া কাহল, কিন্তু আমি ভেবেভিগুৰ

আপনাকে আমার জন্ম এতদূর স্বার্থ বলি দেওয়ানর চেয়ে—স্মবশু আপনি যদি জ্যোর করেন—

ছই হতে নলিনীর দক্ষিণ হস্ত চাপিয়া ধরিয়া সরোজিনী কহিলেন
—হাঁ, আমি জে'র কল্লি—মিনতি ক্তি। তৃমি এ কলা কথনও
কলাশ ক'রনা। এই আমার একান্ত অনুরোধ। বল, তৃমি আমার
কলা রাথ্বে ?

নলিনা কিছুক্ষণ চুপ করিয়াথাকিয়া কহিল, আপনার কথা ঠেল্বার সাধ আমার নেই। আমি প্রতিজ্ঞা কর্চি—সে কথা কথনও প্রকাশ করিন।

সরোজিনী তাহার হাত ছাড়িয়া দিয়া কহিলেন, আর একটি আমার উপদেশ—তুমি া সন্তানের জননা, এ কথা কথনও বিশ্বত হোয়ে না।

নলিনী খাড় নাড়িয়া কহিল, না: সেই কথা বিশ্বত হয়ে ছিলুম বলেই কাল আমি অতদূর এগুতে প্রেছিলাম। সে কথা আনি কথনও ভূলব'না।

এই সময় সত্যেক্স পুনরায় আসিও কহিল, আপনার গাড়ী এখনও আসে নি

—-আছো, তাহলে একথানা গাড়ী ডেকেই নেব আমি আসি তাহলে—এই বালয়া সরোজিনী আর ক্ষণমাত্র সেধানে দাঁড়াইলেন না। ক্রতপদে বাহির হইয়া গেলেন।

তাঁহার বাধার বাধা জগতে কেছই ছিল না। শুদ্ধ উাহার নিজের কলা—তাঁহাকৈ সম্পূর্ণ অনাত্মীর জানিয়াও, সময় সময়, সকলকে লুকুাইয়া, গোপনে তাঁহার জল ছই বিন্দু অঞ্পাত করিত।

মুমার।

# প্রস্কারের অন্যান্য পুস্কাবলী

মকরী—( ত্ররান্ধ গীতিনাট্য )।

চবিবশ ঘণ্টা— ( নাটিকা ) াক আন্ধে সম্পূর্ণ ।

চিড়িয়াখানা—( প্রহসন ) এক নঙ্গে সম্পূর্ণ ।

মৃত্যু-মিলন- -বিয়োগ'ন্ত নাট্য ।

মানুষ—( স্বাস্থ্যতন্ত্ব ) শিশুপাঠ্য ।